



Na tropie smrodu

CHEŁM

Głównym podejrzanym pozostaje oczyszczalnia, ale jest nowy ślad: przywożone do Chełma ścieki z Polski



Kandydaci już nie z zewnątrz

Każdy sposób dobry, żeby zbliżyć się do wyborcy

Jeszcze wybory parlamentarne się nie odbyły, a w okręgu chełmskim już przybyło posłów. Monika Pawłowska zamieszkała pod Chełmem - wynika z listy wyborczej PiS, zarejestrowanej w PKW. Zresztą nie ona jedna. Ciekawe czy mieszkańcy wiedzą, że mają takich sąsiadów?



Rozmowa z **Andrzejem Korkoszem**, kandydatem Nowej Lewicy do sejmu

Ze szpitala do sejmu

str. 11

Materiał sfinansował KW Nowa Lewica

Starosta próbował atakować, ale radny się odgryzł

Z armaty do aniołka

Na sesjach rady powiatu chełmskiego coraz goręcej. Atmosferę podgrzała niewyjaśniona sprawa wykorzystywania pojazdów Domu Pomocy Społecznej w Nowinach do prywatnych wjazdów. Podczas dyskusji starosta wyszedł z sali, a radny Tomasz Szczepaniak wypomnił mu karne paragrafy z przeszłości.

STACJA KONTROLI POJAZDÓW Chełm, Aleja 3 Maja 18a obok Kauflandu
tel. 887 888 884, 82 56 56 836

→ **WCZASY JESIENNE**
→ **TURNUSY REHABILITACYJNE**

Made in Poland
OFERTA na str. 3

OKRĘGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW „DAPEX”
- badania techniczne
- przeglądy rejestracyjne
- wszystkich rodzajów pojazdów
- serwis tachografów cyfrowych
Zapraszamy pn.-pt. 7-20, sob. 7-15
Chełm, ul. Rampa Brzeska 25
tel. 082 564 36 59 www.dapex.pl

SKŁAD OPAŁU
Chełm, ul. Piwna 1 (plac Browaru)
☎ 609 393 770
ORZECH POLSKI - 1820 ZŁ
EKOGROSZEK - 1750 ZŁ
PELLET OLCZYK - 1830 ZŁ
TRANSPORT - RATY - WORKOWANIE

MIELNICZENKO
TRANS-AGRO
SKŁAD OPAŁU
• ORZECH 1500 ZŁ
• KOSTKA 1800 ZŁ
• EKOGROSZEK 1800 ZŁ
• PELLET OLCZYK 1730 ZŁ
TRANSPORT GRATIS
Chełm, ul. Kolejowa 45A
tel. 502 268 706, 82 56 55 943

OKRĘGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW BLUE CAR
• badania techniczne
• przeglądy rejestracyjne
wszystkich typów pojazdów
Chełm, ul. Podgórze 23
pn. - pt. 7⁰⁰ - 20⁰⁰, sob. 7⁰⁰ - 15⁰⁰
tel. 82 569 90 69

22-151 Janów, Mickiewicza 87
SKŁAD OPAŁU
PŁATNOŚĆ KARTA, RATY NA DOWÓD
WĘGIEL LUZEM I WORKOWANY, PRZESIANY
I PRZESORTOWANY PRZED ZAŁADUNKIEM,
USŁUGA ROZŁADUNKU, TRANSPORT
f skład opału janów www.wegielchełm.pl
691-88-82-88
ORZECH, GROSZEK, KOSTKA,
EKOGROSZEK, PELLET, MIAŁ,
BRYKIET TORFOWY
KUPUJ BEZ WYCHODZENIA Z DOMU

PRZYJAZNY SKŁAD OPAŁU
Chełm, ul. Podgórze 36
tel. 887 50 51 50
WĘGIEL niske ceny!
Nowość **PELLET**
MOŻLIWOŚĆ ZAPŁATY KARTĄ
TRANSPORT - RATY - WORKOWANIE

WĘGIEL LUZEM I WORKOWANY
ORZECH - 1550 zł
KOSTKA II - 1860 zł
EKOGROSZEK LEW - 2100 zł
Bezplatny dowóz powyżej 1 tony (do 20km)
SPRZEDAŻ RATALNA
BORYS
Chełm, ul. Kolejowa 45A
tel. 82/ 565 59 23, 500 089 196

Beta-Prim
DOSTAWY GAZU
Zamów GAZ
82 565 42 43;
82 565 02 11
Uwaga!!!
Co 6 butla
50 % taniej
100 zł
* dostawa do domu GRATIS
www.betaprim.pl
CZYNNE CODZIENNIE

Okręgowa Rada Adwokacka w Lublinie
z głębokim smutkiem i bólem przyjęła
wiadomość o śmierci

Pana Mecenasa
EUGENIUSZA UJASA

wieloletniego członka Okręgowej Rady Adwokackiej w Lublinie,
posła na Sejm X kadencji z okręgu chełmskiego



Córce adwokat Magdalenie Holuk,
Synowi adwokatowi Norbertowi Ujasowi
oraz Bliskim

wyrazy głębokiego współczucia

składają

Dziekan Okręgowej Rady Adwokackiej w Lublinie
adw. Bartosz Przeciechowski
i adwokaci Izby Adwokackiej w Lublinie

CHEŁM. Zmarł ceniony prawnik Pożegnanie Eugeniusza Ujasa

Zmarł Eugeniusz Ujas, prawnik, obrońca działaczy opozycji solidarnościowej i poseł na Sejm Kontraktowy z ramienia Komitetu Obywatelskiego. 13 września odbyło się jego ostatnie pożegnanie.

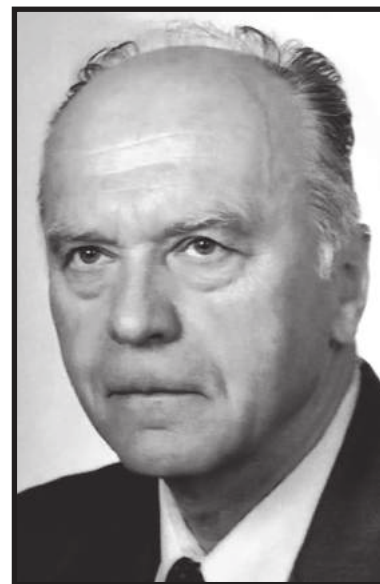
Eugeniusz Ujas urodził się 20 września 1936 w Dąbrówce Wisłockiej na Podkarpaciu. W 1960 r. ukończył studia prawnicze na uniwersytecie Marii Curie-Skłodowskiej w Lublinie. W latach 1960-1962 odbył aplikację sądową, w 1962 złożył egzamin prokuratorski i rozpoczął praktykę w ówczesnej Prokuraturze Powiatowej w Chełmie.

W 1963 zdał egzamin sędziowski. Od 1967 do 1973 był radcą prawnym a potem adwokatem. W latach 1983-1989 kierował zespołem adwokackim.

Był obrońcą działaczy opozycji solidarnościowej. W 1989 r. został posłem na Sejm X kadencji (tzw. Sejm Kontraktowy), startując z Komitetu Obywatelskiego. W parlamencie zasiadał w Komisji Sprawiedliwości, Komisji Ustawodawczej oraz Komisji Nadzwyczajnej do rozpatrzenia projektów ustaw dotyczących spółdzielczości.

Po zakończeniu kadencji w 1991 roku wycofał się z polityki i powrócił do działalności prawniczej. Prowadził w Chełmie kancelarię adwokacką. Był cenionym obrońcą w sprawach karnych, wychowawcą kolejnych pokoleń prawników.

W 2015 roku został odznaczony Krzyżem Kawalerskim Orderu Odrodzenia Polski. Zmarł 8 września, w wieku 86 lat. Pogrzeb Eugeniusza Ujasa odbył się 13 września na Cmentarzu Parafialnym przy ul. Lwowskiej w Chełmie. (red)



Odeszli

Stanisław Kalinowski, 64 lata
Kazimierz Suszyński, 69 lat
Julian Egliert, 70 lat
Antonina Kuchnawska, 82 lata

Halina Stadniczuk, 87 lat
Eugeniusz Ujas, 86 lat
Emil Prończuk, 44 lata
Janina Bieleś, 87 lat
Angelika Grabczak, 37 lat
Marta Zasuwa, 61 lat

Zbigniew Mazurkiewicz, 68 lat
Kazimiera Raczynska, 87 lat
Bogumiła Lenart, 78 lat
Jerzy Popielnicki, 74 lata
Adam Guz, 75 lat
Jerzy Bajkowski, 57 lat

Ze smutkiem żegnamy

Adwokata
Pana Eugeniusza Ujasa

Rodzinie składamy najgłębsze wyrazy współczucia.
Łączymy się w bólu.

Prezes, Wiceprezes, Dyrektor,
referendarze, kuratorzy oraz pracownicy
Sądu Rejonowego w Chełmie

Pani Katarzynie Suszyńskiej-Dudek

składamy najgłębsze wyrazy współczucia
z powodu śmierci

Taty
Kazimierza Suszyńskiego

Łączymy się w bólu.

Prezes, Wiceprezes, Dyrektor,
referendarze, kuratorzy oraz pracownicy
Sądu Rejonowego w Chełmie

Sieć bezpieczna Chełmska woda bez legionelli

Chełmski MPGK zlecił badania wody w kierunku legionelli. Przebadano kilkanaście próbek. W żadnej z nich nie stwierdzono bakterii.

Jak donosiły w minionym tygodniu ogólnopolskie media, w Rzeszowie zmarła 91-letnia pacjentka zakażona legionellą. Informacje o nowych przypadkach zakażeń i zgonach rodzą wśród chełmian pytania o to, czy woda z miejskiej sieci jest bezpieczna.

Jak informował niedawno na naszych łamach **Jakub Oleszczuk**, prezes Miejskiego Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej w Chełmie, woda z miejskiej sieci jest badana w trybie ciągłym, ale dodatkowo spółka podjęła działania prewencyjne.

- 28 sierpnia br. pobrano 13 próbek wody w różnych punktach miasta (objektach socjalnych, biurowych oraz fontannie miejskiej) i przekazano do badań na obecność bakterii z rodzaju legionella w 100 ml. Obiekty te są zaopatrywane w ciepłą wodę przez MPEC jak również lokalne podgrzewacze - mówi J. Oleszczuk.

W ubiegłym tygodniu MPGK otrzymał wyniki badań. W żadnej z pobranych i przebadanych próbek legionelli nie stwierdzono. (w)

Chełmski Dom Pogrzebowy Firma Łukowiec

USŁUGI CAŁODOBOWE - BEZGOTÓWKOWE

Wypłacamy Zasiłki Pogrzebowe ZUS i KRUS Przed Pogrzebem

*Organizujemy pogrzeby na wszystkich cmentarzach
i zajmujemy się transportem międzynarodowym zmarłych.
Przeprowadzamy kremacje w ciągu kilku godzin.
Posiadamy własną kaplicę i chłodnię.*

Nasza firma jest Zarządcą Cmentarza Parafialnego w Chełmie przy ul. Lwowskiej. Wszystkie czynności związane z pogrzebem, ekshumacją, pracami kamieniarskimi i budowlanymi muszą zostać uzgodnione w naszym biurze:

Chełm ul. Szpitalna 49 tel. 82-564 36 07 kom. 602 469 287
www.lukowiec.pl



Dyżur całodobowy
☎ 502 791 454
82 566 40 53



KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE NA TERENIE POLSKI I ZA GRANICĄ

**Chełm,
ul. Rejowiecka 93**

**Rejowiec Fabr.,
ul. Dworcowa 4**

Roman Łukasiewicz



USŁUGI POGRZEBOWE

**Wola Uhruska
ul. Chełmska 18**

tel. 697 718 454
724 718 454
CAŁODOBOWO

**Chełm
ul. Ceramiczna 6A**

e-mail: romexluk@interia.pl

CHEŁM. Głównym podejrzanym pozostaje oczyszczalnia, ale jest nowy ślad: przywożone do Chełma ścieki z Polski

Na tropie smrodu

SPRAWDZILIŚMY. Zasugerowany przez miasto trop, że doskwierający mieszkańcom Chełma smród może pochodzić ze sfermentowanego zboża stojącego w wagonach na boczniczy kolejowej, okazał się fałszywy. Głównym podejrzanym pozostaje więc miejska oczyszczalnia ścieków. Władze MPGK uważają, że fetor może pochodzić z oczyszczalni, ale... tylko częściowo. Jednocześnie zapewniają, że podjęto działania, aby zminimalizować jego rozprzestrzenianie. Tymczasem otrzymaliśmy sygnał, że do chełmskiej oczyszczalni przywożonych jest coraz więcej ścieków z Polski. Gdy są wylwane, „smród jest nie do wytrzymania”. Co na to MPGK?

O uciążliwych zapachach, które doku-
czają chełmianom, po raz pierwszy
pisaliśmy już w maju br.

- Bywa, że cuchnie np. trzy dni z rzę-
du, a potem jest spokój, a za jakiś czas
znów się to powtarza. Nie sposób wte-
dy odpocząć na świeżym powietrzu czy
popracować w ogrodzie, nie mówiąc
już o wietrzeniu mieszkania. Najbardziej
czuć to wieczorem w pogodne, ciepłe dni
- mówili nam wówczas mieszkańcy ul.
Rejowieckiej, podejrzewając, że przykra
woń dochodzi z oczyszczalni ścieków na
Bielawinie.

MPGK tłumaczył wtedy, że przyczyn
odoru może być kilka, a jedną z nich
może być znaczny wzrost ilości ście-
ków dowożonych do stacji zlewczej przy
oczyszczalni taborem asenizacyjnym ze
zbiorników bezodpływowych z terenu
Chełma i pobliskich gmin (wzrost ten
wynika z niedawnej zmiany przepisów
prawa, które zwiększyły obowiązki wy-
nikające z Ustawy o utrzymaniu czystości
i porządku w gminach, w tym ewidencję
zbiorników bezodpływowych i przydo-
mowych oczyszczalni ścieków). Spowo-
dowało to, że ilość ścieków przyjmowa-
nych do stacji zlewczej wzrosła prawie
dwukrotnie.

Od tamtej pory problem zamiast znik-
nąć jeszcze się nasilił. W ostatnich tygo-
dniach na fetor szamba zaczęli narzekać
także mieszkańcy innych części Chełma,
w tym m.in. os. Dyrekcyjna, a także miesz-
kańcy Okszowa. Przykry zapach czuć
także w centrum. W ubiegły poniedział-

tek na odór skarżyli się mieszkańcy os.
Rejowiecka, także tych ulic położonych
bliżej Włodawskiej. Dwa dni później, tuż
po deszczu, smrodem spowita była ulica
Kolejowa.

W lipcu br. do chełmskiej delegatury
Wojewódzkiej Inspekcji Ochrony Środo-
wiska trafiła skarga mieszkańca Okszowa
na uciążliwość zapachową. Pod pismem
podpisało się kilkadziesiąt osób, w tym
także mieszkańcy Chełma. WIOŚ wszczął
wówczas kontrolę. Potwierdziła ona, że
źródłem uciążliwych zapachów występu-
jących okresowo w okolicy jest oczysz-
czalnia.

- Choć jest zmodernizowana i speł-
nia wymogi, a oczyszczanie odbywa się
zgodnie z normami, to jednak pojawia
się problem z odorami - mówił **Andrzej
Wereszczyński**, kierownik chełmskiej
delegatury WIOŚ.

W wyniku przeprowadzonej kontro-
li stwierdzono okresowe (szczególnie
w godzinach nocnych i porannych) uwal-
nianie się substancji złośliwych - odo-
rów z suszarni słonecznej służącej do su-
szenia osadów z oczyszczania ścieków.
Kolejny problem zauważono przy punk-
cie zlewnym przyjmującym ścieki dowo-
żone. W czasie zrzutu ścieków, mimo
hermetycznego systemu ich przyjmowa-
nia, złośliwy zapach rozprzestrzenia się
i jest on niesiony na tereny sąsiadujące
z oczyszczalnią.

„Każda oczyszczalnia z powodu spe-
cyficznej działalności brzydko pachnie
i nie da się tego zapachu w pełni uniknąć.

*Szczególnie w okresie letnim wszystkie
tego typu obiekty zmagają się z takim pro-
blemem. Wysokie temperatury oraz sezon
urlopowy, przekładający się na znaczne
zmniejszenie ilości przepływających ście-
ków, wpływają negatywnie nie tylko na
procesy ich oczyszczania, ale także na
sieć kanalizacyjną, w której dochodzi do
rozkładu płynących nieczystości. Ponad-
to wrzucane do kanalizacji odpady, które
powinny trafić do pojemników na śmieci,
powodują dodatkowe problemy eks-
ploatacyjne, tworząc zatory i utrudniając
przepływ ścieków, które zamiast sprawnie
płynąć w kierunku oczyszczalni, gniąją pod
ulicami. Należy też wyjaśnić i podkreślić,
że oczyszczalnia ścieków nie odpowia-
da za wszystkie brzydkie zapachy, które
były zgłaszane z różnych rejonów miasta”*
- czytamy w wydanym ostatnio oświad-
czeniu spółki.

Władze MPGK dodają, że przez ostat-
nie tygodnie wdrożono szereg rozwią-
zań, mających na celu zminimalizowanie
emisji brzydkich zapachów na każdym
z etapów oczyszczania. Doszczelniono
komorę przyjęcia ścieków, wymieniono
wypełnienie złoża biofiltra, który oczysz-
cza powietrze z części mechanicznej
i osadowej oczyszczalni, rozbudowano
system zamglawiaczy oraz kurtyn wod-
nych do wytwarzania barier antyodorow-
owych, zaszczepiony został nowy szczep
bakterii, który ma zintensyfikować pro-
ces oczyszczania ładunków zanieczysz-
czonych rozpuszczonych (w tym złośli-
wego siarkowodoru). Wprowadzono też

zmiany w technologii pracy słonecznych
suszarni osadów.

- Prowadzimy także systematyczne pra-
ce polegające na czyszczeniu kanalizacji
sanitarnej w mieście i cały czas prosimy
mieszkańców o zgłaszanie występowania
negatywnych zapachów z kanalizacji sani-
tarnej pod numerem 994. Jednak najstot-
niejszym podjętym działaniem przez Spół-
kę jest rozpoczęcie prac nad hermetyzacją
kaskadowego reaktora biologicznego.
Ogłoszony już został przetarg na wyko-
nanie prac projektowych, a także podjęto
rozmowy nad finansowaniem inwestycji
z Wojewódzkim Funduszem Ochrony Śro-
dowiska i gospodarki wodnej. Po zakoń-
czeniu tej inwestycji problem odorowości
zostanie w pełni rozwiązany i będziemy
jedną z niewielu w pełni zamkniętych
oczyszczalni tej wielkości w kraju - mówią
władze spółki.

Nie tylko oczyszczalnia?

Miasto, podobnie jak spółka, wskazu-
je jednak, że prawdopodobnie nie tylko
oczyszczalnia jest odpowiedzialna za nie-
przyjemne zapachy odczuwane w mieście.
Pojawiły się przypuszczenia, że smród
może być też wynikiem działalności któ-
regoś z zakładów zlokalizowanych w pół-
nocnej części miasta. WIOŚ sprawdzał
różne przekazywane przez urzędników
i mieszkańców sygnały, ale jak dotąd nie
udało się jednoznacznie stwierdzić, kto
lub co może stać za fetorem.

- Kontrolowaliśmy m.in. zakłady poło-
żone w rejonie ulic Fabrycznej i Kolejo-

wej. Nowych źródeł odoru nie stwierdzi-
liśmy. Sprawdzaliśmy także czy problem
nie leży w kanalizacji sanitarnej. Skon-
trolowaliśmy wszystkie przepompownie
ścieków, a jest ich w Chełmie ponad 30.
Stwierdzono występowanie odorów, ale
nie takich, które mogłyby „wychodzić”
na 300, 500 czy nawet 1000 metrów.
Czy poza oczyszczalnią są jeszcze inne
źródła odoru? Być może. Każde poten-
cjalne źródło sprawdzamy - mówi A. We-
reszczyński.

Śmiedzący ładunek w wagonach?

Ostatnio z Ratusza wyszedł sygnał
sugerujący, że „emiterem” smrodu
mogą być stojące na terenie dworca
głównego wagony załadowane sfer-
mentowanym zbożem z Ukrainy. In-
spektorzy WIOŚ dwukrotnie odwiedzali
to miejsce. Potwierdzili, że z wagonów
wydobywa się nieprzyjemny zapach, ale
wykluczono, aby mógł on obejmować
aż tak rozległy teren. Stojące na bocz-
nicy wagony (trudno stwierdzić, co się
w nich znajduje) sprawdziliśmy również
my - możemy z całą stanowczością
stwierdzić, że to nie z nich cuchnie na
pół miasta.

Ścieki z odległych stron?

Pojawił się jednak nowy trop prowa-
dzący do oczyszczalni na Bielawinie. Jak
się okazuje, przyjmuje ona ścieki nie tyl-
ko z terenu Chełma i okolicznych gmin,
ale trafiać mają tu również ścieki prze-
mysłowe z odległych stron Polski. Jak
twierdzi nasz informator, gdy niektóre
wylwane są z cystern, „smród jest nie
do wytrzymania”

Zwróciliśmy się do MPGK z pytaniami
o to czy do oczyszczalni na Bielawinie
trafiają nieczystości spoza miasta i po-
wiatu, a jeśli tak, to jak dużo jest tych
ścieków, z jakich zakładów pochodzą,
czy to one mogą być przyczyną doku-
czającego chełmianom smrodu i czy do-
chód z tej działalności stanowi znaczącą
pozycję w dochodach spółki. Do czasu
zamknięcia tego numeru nie dostaliśmy
odpowiedzi. Spółka zapewniła nas, że
udzieli jej w tym tygodniu. (w)

Work Centre
BIUROPRACY

PRACA W HOLANDII

- PRODUKCJA
- LOGISTYKA
- OGRODNICTWO
- ROLNICTWO

☎ 533 966 678 ☎ 533 111 037

WORK CENTRE SP. Z O.O., UL. KOŚCIUSZKI 24/4, 22-400 TOMASZÓW LUBELSKI
www.workcentre.com.pl

Made in Poland

TURNUSY REHABILITACYJNE
14 dni, wyżywienie, zabiegi,
osoba w pokoju 2-osobowym

WCZASY JESIENNE
7 dni, wyżywienie: śniadania
lub 2 posiłki

Poronin 13-20.10, 770 zł (2 posiłki)	Gdańsk 3-17.11, 2300 zł (przy plaży)
Bieszczady 1-8.10, 899 zł (śniadania)	Mielno 3-16.11, 1890 zł (przy plaży)
Rabka 23-30.09, 880 zł (2 posiłki)	Krynica Zdrój 5-19.11, 2499 zł (kryty basen)
Zakopane 1-8.10, 999 zł (2 posiłki)	Natęczęw 19.11-3.12, 2900 zł
Ciechocinek 1-8.10, 990 zł (śniadania)	Ciechocinek 15-29.10, 2790 zł (mały basen)
Gdańsk 20-27.10, 910 zł (2 posiłki)	

INFORMACJA:
Biuro KRYSTYNA: Chełm, ul. Lwowska 13a (naprzeciw pawilonu Chrobry)
poniedziałek-piątek 9⁰⁰-17⁰⁰, sobota 10⁰⁰-14⁰⁰ **tel. 82 565 46 37**

BIURO USŁUG TURYSTYCZNYCH

- Wczasy i wycieczki zagraniczne, duży wybór w ciągłej sprzedaży
- Promocje zima/lato 2023
- Wczasy krajowe
- Kolonie i obozy dla dzieci i młodzieży
- Bilety autokarowe, samolotowe i promowe komunikacji międzynarodowej

Oferty na najnowszej stronie www.krystyna.info

Szczegóły w Biurze KRYSTYNA - Chełm, ul. Lwowska 13A (naprzeciwko pawilonu Chrobry)
od poniedziałku do piątku od godz. 9:00 do 17:00 w soboty od godz. 10:00 do 14:00 lub pod nr telefonu 82 565 46 37.
e-mail biuro@krystyna.info **tel. 82 565 46 37**

Zamieszkać u siebie w centrum miasta

Biuro Sprzedaży - Lwowska 24, 22-100 Chełm, tel. 518 910 277
slonecznyzakatek.pl

RADIO TAXI FINO 196-22

☎ 605 102 222

Zamawiasz bezpłatnie: **800 202 802**

POLSKA 19 100
OGÓLNOPOLSKA SIEĆ TAXI

U NAS ZAPŁACISZ KARTĄ

ZAMÓW TAXI

JEDEN NUMER CAŁA POLSKA **☎ 19 100**

KASY I DRUKARKI FISKALNE

- Tanie
- Proste
- Małe
- Niezawodne
- Gwarancja

OD REKI: ELZAB 1969
POSNET • NOVITUS • INNOVA

TYLKO U NAS! SERWIS FABRYCZNY ELZAB

certifikat podpisu elektronicznego

BOX PLAN Chełm, ul. ORLICZ-DRESZERA 5
☎ 82 565 31 91 www.boxplan.pl

Do wydania 350 mln zł

Chełm jak plac budowy?

Ratusz szuka wykonawców na trzy gigantyczne projekty, obejmujące kilkadziesiąt różnych zadań, których szacunkowa wartość to około 350 mln zł. To absolutny rekord, choć wielu powątpiewa, czy takie wyzwanie dojdzie do skutku. Pozostaje jednak trzymać kciuki, bo inwestycje odmieniłyby Chełm.

Biuletyn Informacji Publicznej chełmskiego ratusza pęka w szwach od ogłoszeń przetargowych. Wiele postępowań nie idzie gładko, zdarzają się problemy z wyłonieniem wykonawców, bo oferty bywają zbyt drogie i przetargi trzeba powtarzać. Ale trzeba przyznać, że planowanych inwestycji jest mnóstwo i gubią

się już w nich zarówno chełmianie, jak i radni. Ostatnio w BIP pojawiły się przetargi na zadania wyjątkowe, bo rekordowo duże i drogie w dziejach miasta.

Pod koniec sierpnia br. ratusz ogłosił przetarg na zadanie pod nazwą „Budowa oraz modernizacja infrastruktury umożliwiającej stworzenie warunków obsługi i rozwoju terminala intermodalnego w Mieście Chełm”. To najdroższa inwestycja w historii miasta, na którą ratusz dostał prawie 200 mln zł dotacji z „Polskiego Ładu”. Zakłada m.in. przebudowę wiaduktu oraz ulic Włodawskiej, Zawadówka, Hrubieszowskiej, Ceramicznej, Lubelskiej, Szpitalnej, alei Armii Krajowej, alei Żołnierzy I Armii Wojska Polskiego oraz uzbrojenie terenów inwestycyjnych.

Chełmianie już niepokoją się o to, jak będzie wyglądała organizacja ruchu na czas robót drogowych, bo chodzi przecież o główne chełmskie ulice. Firmy mogą składać oferty do 21 września i wtedy okaże się, czy znajdą się wykonawcy chętni do realizacji tak gigantycznej inwestycji.

Na początku ubiegłego tygodnia ratusz ogłosił przetarg na dostawę 26 zeroemisyjnych autobusów wodorowych, które mają być kupione dzięki 100,5 mln zł dotacji przyznanej miastu z Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej. Oba te wielkie projekty opiewają łącznie na ponad 300 mln zł. Na tym jednak nie koniec. W pękającym w szwach Biuletynie ratusza pod koniec tygodnia pojawił się kolejny przetarg - na

realizację projektu „Podniesienie walorów kulturowych, turystycznych i rekreacyjnych Miasta Chełm”, na który miasto otrzymało z „Polskiego Ładu” ponad 40 mln zł dotacji. Obejmuje on m.in. przebudowę i rozbudowę dawnego młyna Michalenki (ratusz kupił go przed trzema laty od spółki Zespół Młynów w Chełmie za 450 tys. zł z zamiarem adaptacji na teatr) ze zmianą sposobu użytkowania na salę wielofunkcyjną, muzeum i kawiarnię z zapleczem, a także kilkanaście innych zadań. Są to: remont pałacu Kretzschmarów (obecnego budynku USC), a także (w formule zaprojektuj i wybuduj): budowa budynku przy ul. Brzozowej na potrzeby spotkań seniorów, stowarzyszeń oraz NGO (organizacji pozarządowych – przyp. red.); zagospodarowanie skwerów i parków miejskich w 11 lokalizacjach; przebudowę Ogródka Jordanowskiego; modernizacja Skate-Parku z Pump Truck w parku miejskim. Ten sam projekt obejmuje opracowanie dokumentacji projektowych niezbęd-

nych do realizacji nowych inwestycji, tj.: Muzeum Batorego, lodowiska z kortami tenisowymi, modernizacji parku na Górcie z utworzeniem ogrodu botanicznego, termomodernizacji placówek oświatowych, zaprojektowanie infrastruktury transportowo-rekreacyjnej w Chełmie. **(mo)**

11 lokalizacji, w których zaplanowano zagospodarowanie skwerów i parków miejskich: skwer przy ul. Obłóńskiej i ul. A. Mickiewicza; skwer przy ul. H. Sienkiewicza i ul. M. Kopernika; skwer przy ul. Pocztowej i ul. Sybiraków; skwer przy ul. Pocztowej i ul. Uściługskiej; skwer przy ul. Lubelskiej i ul. Pocztowej; skwer im. Księcia Daniela przy ul. Lubelskiej; skwer i plac zabaw przy ul. Jedność; skwer przy ul. Zachodniej; skwer przy ul. 1 Pułku Szwoleżerów; skwer przy Muzeum na ul. Św. Mikołaja; skwer im. 27 Wołyńskiej Dywizji Piechoty Armii Krajowej przy Alei Marszałka J. Piłsudskiego.



ZWYŻKA

USŁUGI ORAZ WYNAJEM

MYCIE I MALOWANIE DACHÓW
MYCIE I ODGRZYBIANIE ELEWACJI
PRACE MALARSKO BUDOWLANE

WYNAJEM PODNOŚNIKA KOSZOWEGO 15M
WYCINKA DRZEW I PIELEGNACJA ZIELENI
MONTAŻ REKLAM

tel. 790 332 224 **www.maxup.pl**

GLAZURA - ŁAZIENKI

PROJEKTOWANIE I WYPOSAŻENIE



BATERIE  **SALON LUSTER**

FIRMA WOMAR Chełm, ul. **Mickiewicza 29**
 tel. 82 565 30 77, pn.- pt. 9⁰⁰-17⁰⁰, soboty 9⁰⁰-13⁰⁰



PELLET DRZEWNY

SPRZEDAŻ
HURTOWA I DETALICZNA

BRYKIET DRZEWNY

TORFOWY

Producent telefon: **509 311 488**
 e-mail: biomass.produkcja@gmail.com www.grafpellet.pl

PIWNICZE OGRODOWE

BUNKRY SZAMBA

ZBIORNIKI NA WODĘ DESZCZOWĄ

• Sprzedaż • Transport • Montaż
• Kompleksowe roboty ziemne




Piwnice ogrodowe typu „Loch”
produkt zastrzeżony

SZAMBA - zbiorniki:
5, 10, 12, 15 tysięcy litrów

NOR-KAM
www.nor-kam.pl tel. 602 337 580

CHEŁM. Problem podczas ulew Kanalizacja drożna, ale przeciążona

Miejskie Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej w Chełmie przeprowadziło przegląd kanalizacji deszczowej przy ul. Rejowieckiej i nie stwierdzono tam uszkodzeń, zatorów, a stan zanieczyszczenia jest nieznaczny. Po wyczyszczeniu separatora przy Galerii Chełm miasto ma konsultować z projektantem sprawę przeciążania kanalizacji deszczowej podczas ulew.

Po ulewach na ul. Rejowieckiej tworzą się wielkie kałuże, które utrudniają kierowcom przejazd. Aby ustalić przyczynę, ratusz zlecił Miejskiemu Przedsiębiorstwu

Gospodarki Komunalnej w Chełmie wykonanie przeglądu kanalizacji deszczowej w tym rejonie i czyszczenie separatora w obrębie Galerii Chełm. Urzędnicy informują, że od 1 do 10 sierpnia br. MPGK przeprowadziło inspekcję kanalizacji deszczowej na odcinku prowadzącym od Galerii Chełm do wylotu kanału przy rzece Uherce w ciągu drogi krajowej nr 12. Na odcinku kanalizacji deszczowej do ulicy Wygon przeprowadzono inspekcję TV. Ratusz informuje, że na tym odcinku nie stwierdzono uszkodzeń ani zatorów, a stan jego zanieczyszczenia jest nieznaczny. Od ul. Wygon do wylotu deszczowego przy rzece Uherce inspekcję kanałów przeprowadzono metodą wizualną,

polegającą na punktowej kontroli kanału przez wyznaczonych pracowników spółki. Urzędnicy informują, że tu też nie stwierdzono zatorów, stan techniczny tego odcinka sieci jest dobry, a stopień jego zanieczyszczenia jest nieznaczny i nie ma to wpływu na przepustowość kanału.

- W trakcie kontroli separatora przy wylocie stwierdzono, że bez dokładnego wyczyszczenia zbiornika nie ma możliwości jednoznacznej oceny stopnia jego zanieczyszczenia - informuje chełmski ratusz.

Separator zostanie wyczyszczony. Następnie miasto podejmie konsultację z projektantem w sprawie przeciążenia kanalizacji deszczowej podczas ulew. **(mo)**

CHEŁM Nie wyrobili się w terminie Opóźnienie w parku

W połowie września do użytku chełmian miał być oddany zrewitalizowany park miejski, ale nie doszło do tego. Ratusz informuje, że termin zakończenia prac wydłużono o dwa tygodnie, a umowa z wykonawcą będzie aneksowana.

W kwietniu br. miasto podpisało umowę z firmą Daw-Bruk ze Srebrzyszcza na kontynuację rewitalizacji parku miejskiego (z poprzednim wykonawcą ratusz odstąpił od umowy). Roboty ruszyły z kopyta. Niedawno ratusz informował, że to już końcówka robót i w połowie września zrewitalizowany park zostanie oddany do użytku. W tym terminie nie udało się jednak zakończyć prac.

- Termin zostanie wydłużony o dwa tygodnie, a umowa zostanie aneksowana - informuje chełmski ratusz.

Inwestycja obejmowała m.in. przebudowę ścieżek parkowych, ciągów pieszo-rowerowych, nowe ogrodzenie oraz



schody z podjazdami, umożliwiającymi dostęp osobom z niepełnosprawnością ruchową. Zadanie przewidywało też pawilon, w skład którego wchodzi m.in. pawilon rodzica z toaletami, przewijakiem dla niemowląt i tarasem wypoczynkowym. Najmłodsi chełmianie będą mieli do dyspozycji nowy plac zabaw, który - na zdjęciach - robi wrażenie. **(mo, fot. UM Chełm)**

CHEŁM. Obiecane dawno temu Dworzec PKP z dużym poślizgiem

Przebudowa dworca głównego PKP w Chełmie miała ruszyć ponad dwa lata temu, ale wciąż nie ogłoszono przetargu na wykonawcę tej inwestycji. Zakończono jednak prace nad dokumentacją projektową, w której wprowadzano zmiany dotyczące ogrzewania budynku. - Przetarg na wybór wykonawcy prac budowlanych planujemy ogłosić jesienią bieżącego roku - mówi Bartłomiej Sarna z PKP S.A.

Przebudowa dworca głównego w Chełmie jest jednym z projektów realizowanych w ramach Programu Inwestycji Dworcowych na lata 2016-2023. W połowie 2020 r. informowano, że dobiegają końca prace projektowe dotyczące tej

inwestycji. Zakładano, że prace budowlane ruszą na przełomie 2020 i 2021 roku. Po uzyskaniu pozwolenia na budowę PKP S.A. informowało, że przetarg na wybór wykonawcy przebudowy dworca w Chełmie ogłoszony zostanie w drugiej połowie 2021 r. Ale przetargu w tym terminie nie ogłoszono. Na początku ubiegłego roku PKP S.A. informowało, że ogłoszenie przetargu nastąpi do końca pierwszej połowy 2022 roku, wyjaśniając, iż korekta harmonogramu inwestycji wynika z konieczności przeprojektowania niektórych rozwiązań technicznych w zakresie instalacji ciepłowniczej. Przetargu w zapowiadany terminie wciąż jednak nie ogłoszono. Z kolei na początku tego roku biuro prasowe PKP S.A. na pytania naszej dziennikarki odpowiadało, że finalizowane są prace nad projektem wyko-

nawczym dla przebudowy chełmskiego dworca, w którym architekci wprowadzali zmiany w zakresie ogrzewania budynku, jakie będzie zrealizowane z wykorzystaniem pomp ciepła. Od tamtego czasu nastąpił „krok do przodu”, choć przetargu na wyłonienie wykonawcy przedsięwzięcia cały czas jeszcze nie ogłoszono.

- Zakończyliśmy prace nad dokumentacją projektową dla przebudowy dworca w Chełmie - mówi **Bartłomiej Sarna** z Biura Komerccjalizacji, Komunikacji i Promocji PKP S.A. - Obecnie przygotowujemy się do ogłoszenia przetargu na wybór wykonawcy prac budowlanych dla przebudowy dworca Chełm, który planujemy ogłosić jesienią bieżącego roku. Prace budowlane rozpoczną się po zakończeniu procedury wyboru wykonawcy, podpisaniu z nim umowy i przekazaniu placu budowy. **(mo)**



Anna
DĄBROWSKA-BANASZEK

OSTATNIA NA LIŚCIE - PIERWSZA DLA WAS. #LICZYSIĘCZŁOWIEK

CHEŁM. Długi wjazd autobusów na wodór Autobusy wodorowe za dwa lata

Dwa lata po otrzymaniu 100,5 mln zł dotacji miasto ogłosiło przetarg na zakup 26 autobusów wodorowych. Pojazdy nie będą jednak dostarczone błyskawicznie, bo poczekamy na nie ponad półtora roku albo nawet dwa lata.

Latem 2021 r. Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej przyznał miastu 100,5 mln zł na zakup 26 zeroemisyjnych, napędzanych wodorem autobusów, które mają wozić pasażerów Chełmskich Linii Autobusowych. Na razie po chełmskich ulicach jeżdżą niskoemisyjne „Solarisy”. W ratuszu długo trwały analizy dokumentacji i przygotowania procedury przetargowej na zakup autobusów wodorowych. Wymagało to konsultacji z fachowcami, bo tego rodzaju zakup to w Chełmie nowość. O to, kiedy przetarg w końcu zostanie ogłoszony, wielokrotnie przez ostatnie dwa lata dopytywał na komisjach i sesjach radny **Maciej Baranowski**, podsuwając pomysł, aby miasto samo produkowało wodór metodą elektrolizy. W końcu, 12 września, magistrat ogłosił postępowanie na „dostawę 26 nowych autobusów wykorzystujących

do napędu wyłącznie energię elektryczną wytworzoną z wodoru w zainstalowanych w nich ogniach paliwowych”. Zakup i dostawa obejmuje 26 fabrycznie nowych, niskopodłogowych, jednoczłonowych autobusów, przystosowanych do przewozu osób z niepełnosprawnościami. Na oferty firm miasto czeka do 9 października br. Dostawa pojazdów nie nastąpi jednak tak szybko. Termin realizacji zamówienia to 19 miesięcy od dnia podpisania umowy, nie później niż do 30 października 2025 r.

Przedsięwzięcie to związane jest z innym, na które miasto niedawno wyłoniło wykonawcę. Chodzi o opracowanie dokumentacji projektowej przebudowy stacji serwisowej przy ul. Okszowskiej 41 na potrzeby obsługi autobusów wodorowych. Zajmie się tym biuro projektowe z Ciechanowa, a potem miasto ma aplikować o dotację na przebudowę stacji. Do obsługi autobusów wodorowych konieczne będzie dostosowanie istniejącej zajezdni autobusowej. Kompleksowa dokumentacja dotyczyć ma modernizacji hali warsztatowej, placu manewrowego, zajezdni autobusowej, rozbiórki budynku istniejącej myjni autobusowej oraz budynków warsztatowych i remontu ogrodu.

(mo)

CHEŁM. Roboty i tymczasowa organizacja ruchu na „Dwunastce”



Frezowanie Rejowieckiej

Chełmscy urzędnicy informują, że najprawdopodobniej jeszcze we wrześniu „Budimex” przystąpi do naprawy kolein na krajowej „Dwunastce” w granicach administracyjnych miasta. Na ten czas będzie zmieniona organizacja ruchu.

Po rozpoczęciu roku szkolnego znowu mamy wzmożony ruch na chełmskich ulicach, a kierowcy z trudem się do tego przyzwyczajają. Ulica Rejowiecka jest jedną z najbardziej uczęszczanych, a alternatyw dla niej jest niewiele. Tymczasem, w najbliższym czasie na krajowej „Dwunastce” w granicach administracyjnych miasta, w tym właśnie na ul. Rejowieckiej należy spodziewać się utrudnień i czasowej zmiany organizacji ruchu. Firma „Budimex”, która przebudowała drogę krajową nr 12

w granicach Chełma (inwestycja oddana do użytku dwa lata temu) przystąpi do naprawy kolein, powstałych punktowo przed niektórymi skrzyżowaniami, sygnalizacjami świetlnymi. Wyznaczone wcześniej miejsca na DK12 zostaną poddane frezowaniu. Z raportu z badań gwarancyjnych wynikało, że główną przyczyną powstawania kolein jest wzmożony ruch tranzytowy.

- Budimex przedstawił program naprawczy, który teraz musi zostać skonsultowany z inżynierem kontraktu - informuje chełmski ratusz. - Na etapie konsultacji na pewno pojawią się z jego strony pytania, dlatego prosimy jeszcze o chwilę cierpliwości. W momencie, gdy zatwierdzona zostanie czasowa organizacja ruchu Budimex będzie mógł przystąpić do pracy. Nastąpi to najprawdopodobniej w tym miesiącu. Będziemy o tym informować w osobnym komunikacie.

(mo)



Materiał KWW JÓZEFA ZAJĄCA

Materiał wyborczy KW Prawo i Sprawiedliwość

CHEŁMSKIE. Wakatów niewiele, rodzice uczniów pełni obaw Połatana oświata

Przez media przetoczyła się fala zatrważających informacji o wakatach w szkołach, brakach kadrowych, odejściach nauczycieli i pedagogach, którzy muszą uczyć kilku przedmiotów, żeby te braki łączyć. Czy ten problem dotyka też nasze szkoły?

„Szkoła w kryzysie. Brakuje nauczycieli”, „W szkołach brakuje nauczycieli, bo odchodzą z zawodu”, „Brakuje nauczycieli przedmiotów zawodowych”, „W Warszawie brakuje 3,5 tys. nauczycieli” - to jedne z wielu nagłówków artykułów, które od miesięcy pokazują oblicze naszej oświaty. Związki zawodowe, a także dyrektorzy szkół od dawna alarmują, że dzieje się źle, że młodzi ludzie nie garną się do słabo opłacanego zawodu nauczyciela, że nie ma kim zastępować odchodzących pedagogów z wieloletnim doświadczeniem. Utyskują też rodzice, którzy ze strachem w oczach patrzą na to, kto będzie uczył ich dzieci. Bo coraz więcej nauczycieli uczy po kilka przedmiotów, często ze skrajnych dziedzin, np. artystycznej czy sportowej i ścisłej. Jak na to patrzą nauczycielskie związki zawodowe?

- Mieliśmy spotkanie w związku z omawianiem problemów ruchów kadrowych - przyznaje **Ewa Suchań**, prezes Związku Nauczycielstwa Polskiego w Chełmie. - W Chełmie największe braki są wśród nauczycieli zawodu i psychologów. Nie ma chyba szkoły, w której nie byłoby z tym problemu. Na wakatach zatrudniani są emeryci, nauczyciele mają po półtora, a nawet dwa etaty.

Listę wakatów i wolnych godzin w szkołach w regionie można było prze-

glądać na stronie kuratorium oświaty. Jeszcze w sierpniu w szkołach w Chełmie i powiecie chełmskim brakowało kilkudziesięciu nauczycieli. Teraz zostało już tylko kilka wolnych miejsc. Ale zdaniem pedagogów to wcale nie oznacza, że problem został rozwiązany. Są sygnały, że nauczyciele są niejako przymuszani przez organ prowadzący do tego, żeby brać dodatkowe godziny. Kiedyś wydawało się, że o nie zabiegali, dzisiaj wcale nie na rękę im łączenie pracy w kilku placówkach. - Co innego, gdy dotyczy to nauczyciela np. zawodu, a co innego np. pedagoga lub psychologa, który ma cały etat złożony w trzech szkołach i przez to trzy razy więcej dzieci pod swoją opieką - mówi E. Suchań.

Ale dodatkowe godziny dla nauczycieli to także sposób na uniknięcie ewentualnych zwolnień pedagogów w kolejnym roku szkolnym. We wrześniu do szkół ponadpodstawowych poszły łączone roczniki, więc przybyło godzin, ale za rok będzie ich mniej.

Takie uzupełnianie etatów przez nauczycieli może jednak tuszować prawdziwe braki kadrowe. Podobnie jak nauczanie kilku przedmiotów przez jedną osobę. Rekordziści potrafią „obskoczyć” już po trzy przedmioty. Z jakim pożytkiem dla uczniów? - Z takim, że szykują się nam kolejne wydatki na korepetycje - żyjącej się rodzice.

Pół biedy, jeżeli nauczyciele mają kwalifikacje do nauczania dodatkowych przedmiotów, chociaż ich uzyskanie było w czasie pandemii, delikatnie ujmując, łatwiejsze. Gorzej, kiedy dyrektorzy zatrudniają kogokolwiek, bo muszą jakoś zapełnić plan lekcji. Oczywiście wszystko

ostatecznie zależy od samego nauczyciela, jego podejścia do przedmiotu i uczniów, a nie „papierka”.

Chełmska delegatura kuratorium oświaty wydała na bieżący rok szkolny 22 zgody na zatrudnienie nauczycieli, którzy nie posiadają wymaganych kwalifikacji. Dotyczy to psychologów, nauczycieli doradztwa zawodowego, języka hiszpańskiego, muzyki oraz jednego pedagoga, logopedy, nauczyciela wychowania przedszkolnego, przyrody i przedmiotów zawodowych. Dotyczy to głównie niewielkich szkół poza miastem (z terenu Chełma są trzy zgody) i większość z nich jest zatrudniona tylko na kilka godzin.

- Kiedyś było łatwiej uczyć bez kwalifikacji, bo wystarczyło zrobić kurs. Teraz trzeba zaliczyć studia podyplomowe, które trwają dwa lata. A i tak nie daje to pewności nauczania danego przedmiotu, bo pierwszeństwo ma zawsze magister z danej kwalifikacji - mówi E. Suchań, ale przyznaje, że poziom nauczania spada, bo do zawodu coraz częściej przychodzą ludzie, którzy nie wiedzą, co ze sobą zrobić. Młodych, wykształconych i rzutkich nie skusi niska pensja (przez pierwsze trzy lata minimalna krajowa). Za to odchodzi kadra, która zaczynała w innych czasach i dla których praca w szkole była pasją. Jedni przechodzą na emeryturę, a inni do dużych miast, które oferują wysokie dodatki motywacyjne.

- Niestety, pracy w wielu placówkach nie sprzyja też coraz gorsza atmosfera między nauczycielami a kierownictwem - mówią sami pedagodzy. Bo do szkół wkrada się polityka, a wybierani „po linii” dyrektorzy potrafią popsuć dobrze funkcjonującą szkołę.

(bf)

LISTA PIS

MIEJSCE NR

9

Zdzisław
SZWED

zawsze dla Was
zawsze z Wami

BEZPIECZNA
PRZYSZŁOŚĆ
POLAKÓW



Materiał wyborczy KW Prawo i Sprawiedliwość

OKUNINKA. Niezwykłe odkrycie w Jeziorze Białym

Dostali anonim, wyłowili broń



Zabytkowy karabin znaleźli w Okunince członkowie Stowarzyszenia Odkrywców Ziemi Włodawskiej. Mauser leżał na dnie Jeziora Białego. - Wysoce prawdopodobne, że jest to pamiątka po walkach z roku 1920 - mówią dumni odkrywcy.

Najpierw dostali anonimowy list, którego autor twierdził, że podczas kąpieli w Jeziorze Białym natrafił na karabin, leżący w mule na dnie akwenu. Choć wiadomość była nietypowa, pasjonaci historii poważnie podeszli do sprawy. W ciągu jednego dnia uzyskali odpowiednie pozwolenia od starosty włodawskiego oraz konserwatora zabytków i we wtorek (12 września) udali się na poszukiwania Mausera.

- Uzbrojeni w „wykrywki” i magnesy neodymowe weszliśmy do wody. Po około godzinie udało się! Informacja była prawdziwa, znaleźliśmy i wydobyliśmy ka-

rabin Mauser 98/GEWEHR 98 - relacjonują członkowie Stowarzyszenia Odkrywców Ziemi Włodawskiej.

O znalezisku natychmiast powiadomiona została policja, która zabezpieczyła broń. Zdaniem włodawskich mundurowych karabin pochodzi z okresu II wojny światowej, ale według członków stowarzyszenia z uwagi na rejon znalezienia może to być pamiątka po walkach z 1920 roku. - Taka broń znajdowała się na wyposażeniu naszej armii - przypominają odkrywcy.

Wyłowiony z wody karabin był w dobrym stanie. Niewykluczone zatem, że ktoś go po prostu wyrzucił do jeziora. Jak długo Mauser przeleżał na dnie akwenu, będzie wiadomo dopiero po wykonaniu ekspertyzy. Tymczasem policja przypomina, że posiadanie broni palnej bez wymaganego prawem zezwolenia jest karalne.

- Artykuł 263 par. 2 Kodeksu karnego stanowi, że sprawca tego rodzaju występku podlega karze

do 8 lat więzienia. Karane jest nie tylko nielegalne posiadanie broni wykonanej fabrycznie, ale także tzw. samodziłowej, czyli zrobionej metodami chałupniczymi. Samo wejście w posiadanie broni palnej, na przykład w wyniku jej kradzieży, powoduje, że sprawca odpowiada zarówno za kradzież, jak i za jej nielegalne posiadanie. Również samo posiadanie amunicji, choćby jednego naboju w celach pamiątkowych czy kolekcjonerskich, wywołuje ten sam skutek prawny - sprawca ponosi analogiczną odpowiedzialność karną, jak za posiadanie broni - tłumaczy aspirant sztabowy **Kinga Zamojska-Prystupa** z Komendy Powiatowej Policji we Włodawie.

Z uwagi na dużą wartość historyczną znalezionego karabinu Stowarzyszenie Odkrywców Ziemi Włodawskiej zapowiada, że będzie starało się go pozyskać i umieścić w planowanej Izbie Pamięci Ziemi Włodawskiej.

(pc, fot. Stowarzyszenie Odkrywców Ziemi Włodawskiej)

Tragedia przez przypadek

Siedzieli przed domem i pili. Przekonany, że stryjeczny brat wszedł do środka, 70-latek zasnął w samochodzie. Rankiem obudził się i odjechał... po bracie, który leżał na trawie. Sąd okazał się łaskawy dla sprawcy.

Do tragedii doszło na początku czerwca ub r. Dwaj stryjeczni bracia spędzali wieczór razem. Siedzieli na krzeselkach przed domem jednego z nich (na tere-

nie gminy Kamień) i spożywali alkohol. Kiedy gospodarz miał już dość, wstał i odszedł. Gość sądził, że brat poszedł do domu spać i sam zasnął w samochodzie na podwórzu. Rankiem obudził się i uznał, że czas wracać do siebie. Cofając, dwukrotnie przejechał po stryjecznym bracie, który leżał na trawie. Gospodarz, jak się później okazało, nie dotarł wcale do łóżka, a pijany padł na ziemię.

70-latek wyjechał za bramę posesji i zobaczył wreszcie leżącego

na ziemi człowieka. Mimo to nie wysiadł i nie podszedł do niego. Odjechał i dopiero potem próbował, bezskutecznie, dozwonić się do kuzyna. Pod wieczór sąsiad ujawnił zwiłki mieszkańca gminy Kamień i wezwał policję.

70-latek został zatrzymany. Przyznał się do winy i dobrowolnie poddał karze. Sąd w uzgodnieniu z prokuraturą skazał go właśnie na rok pozbawienia wolności w zawieszeniu na 3 lata tytułem próby. Wyrok nie jest jeszcze prawomocny. (pc)

Żonę i dzieci bił, kota poparzył

Najbliższe trzy miesiące spędzi w areszcie tymczasowym 39-latek z gminy Dubienka. Sprawca przemocy domowej pastwił się nad żoną, czwórką dzieci i niewinnym stworzeniem.

Podczas ostatniej awantury pijany 39-latek chwycił za nóż i groził, że zabije żonę. W amoku oblał też kota wrzątkiem. Interweniowała policja. Furiat został zatrzymany, a zaraz potem okazało się, że nie była to incydentalna sytuacja. 39-latek od kilkunastu lat znęcał się psychicznie i fizycznie nad swoją rodziną. Pijany wszczynał awantury, w trakcie których bił i poniżał małżonkę oraz czwórkę dzieci. Wyzywał,

Potrącił i uciekł

Policjanci poszukują sprawcy potrącenia 70-latka z Sawina i apelują do świadków o kontakt. Do zdarzenia doszło przy ulicy Chełmskiej, w środę (14 września). O godzinie 19:45 poszkodowany

zabraniał im jeść i korzystać z toalety.

- Zebrany w tej sprawie materiał dowodowy pozwolił na przedstawienie mu zarzutów znęcania się nad rodziną oraz znęcania się nad zwierzęciem ze szczególnym okrucieństwem. Wdrożona też została procedura „Niebieska Karta”, której celem jest przeciwdziałanie przemocy w rodzinie. Sąd Rejonowy w Chełmie przychylił się do wniosku policji i prokuratury i zastosował wobec 39-latka izolacyjny środek zapobiegawczy w postaci tymczasowego aresztowania na okres trzech miesięcy. Zgodnie z obowiązującymi przepisami grozi mu kara do pięciu lat pozbawienia wolności - mówi komisarz **Ewa Czyż**, rzecznik prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie. (pc)

zadzwoził pod numer 112 i poinformował, że został uderzony przez kierowcę ciężarówki. 70-latek był nietrzeźwy, z obrażeniami po wypadku trafił do szpitala. Sprawca zaraz po zdarzeniu odjechał bez udzielenia mu pomocy. (pc)

Najzdolniejsi zawodnicy w Polsce przyjeżdżają do Chełma. W puli 20 tysięcy złotych

Już 23 września w Chełmie odbędą się finały 3. sezonu edukacyjno-esportowych rozgrywek PGE Nowy Poziom Polskiej Ligi Esportowej. Będzie to największa impreza gamingowa w regionie, podczas której widzowie będą mogli nie tylko obserwować poczynania najzdolniejszej młodzieży w kraju, ale również sami spróbować sił na strefie Free2Play.

Polska Liga Esportowa to czołowy organizator rozgrywek esportowych w Europie Środkowo-Wschodniej. PLE ściśle współpracuje z największymi producentami gier takimi jak Riot Games oraz czołowymi podmiotami sportowymi jak Polski Związek Żeglarski, Fortuna 1 Liga oraz PGE Polska Grupa Energetyczna, tworząc turnieje dla graczy na każdym stopniu zaawansowania.

Najnowszym produktem spółki jest PGE Nowy Poziom PLE, ogólnopolska, pionierska sieć rozgrywek edukacyjno-esportowych dla graczy-amatorów. Finały 3. sezonu tej imprezy odbędą się 23 września w Chełmie, a gracze z całej Polski przyjadą walczyć o pulę nagród rzędu 20 tysięcy złotych.

„Nowy Poziom PLE to świetna inicjatywa dla młodych graczy, którzy mają szansę pokazać się większej widowni, ale również poznać smak rywalizacji oraz sukcesów. Ja już nie mogę doczekać się najbliższego eventu 23 września w Chełmie. Zapowiada się świetna rywalizacja, więc zapraszam wszystkich na wydarzenie!” - mówi Grzegorz Dziamałek, jeden z najpopularniejszych graczy esportowych w Polsce.

Cała impreza odbędzie się w Chełmskiej Bibliotece Publicznej im. Marii Pauliny Orsetti. Rozgrywki esportowe rozpoczną się o godzinie 10, ale to nie koniec atrakcji. Na odwiedzających czekają warsztaty edukacyjne prowadzone przez specjalistów w zakresie żywienia, aktywności fizycznej i współpracy w grupie. Dodatkowo każdy chętny będzie mógł zagrać na nowoczesnym sprzęcie gamingowym w popularne tytuły esportowe i spotkać się na żywo ze znanymi polskimi zawodnikami - Grzegorzem „szpero” Dziamałkiem i Bartoszem „bejottem” Jakubowskim.

Partnerami PGE Nowy Poziom PLE w Chełmie są Prezydent Miasta Chełm, PGE Polska Grupa Energetyczna, Ministerstwo Sportu i Turystyki oraz G2A.

FINAŁY

PGE NOWY POZIOM PLE

NAJWIĘKSZA GAMINGOWA IMPREZA W REGIONIE

PRZYJDŹ, ZAGRAJ, WYGRAJ NAGRODY!

SOBOTA, 23 WRZEŚNIA

CHEŁMSKA BIBLIOTEKA PUBLICZNA IM. MARII PAULINY ORSETTI

UL. PARTYZANTÓW 40

GOŚCIE SPECJALNI

SZPERO BEJOTT ZUZANNA HEJDUK - MOSTOWY

PARTNER ROZGRYWEK:

PATRONAT HONOROWY:

PARTNERZY WYDARZENIA:

Wypadek przed domem

(14 września) W Zagrodzie kierujący citroenem 40-letni mieszkaniec gminy Chełm rozpoczął skręt w lewo na posesję w momencie, gdy wyprzedzał go Saab kierowany przez 23-latka. Doszło do zderzenia, w którym ucierpiał 40-latek. Ranny trafił do szpitala.

Uderzył mikrusem

(15 września) Wyjeżdżając z drogi podporządkowanej, kierujący mikrosamochodem

(67-latek z gminy Chełm) zderzył się z mającym pierwszeństwo kierowcą hyundaia (54 lata). W wyniku piątkowego wypadku (15 września) ucierpiał kierowca microcara. Mężczyzna został przetransportowany do szpitala.

Ogrodnik spod granicy

Policjanci z komisariatu w Dorohusku zatrzymali 22-latka z gminy Dubienka, który nielegalnie posiadał i uprawiał marihuane.

- Był bardzo zaskoczony wi-

dokiem policjantów. Funkcjonariusze przeszukali miejsce jego zamieszkania i użytkowany przez niego pustostan. Znaleźli tam i zabezpieczyli susz marihuany w ilości pozwalającej na przygotowanie ponad 1000 gotowych dilerskich porcji oraz rośliny konopi indyjskich. Ich uławde nie umknęła też amfetamina.

22-latek został doprowadzony do prokuratury z wnioskiem o zastosowanie środka zapobiegawczego.

(pc)

Wywiad z Honoratą Słomianą – kandydatką z Włodawy na posła

nr 4 na liście Trzeciej Drogi do sejmu z okręgu nr 7

Człowiek jest najważniejszy!

NT – Pani Honorato, skąd zainteresowanie polityką?

HS – Polityką od zawsze się interesowałam, jako 10-latkę obserwowałam działania polityczne moich rodziców, którzy nie byli systemowi. Tak jak niegdyś Oni, dziś ja jestem opozycjonistką. Wybory w 1989 roku dały nam szansę na normalność, której obecnie brakuje. Mam nadzieję, że wybory 15 października będą tak samo przełomowe i przyniosą nam nadzieję na zbudowanie kraju nowoczesnego, silnego i gospodarnego z zachowaniem tradycji polskości.

Czynne zaangażowanie zaczęło się od mojego udziału w wyborach samorządowych do Rady Powiatu Włodawskiego w 2019 r. Było to działanie dla dobra sprawy, nie liczyłam na własny sukces. Inaczej wyglądał udział w kampanii prezydenckiej Szymona Hołowni - był to czas wielkiej nadziei na zmianę i zaangażowania wielu osób, sympatyków naszego kandydata na prezydenta.

Działanie to dostarczyło mi wiele satysfakcji i nadało sens angażowaniu się w politykę, pokazało jak idea może połączyć wielu ludzi, tak jak w 1989 roku.

NT – A wracając do wielkiej polityki. Co Panią przyciągnęło do partii Hołowni?

HS – Szymona Hołownię poznałam nie tylko jako medialnego dziennikarza, ale także dowiedziałam się o jego działalności charytatywnej, umiejętności organizowania ludzi do czynienia dobra. Jego charyzma, brak wcześniejszego zaangażowania w politykę i fakt, że jest

człowiekiem z krwi i kości, mającym rodzinę i dzieci, żyjącym jak my każdego dnia, przekonały mnie do tego, że warto mu zaufać i podążać jego drogą.

NT – A czy koalicja wyborcza z PSL ucieszyła Panią?

HS – Decyzja ta nie wydała mi się oczywista, każda partia chciałaby w całości realizować swój program. Wierzę w to, że decyzja władz obu partii była przemyślana i jest najlepszą drogą – Trzecią Drogą do uzyskania sukcesu, którym jest odsunięcie nieudolnych rządów PiS. Ponadto nie obawiam się, że nie przekroczymy wymaganego 8-procentowego progu wyborczego. Umacniają mnie w tym codzienne rozmowy z wyborcami, nawet w tak trudnym i mocno „pisowskim” okręgu jak nasz. Mam liczne telefony, maile potwierdzające moją pewność, że Trzecia Droga dostanie się do sejmu bez problemu. Dlatego ostatecznie myślę, że ten mariaż – stary kawaler (ponieważ PSL jest najstarszą partią w Polsce i jest rodzaju męskiego) i młoda panna (ponieważ Polska 2050 jest rodzaju żeńskiego i jest najmłodsza partią w Polsce) będzie bardzo udany. Dodam, że w naszym okręgu nr 7 Trzecia Droga może mieć troje posłów.

NT – I siebie widzi Pani jako jedną z nich?

HS – Liczę na to, że moja praca, nazwisko i rozpoznawalność nie tylko we Włodawie czy w powiecie włodawskim sprawi, iż ludzie zaufają mi i oddadzą wystarczającą liczbę głosów do tego,

aby zostać posłanką. Moja Babcia mówiła „Dziecko, każde grabie grabią do siebie” – dziś rozumiem to przesłanie, dlatego pokładam głęboką nadzieję, że społeczeństwo z mojego okręgu zaufa mi i odda swój głos na moją kandydaturę.

Warto przy okazji zauważyć, że te regiony, które mają swoich posłów szybciej i lepiej się rozwijają, a posła z ziemi włodawskiej po 1989 r. nie było.

NT – Konkurencja rozlepiła się wokół setkami banerów, billboardów i plakatów. Jakoś Pani tam nie widać.

HS – Nie sztuką jest wywiesić banery, sztuką jest dać się zapamiętać. Pośpiech i brawura nie jest dobrym doradcą stratega. Wszystko to jest przemyślanym działaniem. Przede wszystkim stawiam na dialog – na spotkania, na rozmowę z „żywymi” ludźmi, dlatego w miarę możliwości pojawia się we wszystkich miejscach, gdzie jest duża grupa osób i rozmawiam.

NT – Gdyby udało się Pani zostać posłanką, to na co mieszkańcy naszego regionu mogą liczyć?

HS – Priorytetowym działaniem byłoby pozyskanie środków na rozwój zielonej energii, ponieważ nasz region jest nieoświecony. Nikt nie zwraca na to uwagi, że Włodawa i okolice są najbardziej nasłonecznionym regionem w Polsce z najmniejszą ilością wiatrów. Aż prosi się o tego typu inwestycje. To rola oczywiście także samorządu, ale na pewno skuteczne parlamentarne lobbowanie by w tym pomogło. Z całą pew-



HONORATA SŁOMIANA, 43-letnia włodawianka, matka czwórki dzieci, szczęśliwa mężatka; pracownik MPGK we Włodawie – specjalista ds. zakładu usług komunalnych:

– Żartobliwie można by rzec, że wynoszę śmieci, utylizuję szambo i dbam o czystość w mieście. Z wykształcenia jestem politologiem, z przekonania - członkinią partii Polska 2050 Szymona Hołowni, z zamiłowania – żeglarką, ekolożką, społeczniczką.

nością bym dążyła do otwarcia przejścia granicznego w Zbereżu z Ukrainą. Co prawda obecne władze rządowe obiecywały budowę tego przejścia, ale – jak widać – były to tzw. gruszki na wierzbie. Na pewno bym chciała zapewnić fundusze na przebudowę tej nienaprawionej „betonówki” z Korolówki aż za Żuków.

Z włodawskich inwestycji na szczególną uwagę zasługuje pochylenie się nad za- bytkowym amfiteatrem, żeby przywrócić jego świetność i zrobić z niego miejsce spotkań i wydarzeń kulturalnych na miarę całej Lubelszczyzny.

NT – A więc pomyślnych wiatrów.

Materiał sfinansował Koalicyjny Komitet Wyborczy Trzecia Droga Polska 2050 Szymona Hołowni – Polskie Stronnictwo Ludowe

JOGURT OWOCOWY JOGUS 150G 1,45 zł/szt.

poznaj krainę smaków

MAŚLANKA OWOCOWA 2,25 zł/szt.

JOGURT PITNY JOGUS 2,90 zł/szt.

Zapraszamy do Sklepu Firmowego: Krasnystaw, ul. Borowa 4

CHEŁM. Interpelacja radnego Kowalczuka o dodatkowe gratyfikacje dla pedagogów nie zyskała uznania prezydenta

Miasto docenia, ale dodatkowych nagród nie będzie

Jesienią tego roku zatrudnieni w szkołach i przedszkolach nauczyciele mają otrzymać nagrody z okazji 250. rocznicy powołania Komisji Edukacji Narodowej. Ten jubileusz, jak zauważył miejski radny Mariusz Kowalczuk, mógłby być dobrą okazją do tego, aby dodatkowo nagrodzić kadrę chełmskich szkół. Co na to miasto?

Z okazji przypadającej w tym roku 250. rocznicy powstania Komisji Edukacji Narodowej, wszyscy nauczyciele zatrudnieni w szkołach i przedszkolach mają otrzymać nagrody specjalne w wysokości 1125 zł brutto (ok. 900 zł „na rękę”). Zgodnie z zapowiedziami rządu, premia ta ma zostać wypłacona jeszcze przed 14 października, kiedy przypada Dzień Edukacji Narodowej, czyli przed samymi wyborami parlamentarnymi.

Okrążył jubileusz powstania KEN, jak zauważa radny **Mariusz Kowalczuk** (KR „Chełmianie”), mógłby być dobrą okazją do dodatkowego finansowego docenienia nauczycieli również przez chełmski samorząd.

„W trosce o rozwój edukacji oraz docenienie trudu i zaangażowania nauczycieli oraz pracowników jednostek oświatowych w naszym mieście proszę o rozważenie możliwości przyznania dodatkowo przez władze miasta wszystkim nauczycielom oraz pracownikom jednostek oświatowych specjalnych nagród finansowych (...). Przyznanie specjalnych nagród finansowych byłoby wyrazem uznania dla ich trudu, poświęcenia i wkła-

du w rozwój edukacji. Takie nagrody mogłyby nie tylko stanowić formę materialnego wsparcia, ale również dodatkowej motywacji do dalszego zaangażowania w edukację dzieci i młodzieży” - napisał radny w jednej z ostatnich interpelacji do prezydenta.

Radny zaproponował zorganizowanie uroczystej gali, podczas której społeczność miasta mogłaby wyrazić uznanie i wdzięczność wobec nauczycieli oraz pracowników oświaty.

Odpisując radnemu prezydent **Jakub Banaszek**, zapewnił, że miasto, mając na uwadze 250. rocznicę Komisji Edukacji Narodowej oraz uwzględniając wysiłek wszystkich pracowników oświaty w kształtowaniu właściwych postaw i rozwijaniu potencjału intelektualnego uczniów, poczyni wszelkie starania, aby tegoroczne miejskie uroczystości z okazji DEN miały szczególny charakter. Choć prezydent nie napisał tego wprost, na dodatkowe nagrody pedagogów liczyć jednak nie mogą. Ci najbardziej zaangażowani otrzymają nagrody dyrektora lub prezydenta.

- (...) Każdy dyrektor posiada do dyspozycji pulę środków przeznaczonych na ten cel. Każdego roku z okazji Dnia Komisji Edukacji Narodowej nauczyciele są wyróżniani również w formie nagród pieniężnych przez dyrektorów jednostek jak i przez Prezydenta Miasta. Między innymi w 2020 r. na nagrody Prezydenta Miasta Chełm dla dyrektorów i wyróżnionych nauczycieli wypłacono kwotę 48 200 zł, w 2021 r. była to kwota 85 140 zł, natomiast w 2022 r. na ten cel przeznaczono kwotę 59 710 zł - przekazał prezydent. (w)

GMINA REJOWIEC FABRYCZNY Podejrzane rozbieżności

Trzy głosy za dużo

Przeglądając statystyki dotyczące ostatnich wyborów samorządowych, Czytelnik z gminy Rejowiec Fabryczny natknął się na pewną nieprawidłowość. W lokalu wyborczym w Pawłowie oddano więcej głosów niż wydano kart. - Skąd ta rozbieżność? - pyta.

- Z oficjalnych danych, podanych na stronie internetowej Państwowej Komisji Wyborczej wynika, że w głosowaniu na wójta, w obwodzie nr 3, czyli SP w Pawłowie, wydano 453 karty. Z kolei głosów oddano już 456. W jaki sposób można to wytłumaczyć? O żadnym błędzie przecież nie może być tu mowy... - zastanawia się nasz rozmówca.

Chełmska delegatura PKW na naszą prośbę sprawdziła protokół z głosowania. Pokrywa się on z danymi dostępnymi w internecie. Zgodnie z dokumentem faktycznie wydano 453 karty, a wyjęto z urny 456.

Jak wyjaśnia **Marta Krasa-Burak**, dyrektor delegatury KBW w Chełmie, komisja w uwagach do protokołu odnotowała, że przypuszczalnie wydała o trzy karty za dużo. Mogło się tak stać na skutek sklejenia dwóch kart ze sobą lub niedopilnowania przez komisję, aby wyborca, który odebrał kartę, podpisał się na spisie. Dyrektor chełmskiego KBW zaznacza, że „nadprogramowe” głosy na pewno nie pochodzą z innego obwodu, bo te traktowane są jako nieważne. (w)

Pokrówka, 13 września 2023 r.

Pan Mariusz Kamiński
Minister
Spraw Wewnętrznych i Administracji

LIST OTWARTY

Szanowny Panie Ministrze,

kiedy dowiedziałem się, że jest Pan kandydatem w wyborach do Sejmu RP w naszym okręgu wyborczym (chełmski nr 7), zrozumiałem, że moim obowiązkiem jest zapoznać Pana z „wizją” Prezydenta Miasta Chełm Pana Jakuba Banaszka. Sprawa związana jest z planem budowy Strefy Aktywności Gospodarczej „Euro-Parku” na terenie tzw. „enklawy”, którą Miasto Chełm anektowało z terytorium Gminy Chełm na mocy Rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 27 grudnia 2021 r. Sprawą tą w Pana Ministerstwie zajmował się Sekretarz Stanu Pan Paweł Szefernaker. Naszym zdaniem postępowanie to przebiegało w oparciu o niejasne procedury prowadzone przez Prezydenta Miasta Chełm. Prezydent w dniu 31 sierpnia 2021 r., wbrew treści art. 4 ust. 2 ustawy z dnia 08 marca 1990 r. o samorządzie gminnym oraz wbrew Rozporządzeniu Rady Ministrów z dnia 09 sierpnia 2001 r. w sprawie trybu postępowania przy składaniu wniosków dotyczących tworzenia, łączenia, dzielenia, znoszenia i ustalania granic gmin, działając bez upoważnienia Rady Miasta Chełm złożył do Wojewody Lubelskiego wniosek dotyczący ustalenia granic administracyjnych Miasta Chełm kosztem terenów przynależnych do Gminy Chełm, co prawdopodobnie stanowi przekroczenie jego uprawnień i działania na szkodę interesu publicznego.

Jednocześnie należy wskazać, że przeznaczenie wzmiankowanego wyżej terenu pod budowę strefy gospodarczej nie było poprzedzone żadnymi badaniami, konsultacjami czy też analizami. Późniejsze stanowiska wojewody lubelskiego i marszałka województwa lubelskiego jednoznacznie przesądziły o konieczności ochrony tego terenu przed zabudową, wskazując na ochronę złóż kopalin (wapni i margli). Ochrona tego rodzaju złóż jest jednym z celów szczególnej Polityki Surowcowej Państwa przyjętej Uchwałą nr 39 Rady Ministrów z dnia 1 marca 2022 r. Biorąc pod uwagę powyższe, działanie takie pozostaje w jawnej sprzeczności z priorytetami ochrony złóż oraz racjonalną gospodarką jego zasobami w myśl przywołanych przepisów. Prezydent Banaszek wbrew tym szczególnym obwarowaniom, podjął kroki formalno-prawne dotyczące wykreślenia tych złóż z bilansu zasobów złóż kopalin.

Należy też wskazać na jednoznaczne opinie Gminnej Komisji Urbanistyczno-Architektonicznej, która oprócz, jakże istotnych kwestii związanych z kopalinami, wymienia zagrożenie dla istniejących warunków wodnych. Znajdująca się w sąsiedztwie omawianego terenu hydrofornia, zasila w wodę kilka tysięcy mieszkańców naszej gminy, a każda ingerencja o charakterze przemysłowym może zaburzyć porządek hydrologiczny na tym obszarze. Komisja podkreśla też negatywny wpływ planowanej zabudowy na krajobraz rolny terenu. Omawiany teren to część krajobrazowa Pagórów Chełmskich tzw. Pagór Pokrówka, jest to wyniesienie z widokiem na sylwetę Miasta Chełm. Komisja zwróciła również uwagę na brak odpowiedniej infrastruktury do skali planowanych terenów inwestycyjnych (300 ha). Brak jest dróg, linii energetycznych, nie wspominając o trakcji kolejowej, a co należy przewidywać w przypadku takiej inwestycji niesie ze sobą duże trudności techniczne oraz kolosalne nakłady finansowe.

Również z całą stanowczością trzeba podkreślić, a jest to ogromnie ważna kwestia, że na tym terenie funkcjonują wielotowarowe gospodarstwa rolne o dużym potencjale produkcyjnym. Grunty rolne są bardzo wysokiej klasy bonitacyjnej, a ich właściciele nie wyrażają zgody na likwidację swoich gospodarstw i ich sprzedaż.

W związku z zaistniałymi faktami oraz pełną merytoryczną analizą przedmiotowej kwestii Rada Gminy Chełm podjęła uchwałę w sprawie przystąpienia do procedury zmiany granic administracyjnych Gminy Chełm polegającej na zwrocie Gminie Chełm części zaanektowanych przez Miasto Chełm gruntów tzw. „enklawy”. Przewidziany przepisami prawa wniosek w tej sprawie zostanie niebawem skierowany do Pana Ministra.

Zdaniem ekspertów i fachowców w dziedzinie urbanistyki oraz inwestycji przemysłowych i komunalnych, tereny, które należałoby rozpatrywać pod kątem budowy strefy gospodarczej, znajdują się w bezpośrednim sąsiedztwie Cementowni Chełm, na granicy Miasta Chełm oraz Gminy Chełm i Gminy Kamień. Tereny te są w pełni uzbrojone, posiadają infrastrukturę energetyczną i komunikacyjną, w tym trakcję kolejową. To tam rozpoczęła się już budowa północnej obwodnicy Miasta Chełm, będącej częścią drogi krajowej S12 Warszawa - Chełm - Dorohusk, co wzmacnia zasadność umieszczenia tam każdej inwestycji o charakterze technologicznym, w tym wskazywanej przez Prezydenta Banaszka.

Mając powyższe, jakże trapiące mieszkańców naszej gminy problemy, proszę Pana Ministra o zapoznanie się ze sprawą i zajęcie stanowiska korzystnego dla mieszkańców naszego chełmskiego regionu. Jesteśmy gotowi na współdziałanie samorządowe, ale w poczuciu wzajemnego poszanowania.

Jest czas kampanii wyborczej, zapraszam Pana, jako kandydata na Posła, do odwiedzenia Gminy Chełm. Chcemy pochwalić się naszymi trzydziestoletnimi samorządowymi dokonaniami i planami. Zapraszamy serdecznie.

Z poważaniem
Wiesław Kociuba
Wójt Gminy Chełm

Zaufanie i bezpieczeństwo

Tworzymy kompleksowe systemy ochrony dla domów i firm każdej wielkości.

Chełm, ul. Nadrzeczna 5

tel. 662 165 541



www.konsalnet.pl

NOWE OSIEDLE FREDRY!



Objęte programem
BEZPIECZNY KREDYT 2%

powierzchnia domu
112,89 m²

garaż
25,10 m²

działka
2,8 ara

energoooszczędne rozwiązania

sprzedaż - Agnieszka Derewicka, tel. 729 871 068, mail: agnieszka@hestus.eu



CHEŁMSKIE. Powalczą o jedyny mandat

Tylko ich troje do senatu

O mandat senatora w okręgu Chełm powalczą tylko troje kandydatów. W przedbiegach zrezygnował Piotr Malinowski z Bezpartyjnych Samorządowców. Swojego komitetu nie zarejestrował też Rafał Stachura, który zapowiadał start jako kandydat niezależny.

Niedawno pisaliśmy, że Piotr Malinowski, którego BS chcieli wystawić jako swojego kandydata na senatora w okręgu obejmującym powiaty chełmski, włodawski i krasnostawski, zrezygnował

z wyborów z przyczyn zdrowotnych. Teraz okazuje się, że z konkurów o jedyny mandat w okręgu wypadł także Rafał Stachura, który miał startować jako kandydat niezależny. Nie zarejestrował swojego komitetu.

W wyborach do senatu wystartuje ostatecznie troje kandydatów. Obecny senator Józef Zajac wystartuje z własnego komitetu, chociaż formalnie jest członkiem partii Porozumienie. Z komitetu Prawa i Sprawiedliwości wystartuje Kamila Grzywaczewska a z Komitetu Wyborczego Konfederacja Wolność i Niepodległość - Jolanta Duda. (bf)

Partyjne układanki

W chełmskim PiS widać podział

Spotkania przy okazji wyborów do parlamentu wyraźnie pokazują, że w chełmskim PiS rysuje się podział. Jeden obóz skupia się wokół Ryszarda Madziara, który od kilku miesięcy jest bardzo aktywny w naszym regionie, a drugi wokół europosłanki i szefowej chełmskich struktur PiS, Beaty Mazurek.

Przed tygodniem PiS promował kandydatów do sejmiku i senatu z okręgu chełmskiego, tj. Ryszarda Madziara i Kamilę Grzywaczewską. Spotkanie odbyło się w Chełmskiej Bibliotece Publicznej. A w mediach pojawiła się informacja o „mocnej drużynie” i „silnym poparciu” samorządowców, polityków i mieszkańców dla kandydatów.

Ale niektórzy nasi rozmówcy wyciągają ze spotkań też inne wnioski: - Na spotkaniu z kandydatami pojawił się m.in. minister Przemysław Czarnek, widać było kilku samorządowców, m.in. Jakuba Banaszka, ale nie zauważyłem tam żadnego z lokalnych działaczy PiS, ani europosłanki Beaty Mazurek. Podobno ten „stary zakon” miał zakaz uczestniczenia w tym spotkaniu i działacze lojalni w stosunku do B. Mazurek nie przyszli. Może to nie jest rozłam w partii, ale widać tam wyraźny podział.

Nie od dzisiaj wiadomo, że relacje europosłanki z R. Madziarem a także z K. Grzywaczewską nie są najlepsze. Madziar, który jest pełnomocnikiem PiS w okręgu nr 18, obejmującym powiaty chełmski, krasnostawski i włodawski, zdecydował wystawić do senatu K. Grzywaczewską, chociaż jeszcze niedawno mówiło się, że

będzie to Zdzisław Szwed, człowiek B. Mazurek. Madziar sam startuje z drugiego miejsca listy PiS do sejmiku, co kłuje w oczy miejscowych działaczy. Nie w smak im, że najlepsze, „biorące” miejsca przypadły osobom, które z Chełmem i regionem nie mają za wiele wspólnego.

R. Madziar, który jest dyrektorem Biura Ministra Aktywów Państwowych Jacka Sasina, zameldował się niedawno w gminie Kraśniczyn (piszemy o tym szerzej w artykule na str. 10) i od miesiąca uczestniczy w licznych imprezach, uroczystościach, otwarciach dróg, a wszyscy dziękują mu za wsparcie. Było tak m.in. przy okazji rozpalania pieca przy rozpoczęciu kampanii cukrowej w Siennicy Nadolnej, a także przy okazji konferencji w LW Bogdanka, która została sponsorem strategicznym i tytularnym drużyny Arka Chełm. (bf)

CHEŁM. Czym Trzecia Droga zachęca wyborców?

Chcą zawalczyć o samorząd i przedsiębiorców

Przywrócenie kompetencji samorządom oraz docenienie i spokój dla przedsiębiorców - m.in. tymi postulatami zachęcają do głosowania na siebie kandydaci Trzeciej Drogi z PSL: Katarzyna Lewandowska i Wiesław Różyński. W miniony piątek, 15 września, zorganizowali konferencję w Chełmie, na której przedstawiali swoje postulaty.

Wiesław Różyński, który na co

dzień jest wójtem gminy Biłgoraj, mówił o coraz gorszej sytuacji w samorządach, zabieraniu funduszy i centralizacji władzy. - Rozpoczynamy inicjatywę prawdy o PiS-ie, o tym, co zrobił z naszymi miasteczkami, jak dla partyjnych interesów pomija się milionów Polek i Polaków - mówił, zapowiadając w Chełmie spotkania z mieszkańcami kolejnych miast i miejscowości.

Katarzyna Lewandowska (pozycja nr 5 na liście), przedsiębiorca z powia-

tu chełmskiego, przypomniła, że małe i średnie przedsiębiorstwa wytwarzają niemal połowę polskiego PKB. - I to wam, przedsiębiorcom, należy się ułatwianie życia, proste i niskie podatki i proste prawo, które nie jest - tak jak teraz - uchwalane w 24 godziny i pisanie na kolanach - mówiła. Podkreślała, że Trzecia Droga postuluje też o to, aby zasiłek chorobowy, już od pierwszego dnia, był płacony przez ZUS, a nie zakład pracy, który musi pokrywać te koszty przez pierwsze trzydzieści dni. (bf)

Chełmskie Centrum Tańca

Rytm



- taniec towarzyski: dzieci, młodzież, dorośli
- kursy tańca
- zajęcia dla 5-latków
- hip-hop • Tai-Chi
- latino-aerobik
- lekcje indywidualne

www.taniecchelm.pl

Chełm, al. Żołnierzy I AWP 41a (nad pocztą główną)

☎ 82 563 08 52, 512 553 359

Kandydaci już nie z zewnątrz

Każdy sposób dobry, żeby zbliżyć się do wyborcy

Jeszcze wybory parlamentarne się nie odbyły, a w okręgu chełmskim już przybyło posłów. Monika Pawłowska zamieszkała pod Chełmem - wynika z listy wyborczej PiS, zarejestrowanej w PKW. Zresztą nie ona jedna. Ciekawe czy mieszkańcy wiedzą, że mają takich sąsiadów?

Do wyborów parlamentarnych pozostał miesiąc. A im bliżej do głosowania, tym kandydaci są „bliżej nas”. Nie tylko

za sprawą reklam i billboardów, które wręcz zalały przestrzeń publiczną. Niektórzy postanowili zamieszkać w okręgu wyborczym, w którym startują, chociaż do tej pory nie mieli z nim raczej za dużego związku.

Mieszkańcy a także sami sympatycy i działacze wielu partii nie raz żalili się, że na czołowe miejsca list wyborczych trafiają osoby z zewnątrz. I chociaż udaje im się zdobyć mandat, to potem szybko zapominają o ludziach, którzy na nich głosowali. Wskazują na przykład **Jacka**

Sasina, który z jedyńki PiS w okręgu chełmskim uzyskał w 2019 roku rekordowy wynik. Wiele przed wyborami obiecywał. Ale ze sztandarowej obietnicy, czyli budowy kopalni węgla pod Rejowcem, nie wywiązał się. Dzisiaj ma być jedynką w Białymstoku. Teraz liderem listy w Chełmie ma być **Mariusz Kamiński**, minister spraw wewnętrznych i administracji - z Warszawy.

Niektórzy kandydaci tak bardzo chcą się zbliżyć do wyborców, że postanowili obok nich „zamieszkać”. Czy to taki wy-

bieg, żeby nie można było im zarzucić, że nie są stąd?

Według zarejestrowanych już list w Państwowej Komisji Wyborczej, np. **Ryszard Madziar**, prawa ręka Sasina i dwójka w naszym okręgu z listy PiS, mieszka w Starej Wsi, wiosce pod Kraśnicznym w powiecie krasnostawskim. Chociaż pochodzi z Wołomina. **Monika Pawłowska**, która startuje z czwartego miejsca na liście PiS, okazuje się być od kilku tygodni mieszkanką Strupina Dużego pod Chełmem. W poprzednich wybo-

rach Pawłowska startowała jako jedynka z listy Lewicy i wtedy mieszkała w Białej Podlaskiej.

Ciekawe czy mieszkańcy Starej Wsi i Strupina Dużego wiedzą, że mają takich znacznych sąsiadów?

- Jestem zaskoczony, ale cieszę się, że mamy parlamentarzystkę w naszej gminie - mówi **Wiesław Kociuba**, wójt gminy Chełm. - Będziemy liczyć na jak najlepszą współpracę i pomoc przy naszych inicjatywach.

Monika Grzesiuk, wójt Kraśniczyna, mówi, że faktycznie R. Madziar został niedawno mieszkańcem gminy. Dokumenty meldunkowe przedłożył jednak zdalnie, więc nie miała okazji z nim porozmawiać. - Wynajął dom od jednego z mieszkańców, więc liczę na to, że pojawi się jeszcze w urzędzie gminy, żeby podpisać umowę na wodę, ścieki i złożyć deklarację na odbiór śmieci, jeżeli faktycznie zamierza u nas mieszkać - mówi wójt. - Mam oczywiście nadzieję, że to się przełoży na pomoc i wsparcie dla gminy Kraśniczyn i dalszego rozwoju naszej gminy.

Czas pokaże, jak będzie... (bf)

CHEŁMSKIE. Ile komitetów w okręgu?

Chętnych do sejmu więcej, niż się wydaje

Nie tylko PiS, KO, Trzecia Droga, Lewica i Konfederacja wystawiają swoich kandydatów w wyborach parlamentarnych w okręgu chełmskim nr 7. A to głównie o tych ugrupowaniach mówi się w kontekście wyborów.

Do wyborów parlamentarnych pozostał niespełna miesiąc. Partie polityczne zarejestrowały swoje komitety wyborcze i zgłosiły listy kandydatów. W przestrzeni publicznej mówi się głównie o pięciu ugrupowaniach: PiS, KO, Trzeciej Droze, Lewicy i Konfederacji. Ale chętnych

do sejmu i senatu jest więcej.

Jako pierwszy listy z kandydatami do sejmu w naszym regionie zarejestrował komitet Bezpartyjni Samorządowcy. Zebrał pełną listę 24 kandydatów. Wśród nich są mieszkańcy naszego regionu, m.in.: **Kamil Bańka** z Chełma (2. pozy-

cja), **Krzysztof Zieliński** z Krasnegostawu (5.), **Małgorzata Guz** z Wojsławic (8.), **Marcin Różycki** z Chełma (23.).

Dziwiętnastu (na 24 możliwych) kandydatów zbierał komitet Polska Jest Jedna. Również i na niej znaleźli się chełmianie, m.in.: **Iwona Wnuk-Gregorczyk** z

Żółtaniec-Kolonii (2. miejsce), **Bernard Solan** z Krasnegostawu (8.), **Marcin Bakaj** ze Staszyc w gminie Wierzbica (16.), **Emilia Brzysko** z Pokrówki (18.).

Czternastu chętnych wystawia Ruch Dobrobytu i Pokoju. Na liście jest **Agnieszka Kołodziej** z Chełma (4.), **Grzegorz Wiśniewski** z Orłowa Drewnianego-Kolonii niedaleko Krasnegostawu, **Ewa Bodziak** z Woli Uhruskiej (8.), **Jolanta Mil** (9) i **Stanisław Mil** z Chełma (12). (bf)

Prawybyory z Nowym Tygodniem



Krzysztof Grabczuk



Marek Jaroszek



Monika Pawłowska



Zdzisław Szwad



Anna Dąbrowska-Banaszek



Józef Zajac

Nasz zabawa w Prawybyory nabiera rumieńców. W ubiegłym tygodniu wpłynęła rekordowa liczba kuponów, a różnica głosów między kandydatami prowadzącymi w prawyborach do sejmu jest minimalna.

Mimo zapowiedzi sprzed tygodnia, że od tego numeru będziemy uwzględniać tylko głosy na kandydatów zarejestrowanych przez Państwową Komisję Wyborczą, musimy tę zasadę przesunąć o tydzień. Część kuponów, na których były również nazwiska

kandydatów, których nie ma na listach zarejestrowanych przez PKW (m.in. Teresa Hałas, Wiesław Muszyński, Agata Fisz, Jarosław Stawiarski, Adam Rychliczek), dotarła bowiem Poczta, a data na stemplach wskazywała, że zostały nadane przed ogłoszeniem przez nas informacji u uwzględnianiu w zestawieniach tylko oficjalnych kandydatów. Nie chcemy, by nadawcy takich kuponów uznali, że ich głosy „gdzieś się zapodziały”.

„Prawybyory” - sejm

Choć w ubiegłym tygodniu wpłynęła rekordowa jak dotąd liczba głosów, to

kolejność w czołówce wśród kandydatów na posła nie zmieniła się, ale różnice między nimi zrobiły się minimalne. Wciąż prowadzi **Krzysztof Grabczuk**, ale „po piętach” depczą mu **Marek Jaroszek** i **Monika Pawłowska**. Do pierwszej trójki niewiele tracą **Zdzisław Szwad** i **Anna Dąbrowska-Banaszek**.

„Prawybyory” - senat

Na czele zestawienia kandydatów do senatu również bez większych zmian. Liderem, z coraz większą przewagą, jest **Józef Zajac**, a pierwszą piątkę uzupełniają: **Wiesław Muszyński**,

Zdzisław Szwad, **Krzysztof Grabczuk** i **Rafał Stachura**.

Popierasz? Głosuj!

Przypominamy, że w naszej zabawie możecie Państwo głosować już tylko na kandydatów, którzy zostali zarejestrowani przez Państwową Komisję Wyborczą (pełne listy na stronie pkw.gov.pl) Głosować można tylko na oryginalnych kuponach, które będą drukowane w kolejnych numerach „Nowego Tygodnia” do 25 września br. Na kuponie można wpisać imię i nazwisko tylko jednego Waszego kandydata do Sejmu

i jednego do Senatu. Co tydzień będziemy publikować aktualną liczbę głosów otrzymanych przez kandydatów - prezentując zdjęcia prowadzącej piątki do sejmu i lidera do senatu.

Przypomnijmy, kupon nie musi być podpisany, ale wśród osób, które podadzą swoje imię i nazwisko oraz numer telefonu wylosujemy nagrodę w wysokości 200 zł.

Kupony można przysyłać pocztą na adres redakcji (ul. Lwowska 14, 22-100 Chełm), dostarczać je osobiście lub wrzucać do naszych żółtych skrzynek ogłoszeniowych w terminie do końca września br. (red)

PRAWYBYORY 2023

Mój kandydat do Sejmu:

Imię.....

Nazwisko.....

Mój kandydat do Senatu:

Imię.....

Nazwisko.....

Nadawca (dane nie są obowiązkowe)

Imię, nazwisko, numer telefonu

.....

.....



Aktualne wyniki głosowania

(stan na godz. 14:15 w piątek, 8 września)

Mój kandydat do Sejmu

1. Krzysztof Grabczuk - 178 głosów
2. Marek Jaroszek - 167
3. Monika Pawłowska - 165
4. Zdzisław Szwad - 128
5. Anna Dąbrowska-Banaszek - 81
6. Marcin Romanowski - 33
7. Andrzej Romańczuk - 27
8. Agata Fisz - 17
9. Teresa Hałas - 16
10. Wiktor Kasprzak - 11
11. Beata Mazurek - 10
12. Katarzyna Lewandowska - 9
13. Ewa Jaszczuk - 8
14. Kamil Bańka - 7
15. Bogusław Domański - 6

Mój kandydat do Senatu

1. Józef Zajac - 156 głosów
2. Zdzisław Szwad - 114
3. Wiesław Muszyński - 83
4. Krzysztof Grabczuk - 42
5. Rafał Stachura - 23
6. Beata Mazurek - 22
7. Jolanta Duda - 10
8. Kamila Grzywaczewska - 8
9. Anna Dąbrowska-Banaszek - 7
10. Agata Fisz - 7
11. Janusz Kozorys - 6
12. Adam Rychliczek - 5
13. Teresa Hałas - 3
14. Jarosław Stawiarski - 1

Rozmowa z **Andrzejem Korkoszem**, kandydatem Nowej Lewicy do sejmu

Z Krasnegostawu do sejmu



Andrzej Korkosz, chirurg z krasnostawskiego szpitala, kandyduje do sejmu w wyborach parlamentarnych zaplanowanych na 15 października. Zajmuje trzecie miejsce na liście komitetu wyborczego Nowej Lewicy. – Chcę mieć wpływ na to jak rozwija się nasz region. Jeżeli zostanę wybrany postaram się wspomóc ten proces najlepiej jak potrafię – mówi w rozmowie z Nowym Tygodniem.

Nowy Tydzień: – Mieszkańcy Krasnegostawu i powiatu krasnostawskiego, dobrze Pana znają. Jest Pan lekarzem, był Pan radnym powiatowym. Wyborcy z Chełma, Białej Podlaskiej czy Włodawy mogą na Pana temat wiedzieć niewiele. Kim więc jest Andrzej Korkosz?

Andrzej Korkosz: – Jestem lekarzem, pracuję na oddziale chirurgicznym w szpitalu Krasnymstawie od 30 już lat. Przeprowadzam operacje, przyjmuję pacjentów w przychodni, mam dyżury na Szpitalnym Oddziale Ratunkowym, gdzie praca jest bardzo trudna i stresująca, ale myślę, że radzę sobie całkiem nieźle. Ponadto przez dwie kadencje byłem radnym powiatu krasnostawskiego. Zaproponowano mi wówczas kandydowanie z ramienia PSL. Postanowiłem, że czemu nie mam spróbować, to będzie coś w moim życiu zupełnie nowego. W pierwszej kadencji udało się mi dostać z dziewiątego miejsca na liście, w drugiej byłem już jej liderem. Na trzecią kadencję nie udało mi się już uzyskać mandatu, mimo że zagłosowało na mnie bardzo wielu wyborców.

– Kontynuując temat rady powiatu. Co uważa Pan za swój największy sukces jako samorządowca? Co takiego szczególnego udało się Panu osiągnąć w roli radnego powiatowego?

– Było wiele istotnych spraw: inwestycje drogowe, inwestycje w oświacie, ale zdecydowanie największym moim osiągnięciem jest zastopowanie planów sprzedaży budynku tzw. starego szpitala w Krasnymstawie. To ja też wyszedłem z pomysłem jego remontu i uruchomienia tu Zakładu Opiekuńczo-Leczniczego. I tak też się stało. Dziś działa tu ZOL, opiekę znajdują tu pacjenci będący w ciężkim stanie, często terminalnym. Przed laty były jednak pomysły, by nieruchomości tej się pozbyć, do czego udało mi się nie dopuścić.

– Jest Pan lekarzem, osobą powszechnie szanowaną. Po co Panu polityka, wokół której konotacje często są negatywne?

– Szczerze mówiąc, w polityce znalazłem się nieco przypadkowo. Nie planowałem tego, nie zabiegałem o to. Gdy przed laty zaproponowano mi kandydowanie do rady powiatu, długo się

nad tym zastanawiałem, rozważałem za i przeciw. Ostatecznie uznałem, że może warto spróbować. Na co dzień opiekuję się chorymi, dbam o zdrowie pacjentów, w samorządzie mógłbym się przecież zająć czymś innym, bardziej dobrem ogółu niż konkretnych ludzi. I udało się, choć początki nie były łatwe. Musiałem nauczyć się roli samorządowca. Dziś, jeżeli chodzi o wybory parlamentarne, otrzymałem propozycję kandydowania z list Nowej Lewicy. Znowu długo nad tym myślałem, ale ponownie zdecydowałem się podjąć to wyzwanie. Chcę zrobić coś dobrego dla naszego województwa, dla naszego powiatu, dla naszego miasta, po prostu dla naszych mieszkańców, chcę mieć wpływ na rozwój regionu.

– Ale dlaczego akurat Lewica? Które z ideałów lewicowych są panu najbliższe?

– Dla Lewicy liczy się po prostu człowiek. Z racji wykonywanego zawodu chcę walczyć o poprawę sytuacji w służbie zdrowia, co przełożyłoby się na poprawę sytuacji samych pacjentów, a więc zwykłych ludzi. Przeraża mnie fakt, że np. szpitale powiatowe są traktowane po macoszemu, jakby były gorsze. A przecież leczą się tu tacy sami ludzie jak w większych, wojewódzkich szpitalach. Ważne też, by zrozumiał to personel medyczny, także lekarze. Żeby nie wyjeżdżali za pracą do większych miast, żeby zrozumieli, że w małych szpitalach wykonuje się tak samo ważną robotę, że tu też można się zawodowo realizować.

– Jechaliśmy do Pana z Chełma i po drodze nie widzieliśmy ani jednego plakatu reklamującego Pana. W jaki sposób chce Pan dotrzeć do wyborców?

– Plakaty na pewno będą, właśnie powstają. W miarę możliwości, o ile pozwolą mi na to obowiązki zawodowe, chcę jednak przede wszystkim spotykać się z ludźmi. Planuję do wielu miast, miasteczek, wsi dotrzeć osobiście. Posłuchać na miejscu, jakie mieszkańcy mają potrzeby, pragnienia.

– Gdyby udało się Panu zostać posłem, na jakich sprawach ważnych dla Pańskiego regionu chciałby się Pan skupić?

– Poza wspomnianą już przeze mnie służbą zdrowia, np. poprawą dostępu pacjentów do lekarzy specjalistów, skróceniem kolejek, byłoby to budownictwo społeczne. Brakuje tanich mieszkań, na które stać by było np. młodych ludzi, wchodzą-

cych dopiero w dorosłość. Na pewno jest też jeszcze sporo dróg, których stan nadal jest opłakany i na to też będę zwracał uwagę. Ze spraw drobniejszych, ale też istotnych: wciąż brakuje nam ścieżek rowerowych z prawdziwego zdarzenia, a te które są często są w bardzo złym stanie.

– Bolączką takich małych miast jak Krasnystaw czy Włodawa jest stale zmniejszająca się liczba mieszkańców. Co zrobić, by młodzi ludzie stąd nie wyjeżdżali?

– To niestety rzeczywiście jest bardzo duży problem. Młodzi ludzie wyjeżdżają na studia do Lublina, Warszawy, Poznania, Wrocławia, a potem często nie wracają w rodzinne strony, bo nie ma tu dla nich pracy. Trzeba stworzyć takie przepisy, takie warunki, by zachęcić przedsiębiorców do inwestowania w takie miasta jak Krasnystaw, Włodawa, Rejowiec, ale też Chełm i Biała Podlaska. Trzeba próbować ściągać tu duże zakłady produkcyjne. Ważna jest też oferta kulturalna - w wakacje widziałem sporo młodych ludzi, którzy nie bardzo wiedzieli, co mają zrobić z wolnym czasem.

– A jakie jest Pana podejście do dwóch ważnych i podnoszonych dziś przez obecnych rządzących zagadnień: zboża z Ukrainy i aborcji?

– Co do zboża ukraińskiego to jestem za utrzymaniem zakazu jego wwozu do naszego kraju. Rozmawiałem z wieloma rolnikami, okazuje się, że cena naszego zboża mocno spadła, że te kwoty są zbyt niskie. Musimy przede wszystkim chronić polskich rolników, nie zapominając oczywiście, że Ukrainę w jej walce o niepodległość trzeba wspierać. Co do aborcji myślę, że to osobista sprawa i decyzja każdego człowieka z osobna.

– Na koniec nieco luźniejszy temat. Czym Pan, poza sprawami zawodowymi i polityką, zajmuje się, interesuje?

– Muszę wyznać, że mam motocykl i czasem lubię po prostu na niego wsiąść i jechać przed siebie. Lubię też wyprawy rowerowe, w których często towarzyszy mi córka. Moją pasją są też pszczoły, ule są w mojej rodzinie od prawie 100 lat.

Na koniec naszej rozmowy chciałem zaapelować do Czytelników o głosy i wsparcie. Mogę zapewnić, że zrobię co w mojej mocy by nasz region się rozwijał. Będę aktywnym posłem, nie boję się ciężkiej pracy, od lat taką wykonuję. Nie boję się też nowych wyzwań i nie rzucać słów na wiatr.

Dziękujemy za rozmowę

Materiał sfinansował KW Nowa Lewica

Energię ze słońca gromadzi w... piasku

Innowator z Wierzbicy

Finlandia jako pierwsza w Europie zaczęła przed rokiem magazynować energię w piasku. Ale mieszkaniec Wierzbicy na podobny pomysł wpadł kilka lat wcześniej i wybudował własny magazyn energii, oparty na piasku i parafinie. Jego pomysłem zainteresowała się Politechnika Lubelska.

Odnawialne źródła energii, ekologiczne systemy, pozwalające zaoszczędzić pieniądze na ogrzewaniu, to temat bardzo w czasie. Przede wszystkim w obliczu rosnących cen węgla, gazu, drewna, których używamy do ogrzewania swoich domów i podgrzewania wody użytkowej. Poszukiwanie tańszych rozwiązań, które ulżą kieszeni, niejednemu spędza sen z powiek. Nie wszyscy widzą przyszłość w pompach ciepła, które są bardzo drogie w zakupie i montażu, a i tak mogą nie być wydajne przy bardzo niskich temperaturach.

Zbigniew Struski z Wierzbicy od lat zastanawiał się, jak można obniżyć

koszty energii, uniezależnić się od sieci i produkować energię, która jest faktycznie ekologiczna. - Chodziło to za mną, rozmyślałem, kalkulowałem, czytałem i wpadłem na pomysł, żeby wybudować magazyn energii - mówi pan Zbigniew.

Ale nietypowy magazyn. Bo do gromadzenia energii pan Zbigniew postanowił użyć piasku.

- To tani materiał a wytrzymuje wysoką temperaturę, nawet do 1000 stopni Celsjusza - mówi. - Kłopotem było to, jak tę energię efektywnie przekazać dalej do ogrzewania domu. Woda do brzo odbiera energię, ale szybko ją traci. Pan Zbigniew znalazł inny „nośnik” - parafinę. Parafina wrze w temperaturze około 280 stopni C. A rozgrzana bardzo długo utrzymuje energię ciepłą. Wraz z piaskiem, który najpierw ją nagrzeje, a potem utrzyma w wysokiej temperaturze, doskonale nadaje się na „bank energii”.

- W takim magazynie można utrzymać energię przez długi czas. Latem dzięki słońcu i fotowoltaice „ładować” ten ma-

gazyn, a jesienią i zimą z niego korzystać - mówi pan Zbigniew. - Wszystko działa bez udziału sieci elektrycznej, zupełnie niezależnie i dzięki temu, jest to prawdziwie ekologiczna energia. Jesienią i zimą taki magazyn energii może zamiast fotowoltaiki wspomagać np. wiatrak. Nad tym właśnie pracuję.

Pomysł pana Zbigniew może nie jest nowatorski, bo przed rokiem Finlandia uruchomiła pierwszy komercyjny magazyn energii oparty na piasku. Ale instalacja pana Zbigniewa jest wyjątkowo prosta, pozbawiona skomplikowanej elektroniki i urządzeń wspomagających. Składa się z instalacji fotowoltaicznej o mocy 2 kW, która za pomocą kilku grzałek oddaje ciepło bezpośrednio do piasku, a ten ogrzewa zbiornik z parafiną. - Na początku planowałem umieścić magazyn pod ziemią, ale bałem się, że po deszczu woda zaleje piasek i stracę zgromadzoną w nim energię. Uszczelnienie takiego ziemnego zbiornika byłoby ponadto bardzo drogie. Dlatego umie-



ściłem go na powierzchni, ale pod dachem, w garażu. Zajmuje tyle miejsca co jedno auto - mówi

O tym, że pomysł innowatora z Wierzbicy ma potencjał, świadczy zainteresowanie Politechniki Lubelskiej.

- Udało mi się nawiązać kontakt z dr. hab. inż. **Tomaszem Cholewą**, profesorem Politechniki Lubelskiej. Zamierzamy

wspólnie wystąpić o opatentowanie tego pomysłu. Na razie robię pomiary. Ale uczelnia ma przywieźć komputer, który będzie robił to automatycznie. Teraz piasek ma ok. 160 stopni C. Chcę go nagrząć do 220 stopni C i potem już tylko podtrzymywać taką temperaturę. Mam nadzieję, że to wystarczy do ogrzania domu zimą - mówi pan Zbigniew. **(bf)**

OGŁOSZENIE BURMISTRZA SIEDLISZCZA

o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla terenów eksploatacji kopalin w obrębie ewidencyjnym Lechówka, gmina Siedliszcze

Na podstawie art. 17 pkt 9 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2023 r. poz. 977, z późn. zm.), zgodnie z art. 54 ust. 2 i 3 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. z 2023 r. poz. 1094, z późn. zm.) oraz w związku z uchwałą Nr XXXVI/314/22 Rady Miejskiej w Siedliszczu z dnia 27 października 2022 roku w sprawie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla terenów eksploatacji kopalin położonych w obrębie ewidencyjnym Lechówka, gmina Siedliszcze, zawiadamiam o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla terenów eksploatacji kopalin w obrębie ewidencyjnym Lechówka, gmina Siedliszcze, w dniach od 27 września do 18 października 2023 r. w siedzibie Urzędu Miejskiego w Siedliszczu, ul. Szpitalna 15a, w godzinach pracy urzędu, na stronach internetowych <https://www.siedliszcze.pl/artykuly/442-2023-l-wylozenie.html> oraz Biuletynu Informacji Publicznej pod adresem: <https://ugsiedliszcze.bip.e-zeto.eu>.

Dyskusja publiczna nad przyjętymi w projekcie zmiany planu rozwiązaniami odbędzie się w dniu 13 października 2023 r. w siedzibie Urzędu Miejskiego w Siedliszczu, o godz. 12.00.

Jednocześnie informuję, że zgodnie ze stanowiskami właściwych organów, w oparciu o przepisy ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. z 2023 r. poz. 1094, z późn. zm.), odstąpiono od przeprowadzenia strategicznej oceny oddziaływania na środowisko, w tym sporządzenia do projektu zmiany planu prognozy oddziaływania na środowisko.

Zgodnie z art. 18 ust. 1 ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym, każdy kto kwestionuje ustalenia przyjęte w projekcie zmiany miejscowego planu może wnieść uwagi. Uwagi mogą być wnoszone do Burmistrza Siedliszcza w formie papierowej na adres: Urząd Miejski w Siedliszczu, ul. Szpitalna 15a, 22-130 Siedliszcze, oraz elektronicznie, w tym za pomocą dostępnych środków komunikacji elektronicznej, w szczególności poczty elektronicznej: gmina@siedliszcze.pl lub poprzez ePUAP: /Gmina_Siedliszcze/SkrytkaESP, w nieprzekraczalnym terminie do dnia 31 października 2023 r.

Wnoszący uwagi powinien podać imię i nazwisko lub nazwę oraz adres zamieszkania lub siedziby, a także w zależności od przedmiotu uwagi oznaczenie nieruchomości, której uwaga dotyczy. Organem właściwym do rozpatrzenia uwag jest Burmistrz Siedliszcza.

Burmistrz Siedliszcza

Klauzula informacyjna w związku z 13 ust.1 i 2 rozporządzenia PE i Rady (UE) 2016/679 (RODO) Zgodnie z art. 13 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (Dz.U. UE L.2016.119.1 ze zm.) Informuję, iż:

- 1) administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Burmistrz Siedliszcza pod adresem: ul. Szpitalna 15A, 22-130 Siedliszcze.
- 2) kontakt z Inspektorem Ochrony Danych możliwy jest pod adresem: IODO@zeto.lublin.pl.
- 3) Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą w celu realizacji zadania publicznego tj. dokumentu planistycznego na podstawie przepisów ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym.
- 4) przetwarzanie Pani/Pana danych osobowych odbywa się na podstawie ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz.U. z 2023 r. poz. 977, z późn. zm.) w związku z art. 6 ust. 1 lit. c RODO.
- 5) Pani/Pana dane osobowe przechowywane będą przez okres 10 lat.
- 6) odbiorcą Pani/Pani danych osobowych mogą być podmioty uprawnione na podstawie przepisów prawa oraz podmioty, z którymi zawarto umowy powierzenia danych w tym zakresie.
- 7) posiada Pani/Pan prawo do żądania od administratora dostępu do danych osobowych oraz w przypadku, gdy dane osobowe nie zostały zebrane od osoby, której dane dotyczą – wszelkie dostępne informacje o ich źródle, jeśli nie wpływa to na ochronę praw i wolności osoby, od której te dane pozyskano, ponadto przysługuje Pani/Panu prawo do sprostowania danych, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania.
- 8) podanie danych osobowych jest obowiązkowe w zakresie wymaganym przez obowiązujące przepisy prawa.
- 9) brak podania przez Panią/Pana danych osobowych skutkuje pozostawieniem wniosku bez rozpatrzenia.
- 10) ma Pani/Pan prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego, którym jest Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych z siedzibą ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa.

Zwyciężył udziec indyka wronimi uszami i kapustą kiszoną faszerowany...

Półfinał konkursu Bitwa Regionów rozstrzygnięty



„Bitwa Regionów” to konkurs kulinarny dla kół gospodyń wiejskich, którego celem jest promowanie regionalnych potraw, a także bogactwa i różnorodności lokalnych tradycji kulinarnych. Organizatorem głównym „Bitwy Regionów” jest Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi wraz z Krajowym Ośrodkiem Wsparcia Rolnictwa i przy wsparciu Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa oraz Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego.

Do półfinału, który odbył się 9 września 2023 na terenie ZSCKZ im. Józefa Piłsudskiego w Okszowie, zakwalifikowało się 20 kół gospodyń wiejskich, wybranych przez Komisje konkursowe.

- *Panie przygotowały wspaniałe, tradycyjne potrawy, pełne smaku, aromatu i oparte na historii regionu z wykorzystaniem przynajmniej jednego produktu regionalnego* – mówi **Kamila Grzywaczewska**, Dyrektor KOWR OT w Lublinie.

Jury po długich i burzliwych dyskusjach wyłoniło zwycięską potrawę **udziec indyka wronimi uszami i kapustą kiszoną faszerowany, pieczony pod pierzynką z masła, podany z gamzą ziemniaczaną pod skwarkami i ogórkiem kiszonym** przygotowaną przez Koło Gospodyń Wiejskich „Drużyna sprzed olszyny” w Kudrach (powiat parczewski).

Drugie miejsce w konkursie podczas półfinału przypadło KGW „Janowiczanki” w Janowicach (powiat świdnicki) za potrawę **zawijas lubelski**, a kolejne miejsce zdobyło Koło Gospodyń Wiejskich „Kępianki” w Kępie Gosteckiej (powiat opolski) za potrawę **szczupak po kępsku**.

Wyróżnienie zdobyły: KGW w Sobiborze (powiat włodawski) za potrawę **dary sobiborskich lasów**, KGW w Łopienniku Dolnym Kolonii (powiat krasnostawski) za potrawę **kulki „fusier” z sosem mięsnym** oraz **pesto z łobody** oraz KGW w Bełżcu I (powiat tomaszowski) za potrawę **pierogi z kaczka z sosem wiśniowo-żurawinowym**.

Trzeba przyznać, że komisja miała trudne zadanie, gdyż lubelska kuchnia kształtowała się w czasach, gdy na słynne jarmarki lubelskie w XV i XVI wieku zjeżdżali się kupcy z różnych zakątków świata. Dominują w niej potrawy wywodzące się z menu dawnych mieszkańców regionu, gdzie proste potrawy ubogich chłopów przeplatały się z wyszukаныmi dworskimi daniami.

- *Lubelskie dania od zawsze cechowały prostota i pożywność. Dziedzictwo kulinarne Lubelszczyzny ma związek z jej przygranicznym położeniem na styku kultur Wschodu i Zachodu. Gama regionalnych potraw i smaków jest bardzo bogata i różnorodna* - podsumowuje Kamila Grzywaczewska, która oprócz pełnienia funkcji Dyrektora KOWR OT w Lublinie jest także pełnomocnikiem wojewody lubelskiego ds. kół gospodyń wiejskich.

Zwycięskie KGW reprezentować będzie województwo lubelskie w Finał Ogólnopolskim, który odbędzie się 7 października 2023 r. w Tomaszowie Mazowieckim.

PANS
CHEŁM
PAŃSTWOWA
AKADEMIA
NAUK
STOSOWANYCH
W CHEŁMIE

NOWY kierunek!



POŁOŻNICTWO

STUDIA

- INŻYNIERSKIE
- LICENCJACKIE
- MAGISTERSKIE
- PODYPLOMOWE

- Położnictwo
- Bezpieczeństwo wewnętrzne
- Budownictwo
- Filologia słowiańska translatoryczna
- Mechanika i budowa maszyn
- Informatyka stosowana
- Ekonomia matematyczna
- Stosunki międzynarodowe
- Pedagogika przedszkolna i wczesnoszkolna
- Pedagogika
- Pielęgniarstwo
- Elektrotechnika
- Filologia angielska
- Mechanika lotnicza
- Pilotaż
- Rolnictwo
- Dietetyka i żywienie zbiorowe

www.panschelm.edu.pl



**PLAN ZAJĘĆ DOSTOSOWANY
TAKŻE DLA OSÓB PRACUJĄCYCH!**

CHEŁMSKIE. Nie wszyscy się cieszą z inwestycji

Druga strona obwodnicy

Budowa północnej obwodnicy Chełma ruszyła z kopyta, ale rozliczanie się z właścicielami nieruchomości wywłaszczonych pod drogę mocno kuleje. Do dzisiaj nie dostali pieniędzy za opuszczone domy i skarżą się, że rzeczoznawcy szukają pretekstu, żeby obniżyć wartość ich nieruchomości. Wykonawcy dewastują też działki, które nie zostały wykupione, a jedynie używane na czas budowy. - Bez naszej zgody i wiedzy weszli i wycięli nam stuletnie drzewa - mówią zrozpaczeni właściciele.

Budowa północnej obwodnicy Chełma ma słodko-gorzki smak. Większość mieszkańców i kierowców cieszy się z inwestycji, która odciąży miasto od uciążliwego ruchu tranzytowego m.in. TIR-ów, pędzących codziennie z i na granicę z Ukrainą. Politycy i samorządowcy mają okazję pochwalić się pracami, które ruszyły już z kopyta i robią wrażenie swoim rozmachem. Ale są też ludzie, właściciele nieruchomości na trasie obwodnicy, którzy musieli się wynieść ze swoich domów. Oni inaczej patrzą na inwestycję, sposób przeprowadzenia wywłaszczeń, wylizania wartości ich nieruchomości. Żalą się, że chociaż wynieśli się ze swoich domów, a wykonawca rozbiera ich nieruchomości, oni nadal nie dostali za nie pieniędzy.

Pod postem prezydenta Chełma, **Ja-kuba Banaszka**, zachwalającym postęp prac, ludzie piszą: „Mega fajnie zwłaszcza,

że żadna z osób wywłaszczonych nie dostała do tej pory pieniędzy. Faktycznie jest się czym chwalić. Wstyd i skandal!!! Ludzie w wynajmowanych lokalach siedzą, przejeżdżają koło swoich rozgrabionych domów, bez drzwi i okien, żal serca ścisła. A inni się szczycą jakby było czym”.

Jako pierwsi pisaliśmy o tych problemach. Właściciele domów już w czerwcu wynieśli się z posesji. - Zrobiliśmy to w ciągu 30 dni od wydania Zezwolenia na Realizację Inwestycji Drogowej, kuszeni 5-procentowym dodatkiem do wycen naszych nieruchomości. Obiecywano nam także 10 tys. zł na wyprowadzkę. Ale do dzisiaj żadnych pieniędzy nie dostaliśmy - mówią. - Zrobiliśmy wszystko, o co nas proszono. Nie protestowaliśmy, nie przypinaliśmy się łańcuchami, a potraktowano nas fatalnie.

Rzeczoznawcy wyznaczeni przez wojewodę lubelskiego oszacowali wartość opuszczonych posesji. Ale do ich wyceny ludzie mają zastrzeżenia. - Zwłaszcza do punktów dotyczących tzw. zużycia, bo np. kilkuletnie ogrodzenie zostało wycenione na jakąś kwotę, ale wartość została obniżona o 35 proc. ze względu na jego zużycie. W jaki sposób metalowe ogrodzenie mogło się zużyć? Co najwyżej trochę farba wyblakła. Ale takich „kwiatków” jest więcej. Np. do powierzchni domu rzeczoznawca nie zaliczył tarasu, nie uwzględnił wartości zabudowy kuchennej, robionej pod wymiar, chociaż początkowo nam tak obiecywano. Teraz okazało się, że nie zapłacą nam za przyłącza energetyczne, które wykonywaliśmy

na własny koszt, bo przekazaliśmy je potem zakładowi energetycznemu. A nawet są wątpliwości czy działki, na których stoją domy, są działkami budowlanymi czy może rolnymi. Jakby celowo szukano pretekstu, żeby obniżyć wartość nieruchomości i zapłacić nam jak najmniej - mówi jeden z wywłaszczonych mieszkańców Horodyszcza.

Prace związane z weryfikacją i odbiorem operatów szacunkowych trwają - informował na początku września wojewoda lubelski. A decyzje o ustaleniu odszkodowania będą wydawane niezwłocznie po zawiadomieniu zainteresowanych o wycenie nieruchomości. O ile nie pojawiają się okoliczności wymagające przeprowadzenia postępowania wyjaśniającego, przewidywany termin wydania decyzji o ustaleniu odszkodowania za nieruchomości zabudowane to 15 października. Niestety, nawet po wydaniu decyzji wypłata pełnych odszkodowań zostanie najprawdopodobniej wstrzymana. Bo jedna z rodzin zaskarżyła decyzję ZRID. Żeby nie zostać bez środków do życia, właściciele nieruchomości mogą wystąpić wtedy o wypłacenie zaliczki w wysokości 70 proc. ustalonej w odszkodowaniu kwoty. Pozostałą część dostaną po uprawomocnieniu decyzji ZRID.

- I proszę się teraz postawić w naszej sytuacji. Zostaliśmy bez dachu nad głową, mieszkamy w wynajmowanych lokalach, nie mamy pieniędzy na kupienie czy budowę własnych domów. I długo nie będziemy mieć, bo na razie dostaniemy co najwyżej zaliczkę. Jest inflacja, koszty życia rosną, koszty materiałów budowlanych i usług rosną. Na końcu się okaże że za pieniądze z odszkodowań, które nie wiadomo kiedy dostaniemy, nie będziemy w stanie zapewnić sobie innych domów - mówią wywłaszczeni.

Zastrzeżenia mają także właściciele działek, którzy musieli użyć jej na czas



budowy obwodnicy. Nie wszyscy byli nawet tego świadomi.

- Z lakonicznego pisma z urzędu wojewódzkiego dowiedzieliśmy się, że nasza „ojcowa” w Parypsach ma być użyczona na czas budowy obwodnicy, czyli okres czterech lat - mówi pani Bożena. - Pojechałam tam kilka dni temu rowerem i o mało nie dostałam zawału. Z całej działki wycięto drzewa. A były tam wiekowe lipy i jesiony. Ogromne drzewa, pod którymi jeszcze jako dziecko siadałam z mamą i odpoczywałam. Te drzewa to dla mnie historia.

Jak zobaczyłam tę dewastację, to się załamalam i rozchorowałam. Wszystko wykarczowane.

Właściciele mówią, że nikt nie pytał ich o zgodę na wycinkę, ani nawet nie poinformował o tym, że drzewa pójdą pod topór. - Mówię o tym ku przestrodze dla innych ludzi na trasie tej obwodnicy, żeby mieli świadomość, co się może wydarzyć - tłumaczy pani Bożena. Swoją drogą szykuje skargę do drogowców. Ale żadne pisma, ani wylizane przez urzędy rekompensaty nie przywrócą stuletnich drzew.

(bf)

CHEŁMSKIE. Starosta próbował atakować, ale radny się odgryzł

Z armaty do aniołka

Na sesjach rady powiatu chełmskiego coraz goręcej. Atmosferę podgrzała niewyjaśniona sprawa wykorzystywania pojazdów Domu Pomocy Społecznej w Nowinach do prywatnych wjazdów. Podczas dyskusji starosta wyszedł z sali, a radny Tomasz Szczepaniak wypomnił mu karne paragrafy z przeszłości.

Nieoczekiwany obrót przybrała sprawa wykorzystywania samochodów Domu Pomocy Społecznej z Nowin, o której pisaliśmy niedawno. O zasady korzystania z pojazdów kilkakrotnie pytał w interwencjach radny **Andrzej Dzirba**. Za każdym razem dostawał wymijające odpowiedzi z powiatu. Ale drażył temat, bo wszem i wobec wiadomo, że radni korzystali z tych samochodów, organizując wycieczki dla swoich wyborców. Zresztą sami potwierdzili nam to w rozmowie. **Grażyna Szykuła** i **Paulina Suchań** pojechały busa z Nowin, z czym się nie kryły, ale za auto zapłaciły. Na temat pożyczania auta z DPS nie chciała rozmawiać **Dorota Łosiewicz**, ostatnio najbliższa współpracowniczka i zaufana radna starosty **Piotra Deniszczuka**. Chociaż plotkuje się, że to ona najczęściej korzystała z powiatowego samochodu.

Do sprawy aut nawiązała podczas ostatniej sesji rady powiatu **Agata Radziściak**, która w związku z zapytaniem mieszkańców i nagłośnieniem sprawy przez media, chce poznać rejestr wjazdów każdego z samochodów, odczyty z tachografów i karty pracy kierowców.

- Obowiązkiem nas radnych jest dociekanie odpowiedzi na nurtujące podatników pytania oraz wątpliwości samych radnych, którzy powinni stać na straży funduszy publicznych. Obowiązkiem zarządu powiatu, jak też komisji rewizyjnej, jest wyjaśnienie powstałego problemu - mówiła, nawiązując do informacji, że niektórzy radni wykorzystują pojazdy powiatowe do wjazdów prywatnych bezpłatnie, a nieeliczni za symboliczną kwotę.

- Na moją interwencję nie odpowiedzieliście, ale może na interwencję radnej odpowiedzieć - mówił z kolei A. Dzirba. - Widać ewidentnie, że starosta nas oszukał, mnie radnego powiatowego i mieszkańców powiatu. Mam nadzieję, że uderzymy się w piersi. Jeżeli jeżdżiliście, to przedstawcie faktury, gdzie, za ile, żeby nikt do nas jako radnych nie miał pretensji, że jeździmy sobie, gdzie chcemy za publiczne pieniądze.

Na apel radnego odpowiedziała G. Szykuła (PSL), która przyznała, że korzystała z auta DPS z Nowin. Pokazała fakturę, którą otrzymała z placówki i którą opłaciła. Podobnie jak radny Dzirba zapowiedziała do pozostałych radnych, żeby przedstawili faktury i dowody wpłaty za korzystanie z auta Domu Pomocy Społecznej. Ale nikt inny się nie wychylił.

Radny **Tomasz Szczepaniak** (G9) podziękował G. Szykulę. I pytał, o ile wzrosły koszty utrzymania pensjonariuszy DPS w związku z tym, że radni mają takie fanaberie, żeby korzystać z samochodów placówki.

Starosta Piotr Deniszczuk (PSL), zamiast wytłumaczyć te niejasności, tradycyjnie próbował odwrócić kota ogonem i atakować oponentów.

- W kwietniu będą wybory i weryfikacja. Chciałbym, abyśmy w tym czasie nie próbowali przekształcać obrad sesji w zebrania sprawozdawczo-wyborcze różnych organizacji, które funkcjonowa-

ły w PRL - zaczął, chyba zapominając, że sam był etatowym działaczem przybudówki PRL, czyli Związku Młodzieży Wiejskiej. Bagatelizował doszukiwanie się nieprawidłowości w wyjazdach. I zaatakował radnego Szczepaniaka, że gdy był przewodniczącym Rady Powiatu (w kadencji 2010-2014) starostwo oddało 26 mln zł dotacji, przyznanych na scalenia. - To nie 300 czy 600 zł, czy kilka tysięcy na szkolenie, tylko miliony - mówił.

Nie wspomniął tego, co później wyjaśnił T. Szczepaniak, że powiat oddał kwotę, która pozostała po rozstrzygniętych przetargach, bo w tamtych latach ceny były znacznie niższe niż dzisiaj.

Deniszczuk tradycyjnie chwalił się, że takiego zarządu powiatu, jaki jest teraz, nigdy nie było. Mówił, że przeciwnicy szukają igły w stogu siana i chcą go za wszelką cenę ugryźć i mu zaszkodzić. - Apeluję do wszystkich, niech startują czy z pierwszą czy z drugą czy z ostatnią drogą polityczną - mówił, sugerując chyba, że jego macierzysta partia PSL, wchodząc do Trzeciej Drogi, tj. koalicji z Polską 2050, wyda ostatnie tchnienie. - Niech idą do wyborów, przekonają mieszkańców i będą rządzić po swojemu.

Tak jakby wybór na radnego, czy starostę uprawniał do kombinowania i wykorzystywania publicznego majątku.

Na odpowiedź radnego Szczepaniaka Deniszczuk długo nie czekał. Ale chyba spodziewał się, co go czeka, bo wyszedł z sali. - Starosta ma wybiórczą pamięć, a to nie jest taki aniołek. Ja pamiętam wydanie gazety, w której na pierwszej stronie była twarz starosty z paskiem na oczach. A dlaczego? Z artykułu 178a Kodeksu Karnego (jazda pod wpływem alkoholu - przyp. red). To taki aniołek - mówił radny. - Dzisiaj chce wszystkich pouczać i obrażać. A uciekł jak zwykły tchórz. (bf)

GMINA WOJSŁAWICE. Z sesji w gminie

Radna zaprzysiężona, sprzeciw uchwalony

Monika Mielniczuk, sołtys Staro-Majdanu, oficjalnie została radną Rady Gminy Wojsławice. Na sesji, podczas której złożyła ślubowanie, radni podjęli także stanowisko sprzeciwiające się planom przekazania gminie drogi powiatowej Wojsławice - Białowody.

Nowa radna objęła mandat po zmarłym przed kilkoma miesiącami **Mirosławie Radomskim**. Wybory uzupełniające zarządzono na dzień 9 lipca, ale nie było konieczności przeprowadzania głosowania, bo zgłoszony został tylko jeden kandydat na radnego.

Podczas ostatniej (30 sierpnia) sesji Rady Gminy Wojsławice nowa radna złożyła uroczyste ślubowanie. W obecności władz gminy i pozostałych radnych zobowiązała się godnie i rzetelnie sprawować swoje obowiązki, mając na względzie dobro gminy i jej mieszkańców. Gratulacje i życzenia owocnej pracy **Monice Mielniczuk** złożyli wójt **Henryk Gołębiowski** oraz przewodnicząca rady gminy **Jolanta Jabłońska**.

Podczas sesji radni przyjęli też m. in. stanowisko, w którym sprzeciwili się planom przekazania gminie przez powiat drogi powiatowej 1868L Wojsławice - Białowody.

„Od 2015 roku droga była zgłaszana przez Wójta Gminy Wojsławice do remontu i wymieniana na pierwszym miejscu listy dróg wymagających generalnych remontów. Pomimo wielu zapewnień Starosty Chełmskiego o podejmowaniu działań w tym zakresie, Powiat Chełmski dotychczas nie uregulował stanu prawnego drogi i nie wykonał żadnego remontu poprawiającego jej stan poprzez nowe nakładki bitumiczne. Fatalny stan techniczny tej drogi w postaci nawracających licznych i głębokich ubytków, spękań, przełamań i sfałdowań nawierzchni stanowi realne zagrożenie dla uczestników ruchu drogowego. Nierealizowanie zadań przypisanych ustawowo Powiatowi Chełmskiemu i nieradzenie sobie z tym problemem, nie może być powodem pozbawiania się tego obowiązku. Droga ta charakteryzuje się dużym natężeniem ruchu, obejmuje teren sołectw z gęstą zabudową i licznym zaludnieniem oraz przemieszczaniem się mieszkańców sąsiadujących gmin w obu kierunkach. Na terenie całego Powiatu Chełmskiego znajduje się wiele dróg mających status drogi powiatowej o znikomym natężeniu ruchu, które były remontowane przez powiat i nadal posiadają swój status. Rada gminy dwukrotnie: w 2021 i 2022 roku po-



Na sesji ślubowanie złożyła nowa radna Monika Mielniczuk

dejmowała stanowiska w sprawie złego stanu dróg powiatowych kierowane do władz powiatu. Wobec braku reakcji na te działania wniesiona została skarga zarzucająca Staroście Chełmskiemu i Zarządowi Powiatu zaniedbanie i nie należyte wykonywanie obowiązków. Rada Powiatu uznała ją za zasadną, co oznacza, że potwierdziła nieuczciwe i niesprawiedliwe traktowanie gminy Wojsławice i jej mieszkańców. Jednakże były to dla władz powiatu fakty nic

nie znaczące, gdyż zamiast nadrobić zaległości i remontować drogi powiatowe w Gminie Wojsławice chce się ich pozbywać” - czytamy w przyjętym przez radnych stanowisku.

Jak informowaliśmy ostatnio, póki co starostwo zrezygnowało z przekazania dróg samorządom. Na sesji w mieście Rejowiec Fabryczny wicestarosta Jerzy Kwiatkowski przekazał, że uchwały w tej sprawie zostały anulowane.

(w, fot. UG Wojsławice)

Recycling Sp. z o.o.

Zaprasza wszystkich mieszkańców powiatu i okolic na:

PIKNIK RODZINNY – zakończenie lata
23.09.23 r. godz. 13:00 ul. Cementowa 20, 22-170 Rejowiec Fabryczny

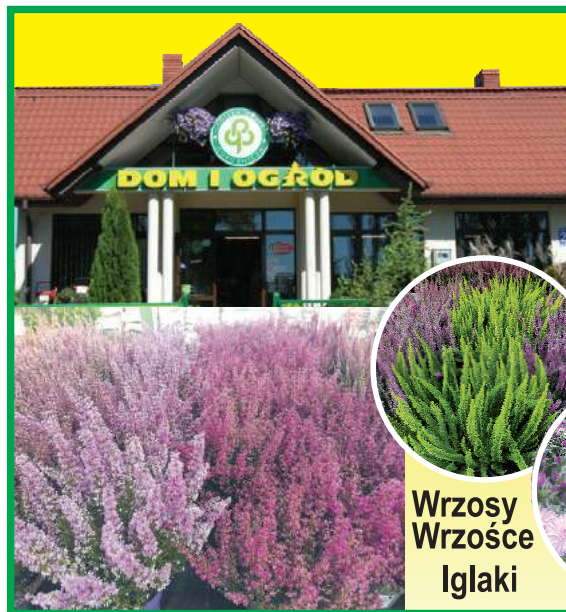
- 13:00 ROZPOCZĘCIE PIKNIKU, POWITANIE
- POKAZ PODNOSZENIA CIĘŻARÓW PRZEZ ZAWODOWYCH SPORTOWCÓW
- BEZPŁATNE ATRAKCJE DLA DZIECI - DMUCHAŃCE, ZJEŻDŻALNIE, POPCORN,
- KARUZELA ŁAŃCUCHOWA, MALOWANIE TWARZY, WATA CUKROWA,
- STRAŻ POŻARNA Z WOZEM BOJOWYM TYPU GBA ORAZ ŁODZIĄ
- POJAZDY ZABYTKOWE, W TYM HARLEY DAVIDSON WLA Z 1940 R.
- 13:00 – 17:00 DARMOWY PUNKT CATERINGOWY
- 14:00 – 14:30 ZWIEDZANIE ZAKŁADU
- WYSTAWA FLOTY ECO HARPOON RECYCLING SP. Z O.O. W TYM TAKŻE
- MASZYN DO ROBÓT ZIEMNYCH I BUDOWLANÝCH ORAZ UTB.
- 15:00 – 15:45 WYSTĘP ZESPOŁU ŚPIEWACZY „ECHO” Z GOŁĘBIA
- STOISKA GASTRONOMICZNE KOŁO GOSPODYŃ WIEJSKICH „GOŁĘBIANKI”
- 16:30 – 17:00 LOSOWANIE NAGRÓD!
- 17:00 ZAKOŃCZENIE PIKNIKU

UCZESTNICY PIKNIKU OTRZYMAJĄ KUPON DO PUNKTU CATERINGOWEGO
ORAZ DO WZIĘCIA UDZIAŁU W LOSOWANIU NAGRÓD

DO WYGRANIA M.IN.: TELEWIZOR, TELEFON, SŁUCHAWKI, GŁOŚNIKI I WIELE INNYCH!

PARTNERZY

PATRONAT MEDIALNY **nowytydzień**



BISKO - "DOM I OGRÓD"
Chełm, ul. Rampa Brzeska 27, tel./fax 565 62 51

Chryzantemy

Astry

Wrzozy
Wrzośce
Iglaki

Kompozycje kwiatowe

ZNAJDŹ NAS NA Bisko-Dom-i-Ogród

Byliny kwitnące jesienią

www.bisko.pl

Zapraszamy codziennie 8-19 w soboty 8-16



Jesień to dobry czas na sadzenie i przesadzanie roślin w naszych ogrodach i na działkach

To dobry czas na posadzenie nowo-go poletka **truskawek**, bo truskawki posadzone jesienią lepiej zaowocują w przyszłym roku niż te, które posadzimy na wiosnę. Uprawa truskawek nie należy do najtrudniejszych i nawet początkujący działkowicze da sobie z nią radę. Aby owoce truskawki były smaczne, plantację musimy założyć w słonecznym miejscu. Truskawki dobrze rosną w glebie lekkiej, bogatej w próchnicę. Najlepiej rozwijają się w lekko kwaśnym podłożu (pH 5,5 – 6). Jeśli już wybraliśmy miejsce pod uprawę truskawek, przyszedł czas, aby zaopatrzyć się w sadzonki. W Polsce uprawianych jest kilkadziesiąt odmian truskawek. Dobrym rozwiązaniem jest wybranie kilku odmian o różnym terminie owocowania, przedłużymy sobie wtedy okres zbioru. Sadzonki doniczkowe dostępne są praktycznie przez cały sezon. Możemy je sadzić od połowy marca do listopada. Odmiany truskawek, które dobrze sprawdzają się na naszych chełmskich glebach, to: **Honeoye** - wczesne, **Granderosa** - wczesne, **Kenty** - wczesne, **Elsanta** - średniowczesne, **Senga Sengana** - średniopóźna, **Bogota** - późna i wiele innych nie mniej atrakcyjnych.

to bez wątpienia zalety wrzosów, niemniej należy pamiętać o ich specyficznych wymaganiach, mianowicie kwaśna gleba (pH 3,5 - 5,5) z dużym udziałem próchnicy, przepuszczalnego, a także umiarkowanie żyznego podłoża, a stanowisko powinno być słoneczne oraz zaciszne. Na okres zimny wrzozy warto okryć, ponieważ mimo dość dobrej mrozoodporności mogą przemarzać, zwłaszcza w beśnieżne zimy.

Chciałabym także udzielić kilku rad dotyczących przygotowania naszego ogrodu do zimy, a zwłaszcza przygotowania roślin i zabezpieczenia ich przed przemarzaniem.



Truskawki posadzone jesienią lepiej zaowocują w przyszłym roku niż te, które posadzimy na wiosnę

Zadbajmy o glebę

Pierwszą i istotną kwestią jest odpowiednie zasilenie roślin. Gleba w jesiennym ogrodzie potrzebuje regeneracji po intensywnym wzroście letnich roślin. Warto ją wzbogacić nawozami organicznymi, takimi jak kompost, obornik czy jesiennymi nawozami mineralnymi. Nawozy poprawiają strukturę i żyzność gleby, a także zabezpieczają ją przed erozją i utratą wilgoci. Dodatkowo można też przekopać glebę, usuwając chwasty i kamienie. Innym istotnym zabiegiem jest wapnowanie gleby w celu odkwaszania ziemi. Jest to jak najbardziej słuszne, jednak zabieg ten

nie tylko odkwasza glebę, ale poprawia jej strukturę, a także wpływa bezpośrednio na rośliny. Aby nawożenie wapnem było skuteczne, należy wykonać je w odpowiednim czasie. Najlepiej wykonać jesiennie wapnowanie czy nawet zimowe. Wapnowanie gleby wiosną, a szczególnie wapnowanie przed siewem może zahamować przyswajanie innych składników przez rośliny. Ponadto rośliny sadzone bezpośrednio po wiosennym nawożeniu wapnem słabo się przyjmują. Również wschody z siewu są osłabione. W tym przypadku okres jednego - półtora miesiąca będzie tu odpowiedni, aby część wapnia została wykorzystana w glebie. Dopiero po tym okresie można bezpiecznie siać, sadzić, a także nawozić nawozami wieloskładnikowymi.

Liście? Kompostujmy!

Jesienią z drzew syją się liście, które trzeba zebrać i usunąć z trawnika. Jednak nie musimy się ich pozbywać całkowicie. Opadłe liście to cenny materiał organiczny, zatem wykorzystajmy go do kompostowania lub ściółkowania. To dobry sposób na wzbogacenie ziemi w składniki odżywcze, co przyczyni się do lepszego wzrostu roślin w nadchodzącym roku. Jak widać, jesień w ogrodzie to bardzo intensywny okres. Liczne czynności, które trzeba wykonać, żeby każdego roku móc cieszyć się pięknymi i zdrowymi roślinami, są czasochłonne i wyczerpujące. Sadzenie kwiatów i krzewów, zabezpieczenie ich przed mrozem, koszenie trawy czy zbieranie plonów to podstawowe zadania właściciela niemal każdego ogrodu. Pamiętajmy jednak, że to wcale nie musi być żmudny obowiązek, ale prawdziwa pasja i forma odpoczynku.

Urszula Dadas
specjalista z firmy
Bisko Dom i Ogród
w Chełmie



Jesień to również pora sadzenia wrzosów i wrzośców





Zawody prezesa Koła Ch.S.M.

W niedzielę (10 września) na rzece Bug w Dorohusku odbyły się towarzyskie zawody wędkarskie prezesa zarządu Koła Ch.S.M. Rywalizowało 27 osób, a wyniki przedstawiają się następująco: 1. **Mirosław Malinowski** - 1915 g, 2. **Gabriel Tywoniuk** - 1580 g, 3. **Marian Rycko** - 1475 g. Sędziowali: **Rafał Marchlewski** (sędzia główny) i **Dariusz Miśsiura** (sędzia sekretarz).

Zawody dla najmłodszych

Zarząd koła Ch.S.M. zaprasza najmłodszych wędkarzy na zawody i pleczonego ziemniaka, które odbędą się w niedzielę (24 września) na zbiorniku Staw. Zbiórka uczestników o godzinie 9:00. Można łowić na jedną wędkę metodą spławikową lub feederową, wymagana obecność opiekuna. Zapisy do piątku (22 września) pod numerem telefonu 793 029 146.

Galeria Dziecięca

POKUSA PRESTIGE

Największy wybór markowych zabawek

bruder playmobil

i wiele innych

ul. Okszowska 39
al. Żołnierzy 1 AWP (róg Lwowskiej)
Godziny otwarcia Galerii: pn-pt 9-18, sobota 9-15

Co pół roku ROZDAJEMY WÓZEK

W losowaniu w styczniu 2024 r. wezmą udział wszystkie kupony z II półrocza 2023 r. Wystarczy w jednym z salonów Pokusa zostawić drukowany przez nas kupon, który będzie brał udział w losowaniu. Zapraszamy!

IMIĘ I NAZWISKO

ADRES

TELEFON

DATA PODPIS PRACOWNIKA SKLEPU

Już jeden kupon bierze udział w losowaniu

CHEŁM. Konsultują przebieg granicy Kto chce oddać kawałek miasta?

Trwają konsultacje społeczne z chełmianami dotyczące ponownego przyłączenia do gminy Chełm części Pokrówki i Deputycz Królewskich. Swoją sprzeciw w tej kwestii wyraziła niedawno Rada Miasta Chełm. Prezydent Chełma przypomina, że na terenie, który gmina chce odzyskać, planowana jest jedna z części Euro-Parku, strefy gospodarczej oznaczającej rozwój przedsiębiorstw i miejsca zatrudnienia, a to miasto powinno być lokomotywą napędową regionu.

Na początku 2023 r. miasto Chełm powiększyło swój obszar o ponad 400 hektarów znajdujących się dotąd w granicach administracyjnych sąsiedniej gminy Chełm. W lipcu br. Rada Gminy Chełm w drodze uchwały wyraziła wolę przystąpienia do ponownej procedury zmiany granic administracyjnych gminy i przeprowadzenia konsultacji ze swoimi mieszkańcami. Zmiana ta polegałaby na odłączeniu z terenu Chełma obrębu ewidencyjnego numer 31 i przyłączenia go do gminy Chełm. Chodzi o tzw. enklawę południową, tj. część Pokrówki i Deputycz Królewskich. Samorządowcy z gminy argumentowali, że **Jakub Banaszek**, prezydent Chełma, nie wywiązuje się z zapisów porozumienia, które zawarł z wójtem. Dążenia samorządowców gminy spotkały się ze sprzeciwem ze strony miejskich radnych, wyrażonym na ostatniej sesji w przyjętym przez nich przez aklamację stanowisku. Przepisy jednak zobowiązują Radę Miasta Chełm do wydania stosownej opinii w ciągu trzech miesięcy, poprzedzonej konsultacjami społecznymi. Trwają one od 14 do 21 września za pośrednictwem platformy na stronie internetowej www.chelm.pl w zakładce konsultacje. Pytanie do chełmian brzmi: „Czy jest Pan/Pani za zmianą granic

między miastem Chełm i gminą Chełm, polegającą na wyłączeniu z Miasta Chełm obszaru obrębu ewidencyjnego nr 31 i włączeniu go do gminy Chełm?”. Przed rozpoczęciem konsultacji chełmianie znaleźli w swoich skrzynkach listy, w których prezydent Chełma zaznajał ich z tematem i zachęca do udziału w konsultacjach. Wskazuje w nim, że obszar, o który powiększył się Chełm ma z perspektywy mieszkańców niebagatelne znaczenie, bo pozwoli na utworzenie nowych terenów inwestycyjnych, które wcześniej znajdowały się na wyczerpaniu. Tłumaczy, że miasto - które powinno być lokomotywą napędową regionu - podjęło działania, zmierzające do utworzenia na nowych terenach Euro-Parku, czyli dużej strefy aktywności gospodarczej na wzór tej funkcjonującej w Mielcu lub powstającej w Stalowej Woli.

- Należy przy tym wspomnieć, że jest to obszar (obrub 31, część Pokrówki i Deputycz Królewskich, które gmina chce odzyskać - przyp. red.), który w przeszłości stanowił część terytorium należącego do Gminy Chełm, aczkolwiek nie był w żaden sposób przez Gminę Chełm wykorzystywany - mówi prezydent Banaszek. - Wójt Gminy Chełm zdecydował się na ten krok dopiero wtedy, gdy chełmski samorząd zapowiedział w tym miejscu budowę jednej z części wspomnianego Euro-Parku. Jesteśmy zdeterminowani, by - ku poprawie jakości życia mieszkańców Chełma oraz całego regionu - kontynuować nasze prace w zakresie utworzenia dużej strefy gospodarczej, również na wskazanym przez Wójta terenie. Planuje się, by chełmski Euro-Park powstał na obszarze ponad 400 hektarów, a wystarczy nadmienić, że na terenie Euro-Parku w Stalowej Woli (cały obszar liczy 1000 hektarów), już ulokowało się przedsiębiorstwo z Korei Południowej, które zajmie obszar 60 hektarów i zatrudni jednorazowo 500 osób. Jeżeli stworzymy inwestorom odpowiednie

warunki, nie będzie przeszkód, by podążyć tą samą drogą, co położone na Podkarpaciu miasto.

O wynikach konsultacji społecznych będziemy informować w „Nowym Tygodniu”.

Chełm priorytetem?

Chełmski Euro-Park, obok projektu „Fabryka” na dawnym dworcu PKS (budowa biurowca i nowych wiat przystankowych) oraz Parku Logistycznego Chełm przy ul. Wschodniej, to jedno z przedsięwzięć realizowanych przy udziale Agencji Rozwoju Przemysłu S.A. 6 września br. podczas uroczystości wmurowania aktu erekcyjnego pod budowę „Fabryki” **Łukasz Gałczyński**, wiceprezes zarządu ARP S.A. stwierdził, że „Chełm jest priorytetem dla Agencji Rozwoju Przemysłu”.

- W ramach misji publicznej staramy się realizować inwestycje w miejscach, które nie są oczywiste - to takie miejsca jak Chełm i szeroko rozumiana Polska Wschodnia - mówił wiceprezes Ł. Gałczyński. - Ten biurowiec, który powstanie to pierwszy element całej układanki, w ramach której powstaną również hale przy ulicy Wschodniej. Mam nadzieję, że „na dniach” będziemy ogłaszać rozstrzygnięcie przetargu na ich wykonawstwo. Tych hal docelowo ma być trzy. W pierwszym etapie zbudujemy pierwszą z nich i będzie to początek tego, co jest określane mianem hubu logistycznego. Docelowo obok powstanie cały duży teren inwestycyjny, nad którym cały czas pracujemy, aby to efektywnie przygotować. W powiązaniu z obwodnicą i ze zmianami, które każdego dnia można obserwować powstaje w Chełmie cały system, który mam nadzieję w krótkiej perspektywie przełoży się na poprawę jakości życia w mieście i powiecie. Jako ARP jesteśmy szczęśliwi, że mogliśmy się tutaj znaleźć. Nie jest przypadkiem, że Chełm jest priorytetem dla Agencji Rozwoju Przemysłu. (mo)

GMINA REJOWIEC FABRYCZNY Z pogotowia do urzędu? Popiera ją cały „Jazgot” Chce rzucić wyzwanie wójtowi

Emilia Ignatowicz-Steć z Liszna, nowo powołana dyrektor Stacji Ratownictwa Medycznego w Chełmie, a wcześniej Skarbnik Miasta Chełm, już dziś zapowiada, że w przyszłorocznych wyborach samorządowych zamierza ubiegać się o stanowisko wójta Gminy Rejowiec Fabryczny. Jak twierdzi namówili ją do tego sami mieszkańcy.



Choć to nie wybory samorządowe, a parlamentarne są teraz tematem numer jeden, to również w samorządach trwa już przedwyborczy ferment, a w kolejnych gminach objawiają się kolejni kandydaci na wójtów. Taką decyzję ogłosiła właśnie **Emilia Ignatowicz-Steć** (PIS), która chce rzucić wyborczą rękawicę rządzącemu gminą Rejowiec Fabryczny nieprzerwanie od ponad 20 lat **Zdzisławowi Krupie**.

Emilia Ignatowicz-Steć jest absolwentką prawa. Ukończyła także dwa kierunki studiów podyplomowych (rachunkowość i dyrektor finansowy) w Instytucie Nauk Ekonomicznych Polskiej Akademii Nauk. Posiada certyfikat Ministra Finansów do usługowego prowadzenia ksiąg rachunkowych. Urodziła się w Warszawie, a większość życia spędziła w Białej Podlaskiej. Od kilku lat mieszka w Lisznie.

- W większości mojej 20-letniej kariery zawodowej zajmowałam stanowiska kierownicze. W roku 2017 przeprowadziłam się do powiatu chełmskiego, gdyż tutaj mieszka mój mąż, a jak wiadomo serce nie służy. Mimo iż ukończyłam budowę swojego wymarzonego domu, postawiłam na uczucie i od tamtej pory identyfikuję się z Gminą Rejowiec Fabryczny. Nie znałam tutaj nikogo. Początkowe znajomości były efektem uczęszczania syna do szkoły podstawowej w Lisznie. Niektóre z nich przerodziły się w mocną przyjaźń, co bardzo sobie cenię - mówi przyszła kandydatka na wójta.

Przez pewien czas Emilia Ignatowicz-Steć była Skarbnikiem Miasta Chełm, a aktualnie pełni obowiązki dyrektora Stacji Ratownictwa Medycznego w Chełmie. Jak mówi, do podjęcia decyzji o starcie zmobilizowała ją mieszkający gminy.

- Widząc, jak wychodzę naprzeciw ludziom, ich potrzebom, wielokrotnie sygnalizowali mi, że powinnam wystartować w wyborach samorządowych, tym bardziej że posiadam już doświadczenie w jednostce samorządu terytorialnego. W mojej opinii gmina potrzebuje rozwoju i nastawienia prospołecznego. Nie chciałabym jeszcze zdradzać swoich pomysłów, ale na pewno są one skierowane w stronę mieszkańców i na to, aby żyło się nam wszystkim lepiej; aby osoby bezrobotne mogły się aktywizować; aby matki z dziećmi nie miały dylematu czy iść do pracy, czy zostać z dzieckiem w domu. Jestem uczciwą i szczerą osobą, dlatego mieszkańcy mają do mnie zaufanie. Wiedzą, że gdy coś powiem, to po prostu tak jest, nawet jeśli czasami ta prawda nie do końca pokrywa się z oczekiwaniami - mówi.

Kontrkandydatem Ignatowicz-Steć będzie urzędujący od wielu lat wójt Zdzisław Krupa, który zamierza powalczyć o kolejną kadencję. O swoim konkurencie Ignatowicz-Steć wypowiada się do brzo. Jak mówi, wielokrotnie miała okazję współ-

pracować z wójtem Krupią i pozytywnie ocenia tę współpracę, ale - jak dodaje - gminie przydałaby się zmiana.

- Oczywiście bywało, że mieliśmy z panem wójtem odmienne zdania, ale uważam, że to jest normalne. Rozmowa na argumenty zawsze jest konstruktywna. Ważne jest, aby używać siły argumentu, a nie argumentu siły. Chciałabym, aby nasza gmina się rozwijała, by można było wykorzystywać jej potencjał, tym bardziej, że dzięki zaangażowaniu Zarządu Województwa Lubelskiego, w tym marszałka **Zdzisława Szweđa**, nasza gmina otrzymuje znaczne wsparcie i dodatkowe środki. W Urzędzie Marszałkowskim pojawiają się kolejne fundusze dla gmin na budowę oraz modernizację zbiorników retencyjnych, urządzeń wodno-kanalizacyjnych, czy scalenia gruntów i trzeba o nie zabiegać. Na pewno moja polityka rozwoju gminy będzie też prospołeczna, z ludźmi i dla ludzi - mówi przyszła kandydatka.

Prywatnie E. Ignatowicz-Steć jest żoną i mamą. Lubi zwierzęta i...szydekowanie. Robi chusty, serwetki, bieżniki, dywaniki, a nawet doniczki.

- Idąc za ciosem postanowiłam spróbować swoich sił w szyciu na maszynie i o dziwo nie sprawia mi to aż takich trudności, jakich się spodziewałam. Zdecydowanie lubię wyznania - mówi.

Emilia Ignatowicz-Steć działa także w Kole Gospodyń Wiejskich „Jazgot” w Lisznie. Grupa działa dość prężnie, a jej flagową imprezą jest Festyn Rodzinny. Koleżanki z koła trzymają kciuki za jej start wiosennych wyborach.

- Jest idealną kandydatką na wójta - ocenia **Wioletta Kapeluszná**, przewodnicząca „Jazgotu”. - Poznałam Emilię w dość przykrych okolicznościach, kiedy spłonął dom jednej z rodzin z naszej gminy i organizowaliśmy pomoc. Nie znałyśmy się, ale zadzwoniłam do niej. Odebrała mimo późnej pory, a następnego dnia rano była już u nas z listą pomysłów i działań. Zorganizowaliśmy zbiórkę pieniędzy w naszej miejscowości przy współpracy ze Stowarzyszeniem „Tak Niewiele”. Każdy grosz był na wagę złota. Emilia bardzo mocno zaangażowała się w pomoc tej rodzinie. Już wtedy wiedziałam, że jest osobą bardzo empatyczną i bezinteresowną. Jest bardzo mocnym ogniwem naszego koła i motorem napędowym wielu działań. Ma duże predyspozycje do pełnienia urzędu wójta. Wiem, że gdyby objęła ten urząd, to wniosłaby wiele nowych, ciekawych i innowacyjnych rozwiązań. (w)

REJOWIEC FABRYCZNY. (Nie tylko) dla seniorów Jak wyczuć oszusta?

Jak zachować się, kiedy dzwoni do nas ktoś, podający się za wnuczkę? Jak zareagować na telefon „z banku” z informacją, że nasze oszczędności są zagrożone? Odpowiedzi na te i wiele innych pytań związanych z bezpieczeństwem poznają uczestnicy spotkań, na które w najbliższą sobotę, 23 września, do Rejowca Fabrycznego zaprasza Stowarzyszenie Semper Fidelis.

Jednym z najczęściej popełnianych przestępstw na szkodę osób starszych w ostatnich latach są oszustwa na „na wnuczkę” i „na policjanta”. Są szczególnie dotkliwe, ponieważ w ich wyniku bardzo

często seniorzy tracą oszczędności całego życia. O tym, jak nie paść ofiarą oszustów rozmawiać będą uczestnicy spotkań zorganizowanych przez Stowarzyszenie Semper Fidelis. Poprowadzi je funkcjonariusz Komendy Miejskiej Policji w Chełmie. Planowane są trzy tury spotkań na terenie trzech osiedli: os. Morawinek - godz. 11, os. Centrum - godz. 13, os. Wschód - godz. 15.

- Spotkania dedykujemy seniorom, ale oczywiście są one otwarte i każdy kto ma ochotę będzie mógł w nich uczestniczyć - zapraszają organizatorzy - Pomysł na te spotkania pochodzi od samych mieszkańców, którzy w rozmowie z nami podczas różnych eventów wskazywali, że jest to temat, który ich interesuje. (opr. w)

GMINA LEŚNIEWICE Ofensywa drogowa Bez kolein i błota

W pięciu miejscowościach gminy Leśniewice trwa przebudowa dróg za prawie 6 mln zł. Wkrótce kierowcy będą przejeżdżali tymi odcinkami jak po stole.

Zakres tej inwestycji obejmuje przebudowę dróg gminnych w: Poniatówce, Sarniaku, Wygnańcach, Kumowie Plebańskim i Majdanie Leśniewskim. Urzędnicy systematycznie wizytują miejsca robót i sprawdzają postępy prac. Wykonawcą inwestycji jest Pref-Bet Wytwórnia Mas Bitumicznych, Betonu i Prefabrykatów Spółka z o.o. z Pawłowa. Wartość całego przedsięwzięcia to 5 882 432,45 zł, z czego 85 proc. to dofinansowanie z „Polskiego Ładu”.

- To kolejne modernizacje dróg zaplanowane na ten rok - mówi **Joanna Jabłońska**, wójt gminy Leśniewice. - Cieszę się, że nasza gmina tak bardzo zmienia się pod tym względem na lepsze. Dobre drogi to zadowolenie mieszkańcy, przedsiębiorcy i turyści. Istotne jest także to, że na inwestycje udaje nam się pozyskiwać środki zewnętrzne. Gdybyśmy wszystkie te prace prowadzili wyłącznie za pieniądze z budżetu gminy, na pewno ich zakres byłby ograniczony.

Ostatnio wójt Jabłońska zjawiała się wraz z inspektor nadzoru i przedstawicielem wykonawcy przy przebudowywanym odcinku w Majdanie Leś-



Przebudowa odcinka drogi w Majdanie Leśniewskim

niowskim, aby rozmawiać z właścicielami gruntów przyległych do drogi m.in. o jej użytkowaniu po przebudowie.

- Niebawem droga zyska nowy asfalt, a tym samym użytkownicy drogi będą mogli poruszać się po niej bezpiecznie i swobodnie bez kolein i błota - zapowiada wójt Jabłońska.

Spotkanie w sprawie drogi powiatowej

Z kolei chełmskie starostwo zaprasza zainteresowanych mieszkańców gminy 21 września o godz. 12.00 do remizy OSP w Leśniewicach na spotkanie w sprawie rozbudowy drogi powiatowej Rożdżałów - Leśniewice. Podczas zebrania przedstawiona będzie ostateczna koncepcja projektowa, szczegółowy zakres robót wraz z projektami podziału nieruchomości niezbędnymi do wydania zezwolenia realizacji inwestycji drogowej. Do udziału w spotkaniu zaproszeni są zwłaszcza mieszkańcy, których nieruchomości graniczą bezpośrednio z drogą powiatową na odcinku Rożdżałów - Kasian - Dębina - Leśniewice. (mo)

CHEŁM. Wyjątkowy jubileusz. Prawosławne dziedzictwo wiary i kultury

Powrót do źródeł prawosławia



Od wtorku do czwartku (19-21 września) odbywać się będą się uroczystości jubileuszowe związane z 800. rocznicą przeniesienia siedziby prawosławnej diecezji z Uhruska do Chełma. W ramach wydarzenia zaplanowano uroczystości liturgiczne, konferencję naukową i koncert, podczas którego zaprezentują się trzy chóry.

- Rocznicą stanowi wyjątkową okoliczność do pogłębionej refleksji nad prawosławną tożsamością regionu. Odkrywanie historii i wschodniego dziedzictwa ma za zadanie budować lokalny patriotyzm oraz wychowywać w poszanowaniu wielokulturowego bogactwa Polski. W uroczystościach udział wezmą hierarchowie kościoła prawosławnego z Polski i z zagranicy, duchowieństwo, pielgrzymi oraz wierni. Wszystkich serdecznie zapraszamy - mówi ks. prot. dr **Jarosław Szczur**, dyrektor Chełmskiego Centrum Kultury Prawosławnej.

Uroczystości rozpoczną się we wtorek, 19 września. Zainauguruje je Koncert Pieśni Liturgicznych i Paraliturgicznych ku Czci Bogurodzicy w Cerkwii św. Jana Teologa w Chełmie. Wystąpią: Chór Parafii Prawosławnej św. Jana Teologa w Chełmie, Katedralny Chór Młodzieżowy parafii św. Marii Magdaleny w Warszawie i Chór Duchowieństwa Prawosławnej Diecezji Lubelsko-Chełmskiej. Wstęp wolny. Początek o godz. 17.

Ważnym punktem wydarzenia będzie konferencja naukowa

„U źródeł prawosławia na Ziemi Chełmskiej”, która odbędzie się 20 września w Chełmskiej Bibliotece Publicznej. Czternastu prelegentów z Polski i z zagranicy będzie prezentowało zagadnienie jubileuszu w perspektywie teologiczno-historycznej, w trzech sesjach konferencyjnych.

Główną część jubileuszu będą stanowić uroczystości ku czci Narodzin Bogurodzicy i Chełmskiej Ikony Matki Bożej. 20 września o godz. 17 odprawione będzie nabożeństwo wieczorne, zaś o godz. 19.15 odbędzie się panachida o spójność dusz księcia Daniela Halickiego oraz prawosławnych hierarchów eparchii chełmskiej w rzymskokatolickiej bazylice Narodzenia NMP na Górze Chełmskiej.

W ostatni dzień uroczystości, 21 września, o godz. 10 celebrowania będzie Boska Liturgia, po której nastąpi procesja i odsłonięcie pomnika pamięci na placu cerkiewnym. Wydarzenie organizowane jest w ramach programu „Warto być Polakiem” i współfinansowane jest ze środków budżetu państwa w ramach programu „Doskonała Nauka II”.

(opr. w)

Co, gdzie, kiedy?

Repertuar Centrum Kultury Filmowej „Zorza” w Chełmie (wszystkie seanse w Kinie Zorza, ul. Strażacka)

18 września, poniedziałek
14:30 Kicia Kocia na pikniku
16:00 Mru i ja: Wielka przygoda na cztery łapy
18:00 After 5. Na zawsze
20:15 Teściowie 2

19 września, wtorek
14:30 Kicia Kocia na pikniku
16:00 Mru i ja: Wielka przygoda na cztery łapy
18:00 After 5. Na zawsze
20:15 Teściowie 2

20 września, środa
14:30 Kicia Kocia na pikniku
16:00 Mru i ja: Wielka przygoda na cztery łapy
18:00 Teściowie 2
20:00 After 5. Na zawsze

21 września, czwartek
14:30 Kicia Kocia na pikniku
16:00 Mru i ja: Wielka przygoda na cztery łapy
18:00 After 5. Na zawsze
20:00 Teściowie 2

22 września, piątek
14:00 Kosmici w mojej szkole
16:00 Kosmici w mojej szkole
18:00 Teściowie 2
20:15 After 5. Na zawsze

23 września, sobota
12:00 Kosmici w mojej szkole
14:00 Kosmici w mojej szkole
16:00 Mru i ja: Wielka przygoda na cztery łapy
18:00 Teściowie 2
20:15 After 5. Na zawsze

24 września, niedziela
12:00 Kosmici w mojej szkole
14:00 Kosmici w mojej szkole
16:00 Mru i ja: Wielka przygoda na cztery łapy
18:00 Teściowie 2
20:15 After 5. Na zawsze

Klub Dobrego Filmu w bibliotece



Chełmska Biblioteka Publiczna zaprasza na wrześniowe projekcje Klubu Dobrego Filmu. Seanse z cyklu: „Książka i film” rozpoczynają się będą we środy o godzinie 18.00. Prezentowane filmy są adaptacjami książek, zróżnicowanych gatunkowo i fabularnie. Tytuły filmów na mocy licencji MPLC dostępne wyłącznie na plakacie w holu ChBP. Projekcje w ramach projektu „Książka i film”, dofinansowanego ze środków Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego pochodzących z Funduszu Promocji Kultury.

Wystawa „Homeland”



Muzeum Ziemi Chełmskiej zaprasza na wystawę pt. „Homeland” Piotra Vanitasa Tymochowicza. Ekspozycję można oglądać w budynku muzeum przy ulicy Lubelskiej 55. Będzie czynna do 30 września.

Szachy w Bibliotece Pedagogicznej



Biblioteka Pedagogiczna w Chełmie wychodzi z propozycją do seniorów i od września rozpoczyna cykl niezobowiązujących, luźnych spotkań szachowych skierowanych do emerytów, którzy pragną poznać historię i zasady królewskiej gry lub znaleźć nowych partnerów do szachownicy. Zapewniona miła atmosfera przy kawie, herbacie i ciastku. Pierwsze spotkanie zaplanowano 20 września br. o godzinie 11.30 w siedzibie Biblioteki Pedagogicznej w Chełmie przy ul. Wieniawskiego 15. Od września w placówce tej ruszają też kolejne zajęcia szachowe dla dzieci. Szczegóły na <https://www.bpchełm.pl/>.

Chełmskie spotkania z literaturą



21 września br. w godz. 9.00-10.15 i 10.30-12.00 w sali widowiskowej Chełmskiej Biblioteki Publicznej odbędą się dwa pierwsze spotkania autorskie w ramach festiwalu „Chełmskie spotkania z literaturą”. Zadanie jest dofinansowane ze środków Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego pochodzących z Funduszu Promocji Kultury - państwowego funduszu celowego. W trakcie wydarzenia zaplanowano - prezentację książki „Szalik. O Wisławie Szymborskiej dla dzieci” z udziałem autora **Michała Rusinka** i ilustratorki **Joanny Rusinek**. Michał Rusinek jest literaturoznawcą, tłumaczem, pisarzem, byłym sekretarzem W. Szymborskiej. Joanna Rusinek jest pisarką, ilustratorką oraz projektantką okładek płyt i książek. Wydarzenie będzie się koncentrować wokół życia i twórczości noblistki **Wisławy Szymborskiej**. Zgłoszenia udziału w spotkaniach zainteresowanych dzieci w wieku 9-11, 11-13 lat należy kierować do Działu Transgraniczne Centrum Edukacji Ekonomiczno-Społecznej Chełmskiej Biblioteki Publicznej, tel. 82 564 26 55 (w godz. 8.00-15.30). W ramach zadania „Chełmskie spotkania z literaturą” - planowany jest cykl spotkań autorskich z aktorami, pisarzami, historykami, celebrytami-autorami książek oraz warsztaty dla dzieci.

Wystawa w Bibliotece Pedagogicznej



Biblioteka Pedagogiczna w Chełmie zaprasza na wystawę „Rodzina Ulmów wśród Sprawiedliwych”. Ekspozycja prezentuje zbiory biblioteczne upamiętniające sylwetki Polaków ratujących Żydów pod-

czas II wojny światowej, którzy za niesioną pomoc zapłacili życiem. Wystawę przygotowano w związku z beatyfikacją Rodziny Ulmów. Organizatorzy zapraszają do zwiedzania ekspozycji w godzinach pracy biblioteki od 5 do 22 września br.

Wystawa „Zaczarowany ołówek”



W Galerii Nova Chełmskiej Biblioteki Publicznej otwarto wystawę rysunków **Artura Grejnera**. Na wystawie pt. „Zaczarowany ołówek” zaprezentowano 20 prac plastycznych artysty, który od kilkunastu lat mieszka w Cork (Irlandia). Artur Grejner jest twórcą kojarzonym jako artysta outsider oraz artysta punk. Jego inspiracje pochodzą ze świata mitologii, obejmując starożytne, słowiańskie, pogańskie tradycje Europy Środkowej, obok klasycznych grecko-rzymskich mitów i legend. Na wystawie zobaczyć będzie można głównie monochromatyczne obrazy, które widzowi mogą wydawać się surowe, surrealistyczne, a nawet dziwaczne. Tworzą one swoistą mistyczną krainę z pogranicza magii i snu. Wystawę można oglądać do 3 października br.



Koncert: Banda Barbary i Przyjaciele



Chełmski Dom Kultury zaprasza 22 września o godz. 19.00 na koncert z piosenkami **Agnieszki Osieckiej** pod hasłem „Jesień już!”. Na scenie obok Bandy Barbary (**Basia Szarwiło, Piotr Kierski, Jarosław Lackowski, Kacper Lackowski**) wystąpią zaproszeni muzycy: **Mariusz Narolski** (saksofon), **Jarosław Tulikowski** (bas), **Bogdan Depta** (puzon, piano), **Piotr Geleta** (trąbka), **Julia Nowacka** (skrzypce), **Julia Krasnowska** (skrzypce), **Bartek Kazmierczak** (ukulele), **Katarzyna Klimczak** (chórki), **Anna Kargol** (chórki), **Krzysztof Łukasik** (chórki), **Ela Rojek** (wokół, harmonium). Lista wciąż jest otwarta, a scena w ChDK pojemna. Podczas koncertu publiczność usłyszy wiele znanych utworów poetki, między innymi takich jak: „Małgośka”, „Trze-

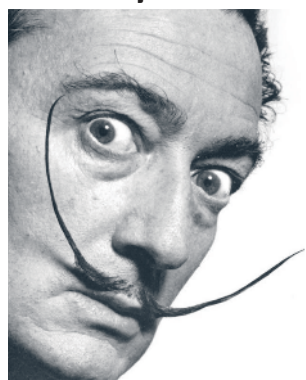
ba mi wielkiej wody”, „Sing sing”, „Wariatka tańczy”, „Niech żyje bal”. Wielbicieli Agnieszki Osieckiej ucieszy fakt, że wśród tych niewątpliwych przebojów znajdzie się miejsce dla perełek nieznanych szerokiemu gronu odbiorców.

Piotr Bałtroczyk - stand-up



23 września o godz. 18.00 w Chełmskim Domu Kultury wystąpi **Piotr Bałtroczyk** w stand-up pt. „Starość nie jest dla mięczaków”. Gdy Piotr Bałtroczyk pojawia się na scenie zawsze wprowadza doskonałą atmosferę. Autoironia i wyjątkowy dystans do siebie oraz barwne anegdotki z życia to porcja doskonalej rozrywki na najwyższym poziomie. Bilety od 85 zł.

Salvador Dali w Muzeum Ziemi Chełmskiej



Muzeum Ziemi Chełmskiej zaprasza do odkrywania fascynującego świata **Salvadora Dali** i do zanurzenia się w historii średnowiecznych kochanków. W ramach ekspozycji „Tristan i Izolda” zwiędający będą mogli zobaczyć 21 wyjątkowych akwafort, które odzwierciedlają fascynację i genialne koncepcje jednego z największych artystów XX wieku. Salvador Dali, hiszpański malarzujący surrealistą i grafik, słynie z nadzwyczajnej wyobraźni, niebawalnych pomysłów oraz niezwyklej precyzji w detalu. Wystawa „Tristan i Izolda” skupia się na jednej z najbardziej znanych i romantycznych opowieści średniowiecznej literatury. Dali zastosował technikę akwaforty, aby przedstawić historię miłości, dramatyzmu i namiętności. Na wystawie w chełmskim muzeum zobaczyć można 21 unikalnych prac, w których artysta z wyjątkową wnikiwością ukazuje różne aspekty tej legendarnej opowieści. Bilety w cenie 20 i 15 zł.

Wystawa w Bibliotece Pedagogicznej

Do 30 września br. w Bibliotece Pedagogicznej w Chełmie można oglądać wystawę prac **Urszuli Mazurek**. O swojej ekspozycji pt. „Trzy czarne na białym” autorka obrazów pisze tak: „Linie pociągnięte pewną ręką trzymającą skalpel przelewają na papier to, co dostrzega wzrok, przemawiając do umysłu, duszy i wyobraźni, a czerń i biel wydobywając kontury nadając głębi obrazom, tworząc coś delikatnego a jednocześnie pragmatycznego”.

19

WRZEŚNIA 2023

GODZ. 17.00

IV KONCERT PIEŚNI LITURGICZNYCH I PARALITURGICZNYCH KU CZCI BOGURODZICY W CHEŁMIE

WYSTĄPIĄ:

CHÓR PARAFII PRAWOSŁAWNEJ ŚW. JANA TEOLOGA W CHEŁMIE

KATEDRALNY CHÓR MŁODZIEŻOWY PARAFII ŚW. MARII MAGDALENY W WARSZAWIE

CHÓR DUCHOWIEŃSTWA PRAWOSŁAWNEJ DIECEZJI LUBELSKO-CHEŁMSKIEJ

WSTĘP WOLNY!

CERKIEW ŚW. JANA TEOLOGA, CHEŁM, UL. SIENKIEWICZA 1

Więcej o wydarzeniu: facebook/prokatedra.chelm/

Samolotowe Mistrzostwa Polski



Na lotnisku Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie piloci zmierzali się w 66. Samolotowych Mistrzostwach Polski w Lataniu Precyzyjnym - Seniorów oraz 52. Samolotowych Mistrzostwach Polski w Lataniu Precyzyjnym - Juniorów. Najlepsi piloci samolotowi, w tym członkowie Narodowej Kadry Samolotowej rywalizowali w trzech konkurencjach nawigacyjnych oraz lądowaniach precyzyjnych.

Pierwsze miejsce w kategorii seniorów zajął **Kamil Wieczorek** (Aeroklub Krakowski), na drugim miejscu uplasował się **Michał Wieczorek** (A. Krakowski), a na trzecim **Michał Bartler** (A. Stalowowlowski).

W kategorii juniorów zwyciężył **Konrad Partyka** (A. L/NS Fly), drugie miejsce zdobył **Szymon Kut** (A. Częstochowski), a trzecie reprezentant PANS w Chełmie - **Albert Matek**. (mo, fot. PANS)



CHEŁM. Jurorzy dostrzegli potencjał chełmianina Nasz chłopak w „Top Model”



Nie udało się zdobyć srebrnego biletu, ale przekonać jurorów już tak i to bezapelacyjnie. Pochodzący z Chełma **Mateusz Dziezic** przeszedł casting i zakwalifikował się do udziału w popularnym programie „Top Model”.

Po raz pierwszy o Mateuszu pisaliśmy w maju. Wówczas pochodzący z Chełma 24-latek był jednym z pięciu kandydatów, którzy walczyli o zdobycie tzw. srebrnego biletu w 12. sezonie programu „Top Model”. Niestety, „biletu” nie udało się mu zdobyć, ale Mateusz się nie poddał i wziął udział w standardowym castingu do programu, który został wyemitowany w minioną sobotę, 9 września.

Oceniając go jurorzy - **Joanna Krupa, Katarzyna Sokołowska, Dawid Woliński i Marcin Tysza** - zgodnie stwierdzili, że chełmianin ma predyspozycje do pracy w modelingu i chętnie zobaczą go w dalszym etapie programu.

- Mateusz, bardzo fajny z siebie chłopak. Podoba się nam twoja energia. Masz potencjał, by być w programie - ocenili jurorzy.

Etapy castingów Mateusz wspomina bardzo dobrze.

- Poznałem ciekawe osoby, robiliśmy wspólnie zdjęcia, video, tworzyliśmy materiały dla programu i każdy dawał z siebie sto procent. Pamiętam, że ja, pomimo zakończonego przeze mnie castingu i wszystkich nagrywek, zostałem praktycznie do końca ze wszystkimi. Czerpię z tego tak pozytywną energię, że nie jestem w stanie tego opisać. Lubię

zostawać, oglądać innych, uczyć się, nawiązywać nowe relacje - mówi **Mateusz Dziezic**.

Na co dzień Mateusz pracuje jako kierownik TIR-a, sezonowo dorabia w gastronomii. Dzieciństwo spędził pod Chełmem.

- Moi rodzice rozstali się, kiedy miałem 3-4 lata i od tego czasu mieszkaliśmy u babci - mówił w nagraniu.

Pani Edyta, mama 24-latka, opowiedziała w programie, że chcąc utrzymać rodzinę wyjeżdżała do pracy za granicę, a Mateusz zostawał pod opieką babci. Dziś, choć babci już nie ma, nadal ma szczególne miejsce w sercu wnuka.

- Babcią pod każdym względem była numerem jeden. Jej strata to był dla Mateusza cios w serce - wspominała mama Mateusza.

- To właśnie z babcią oglądałem „Top Model”. Myślę, że gdzieś z góry mi kibicuje i byłaby na sto procent dumna ze mnie - mówił Mateusz.

W programie chełmianin opowiedział również o swojej metamorfozie. Jeszcze kilka lat temu ważył 115 kg, ale udało mu się zredukować wagę do 80 kg.

Poczynania Mateusza w programie „Top Model” można śledzić w soboty o godzinie 20 na antenie TVN.

(w, fot. **Mateusz Dziezic** Facebook)

Coś się kończy, coś zaczyna



Uczniowie Szkoły Podstawowej w Strachostawie (gmina Kamień) uroczystie rozpoczęli rok szkolny 2023/2024. Oprócz **Alicji Nafalskiej**, dyrektorki

placówki w inauguracji uczestniczyli m.in.: **Dariusz Stocki** - wójt gminy Kamień, ks. kan. **Kazimierz Próchniak**, przedstawiciele rady gminy i rady rodziców.

Podczas uroczystości podziękowano odchodzącej na emeryturę **Anecie Feresz**, nauczycielce edukacji wczesnoszkolnej za dotychczasową pracę w szkole. (mo)

Złote Gody w Żmudzi 50 lat temu złożyli przysięgę małżeńską

Pięćdziesiąt lat temu ślubowali, że będą ze sobą na dobre i na złe. Sześć par małżeńskich z gminy Żmudź świętowało Złote Gody.

wie, **Krystyna i Mirosław Panasowie**, **Marianna i Cezary Pieczykolanowie**. Honorowej dekoracji par małżeńskich dokonała **Edyta Niezgoda**, wójt gminy Żmudź. Był tort, kwiaty, gratulacje i życzenia. Jubilaci wraz z towarzyszącymi im bliskimi spędzili miłe chwile, a spotkanie uświetniły występy zespołu muzycznego „JakBand” oraz dzieci ze scholi przy żmudzkiej parafii. W uroczystościach uczestniczyli przedstawiciele duchowieństwa, parlamentarzysty, samorządowcy. (opr. mo)

Obchody jubileuszu 50-lecia pożycia par małżeńskich zorganizowano w Gminnym Centrum Kultury w Żmudzi. Medalami Prezydenta RP odznaczono następujące pary małżeńskie: **Wiesława i Waldemar Cichoszowie**, **Irena i Wiesław Czeranowie**, **Danuta i Franciszek Gajewscy**, **Maria i Stanisław Józakowie**.



Wpływ odpowiedniego odżywiania oraz suplementacji na choroby stawów i aparatu ruchu

Nie ulega wątpliwości, że w dzisiejszych czasach zwiększyła się częstość występowania chorób aparatu ruchu pod postacią różnych dolegliwości ze strony stawów oraz kręgosłupa, a co za tym idzie stosowanie środków przeciwbólowych, których działanie nie pozostaje obojętne dla naszego zdrowia. Naukowcy uważają, iż wynika to częściowo ze zmiany sposobu odżywiania, siedzącego trybu życia, nadużywania leków, stresu oraz zanieczyszczenia środowiska.

Większość chorób stawowych ma postać zapalną niezależną od przyczyny dolegliwości. Stan zapalny stawu cechuje się bólem, obrzękiem, ograniczeniem ruchu, zaczerwienieniem. Może dotyczyć jednego lub kilku stawów oraz mieć różny stopień nasilenia od lekkiego bólu i sztywności do silnych dolegliwości wraz ze stopniową deformacją stawu (artroza – zwyrodnienie).

Choroba zwyrodnieniowa stawów należy do najczęstszych chorób dotykających stawów. Jest wynikiem zużycia chrząstki stawowej, rozwija się u osób w średnim wieku, a manifestuje najczęściej w okresie starości.

Kolejnym z powszechnie występujących schorzeń jest reumatoidalne zapalenie stawów, w przebiegu którego układ immunologiczny organizmu atakuje stawy i tkanki miękkie okołostawowe doprowadzając do ich zniszczenia. Częściej dotyka kobiet niż mężczyzn.

Inną dość częstą chorobą aparatu ruchu jest zeszytniające zapalenie stawów. Zazwyczaj rozpoczyna się już u młodych osób pod postacią bólu i uczucia sztywności w dole pleców, które nasilają się rano i ulegają poprawie w ciągu dnia.

Biorąc pod uwagę przyczyny problemów zdrowotnych największy wpływ mamy na sposób odżywiania oraz bardziej aktywne spędzanie czasu wolnego. Prawidłowe wybory żywieniowe dostarczą większość substancji niezbędnych

dla samoleczenia organizmu, a porcja codziennego ruchu zwiększa napływ substancji aktywnych i budulcowych do chorych miejsc przyspieszając ich regenerację. Efektem ubocznym takiego podejścia będzie regulacja masy ciała i lepsze samopoczucie. Ponad wszystko należy pamiętać o dostatecznym nawodnieniu organizmu (0,3 litra wody na 10 kg masy ciała na dobę uznaje się za minimalne – czyli osobnik ważący np. 80 kg powinien wypijać przynajmniej 2,4 litra wody dziennie).

Do najważniejszych zasad służących komponowaniu posiłków przeciwzapalnych i służących naprawie stawów zaliczyć należy:

- ograniczenie, a najlepiej całkowitą rezygnację z produktów przetworzonych, rafinowanych cukrów prostych, rafinowanych tłuszczów roślinnych (olejów i margaryn), produktów pszenicznych, substancji słodzących (syrup glukozowo-fruktozowy, sacharyna, aspartam),
- zwiększenie spożycia dobrych tłuszczów



(oliwa z oliwek, olej kokosowy, tran, olej z wiesiołka, masło prawdziwe), spożywanie zup na kościach długo gotowanych (zupy „mocy”, wywary kostne, rosół), golonek, salcesonów, galaret, itp. produktów zwierzęcych zawierających kolagen, tłustych ryb morskich (śledzie, makrele, łosoś, sardynki),
- częste używanie takich przypraw jak kurkuma z pieprzem lub z pieprzem cayenne (synergia działania przeciwzapalnego) czy imbir,
- regularne spożywanie warzyw oraz owoców będących źródłem związków

przeciwutleniających, witamin i minerałów.

Często, aby zainicjować lub przyspieszyć proces naprawczy, niezbędna jest suplementacja. Wobec tego warto jest zadbać o dostarczenie takich substancji jak: kolagen, glukozamina, siarczan chondroityny, MSM (organiczny związek siarki), piktogenol (wyciąg z kory sosny), witamina C, witamina D, a także minerałów takich jak krzem i bor. O ile większość związków jest dość powszechnie stosowana w łagodzeniu problemów stawowych, to nieco więcej uwagi należy poświęcić dla dwóch ostatnich czyli krzemu i boru. Należą one do minerałów niedoborowych, których często brakuje w codziennej diecie, a ich rola w procesie regeneracji tkanek łącznych jest szalenie istotna i nie może być pomijana. Poza wspomnianym wpływem na aparat ruchu poprzez oddziaływanie na produkcję kolagenu przyjmowanie krzemu i boru niesie za sobą szereg korzyści dla całego organizmu począwszy od wyglądu i kondycji skóry (łagodzenie zmarszczek, przeciwdziałanie cellulitowi), układu krążenia, wzroku, poprzez silny czynnik antyosteoporotyczny, przeciwzapalny, hipolipidemiczny, antykoagulacyjny do regulacji hormonów płciowych włącznie. Aby właściwie komponować posiłki oraz dobrać odpowiednie dawki suplementów, warto zasięgnąć porady specjalisty z zakresu dietytyki i suplementacji. Często więc wizyta u dobrego dietetyka klinicznego może okazać się rozsądnym wyborem.

Mgr Artur Maciuk
dietetyk kliniczny

SILICUM AURUM
suplement diety
pozwala uzupełnić braki krzemu, boru oraz odkwasiać organizm

Dostępny na Allegro Lokalnie lub tel. 696 705 213

Suplement diety. Zawiera składniki, które wspomagają funkcje organizmu poprzez uzupełnienie normalnej diety. Nie ma właściwości leczniczych.

DIAGNOSTYKA
laboratoria medyczne
...więcej niż wynik

www.diagnostyka.pl

Największa sieć laboratoriów medycznych w Polsce
...blisko Ciebie

Zapraszamy do Punktu Pobranie: **Chełm, al. 3-go Maja 22 (lok. 3)**
poniedziałek - piątek 7.30-11.00
sobota 8.00-11.00

PUNKT POBRAŃ BADAŃ LABORATORYJNYCH W CHEŁMIE
ul. Szymanowskiego 3
Dla naszych Pacjentów, którzy zrealizują badania w ramach programu PROFILAKTYKA 40 PLUS w Punktach Pobrania ALAB laboratoria, przygotowaliśmy ofertę uzupełniającą, która umożliwia realizację badań spoza programu ze zniżką -20%

PON. - PT. 7:00 - 11:30
tel. 82 500 05 50

ALAB
laboratoria
oznacza wiarygodność

TESSA MEDICA

BADANIA OBRAZOWE :

✓ **USG** ✓ **RTG**

WYNIKI ONLINE
www.tessamedica.pl

82 565 40 68

Chełm, ul. Kolejowa 94

ZAPRASZAMY: PN - PT 8.00 - 18.00 SOBOTY 9.00 - 12.00

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO

Lek. med. Piotr Skubis
Specjalista psychiatra
Specjalista terapii środowiskowej
Psychoterapeuta

Chełm, ul. Mickiewicza 41
tel. 606 255 456
przyjmuje w poniedziałki od godz. 15⁰⁰
(także wizyty domowe)

Indywidualna Specjalistyczna
Praktyka Ortodontyczna

lek. stom. **Paweł Maciejczak**
specjalista ortodonta

Nowoczesne metody leczenia wad zgryzu

Chełm, ul. Piłsudskiego 11a
poniedziałek-środa-piątek
tel. 082 / 563 02 71

LEK. TOMASZ WOJEWODA
SPEC. GINEKOLOG - POŁOŻNIK
KOMPLEKSOWA OPIEKA
POŁOŻNICZO-GINEKOLOGICZNA
USG, KTG, cytologia
Przyjmuje poniedziałek 16.00-18.00
Chełm, ul. Wołyńska 32
REJESTRACJA
tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53
www.nzoilekdent.pl

PROTEZY ZĘBOWE ELASTYCZNE
CAŁKOWITE SILIKON

tech. Tomasz JANIĄK
NAPRAWY - WYKONAWSTWO
Chełm, Lutostawskiego 4/16
Demos / obok antyków
czynne: 9:30 - 17:00 protetykachelm.pl

500 338 200

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO
Przychodnia Centrum

Dr n. med. Marek Daniłoso
specjalista psychiatra, psychoterapeuta

22-100 Chełm, ul. Szpitalna 47, tel. 82 569 90 10, 82 569 90 11
www.przychodniacentrum.com

SPECJALISTA CHIRURGII I UROLOGII
lek. med. **Lech DZIEDZIC**

Przyjmuje: wtorki od godz. 15:00
Rejestracja: 82 569 90 11; 661 660 236
Chełm, ul. Szpitalna 47
- Przychodnia Centrum -

KANA Katarzyna Kołodyńska
Pobieranie badań laboratoryjnych w domu pacjenta

- podstawowe badania krwi i moczu
- hormony, markery
- autoimmunologia, testy alergiczne

tel. 607 572 909
BADANIA WYKONYWANE W LABORATORIUM LUXMED W LUBLINIE

PRACOWNIA PROTETYCZNA
tech. dent. Jadwiga Branecka-Kania

WYKONAWSTWO I NAPRAWA PROTEZ

poniedziałek – piątek 10.00 - 16.00
Chełm, Plac Kupiecki 10 (II piętro)
tel. 606-902-148

Zarezerwuj termin
swojego **badania laboratoryjnego**

Zapisz się:

ONLINE lub TELEFONICZNIE

Chełm
- ul. Plac Kupiecki 12
- tel. 82 540 80 51

Krasnystaw
- ul. Czysza 3
- tel. 82 540 80 41

Wybierz datę i godzinę

LUXMED
MEDYCZNE

Nissan X-Trail

1.5 VC-T e-Power

213KM e4orce

Nie znam osoby, na której najnowszy Nissan X-Trail nie zrobiłby wrażenia. Auto świetnie wygląda, ma kapitalne wnętrze i znakomity napęd prawie elektryczny. Po tym modelu widać wyraźnie, że Japończycy trzymają rękę na pulsie światowej motoryzacji i podążają zgodnie z jej najnowszymi wytycznymi.



Nadwozie i wnętrze

X-Trail, jak na dużego SUV-a przystało, prezentuje się godnie, by nie użyć słowa monumentalnie. Ma słuszne gabaryty, pionowy przód i niemal poziomo poprowadzoną linię maski. Ma też bardzo modne obecnie podwójne reflektory oraz dużą atrapę chłodnicy. Dolna część nadwozia jest osłonięta czarnymi listwami, które korespondują z takimi samymi listerkami oraz również czarnym dachem i słupkami. Nadwozie oparto na 19-calowych kołach. Kabina wykończona skórą w kolorze karmelowym jest nie tylko bardzo ładna, ale też znakomicie wykończona. Praktycznie wszędzie znajdziemy miękkie i bardzo przyjemne w dotyku materiały. Rysunek deski rozdzielczej jest klasyczny: duży wyświetlacz centralny na górze, pod nim analogowy panel sterowania klimatyzacją, a jeszcze niżej tunel środkowy z ładowarką indukcyjną, wybierakiem kierunku jazdy, kilkoma przyciskami, w tym do wspomagania zjazdu ze wzniesień, oraz pokręteł do wyboru jednego z pięciu trybów jazdy. Kierownica jest okrągła i posiada charakterystyczne dla Nissana wąskie dwa ramiona, na których rozmieszczono przyciski do obsługi komputera oraz audio. Wszystko jest proste, czytelne i bardzo intuicyjne. Za kierownicą mamy widok na

cyfrowe zegary, ale nie trzeba z nich korzystać, bo do dyspozycji jest bardzo fajny wyświetlacz head-up, który wszystkie potrzebne informacje podaje na szybie. Fotele są bardzo wygodne, mają długie siedzisko i szeroki zakres regulacji. Na tylnej kanapie wygodnie zasiądą trzy dorosłe osoby, a bagażnik ma pojemność ponad 550 litrów.

Silnik i skrzynia biegów

Nowy Nissan X-Trail wykorzystuje dwie zaawansowane, innowacyjne technologie, które w porównaniu z tradycyjnym silnikiem benzynowym zapewniają bardziej dynamiczną, cichą i oszczędną jazdę. Unikalna technologia e-POWER różni się od tradycyjnej hybrydy, ponieważ bateria ładowana jest przez silnik benzynowy i nie wymaga podłączenia do sieci elektrycznej. Dostępna jest również opcja z technologią e-4ORCE 4WD (taka jak w testówce), która zapewnia jeszcze większą kontrolę i stabilność jazdy. Generalnie napęd w tym samochodzie działa tak, że silnik benzynowy o pojemności 1,5 litra i mocy nieco ponad 160 KM zapewnia jedynie energię dla dwóch silników elektrycznych umieszczonych na obu osiach i niewielkiej baterii. W rzeczywistości mamy tu do czynienia z napędem elektrycznym z tym, że ładowarka



jest dostępna przez cały czas w postaci silnika spalinowego. Cały zestaw ma 213 KM i jeździ naprawdę bardzo sprawnie. Moc jest dostępna od razu, więc przyjemność z prowadzenia tego samochodu jest duża. Średnie spalanie to ok. 6 litrów benzyny w cyklu mieszanym.



Zawieszenie i komfort jazdy

Już dawno nie jeździłem tak komfortowym samochodem jak Nissan X-Trail. Nie chodzi tu tylko o wykończenie wnętrza, które śmiało można porównać do klasy premium, ale też o kapitalne jej wyciszenie. Mimo gabarytów i kształtu niemającego wiele wspólnego z opływowym, do kabiny nie docierały prawie żadne odgłosy z zewnątrz. Był lekki szum opon i mruczenie silnika, ale to wszystko.

Gdy już jesteśmy przy komfortcie, warto wspomnieć o tym, że tylne drzwi w X-Trailu otwierają się praktycznie do kąta prostego. Oznacza to idealny dostęp do tylnej kanapy. Słowa uznania należą się konstruktorom za to, jak doskonale poradzi sobie zestrojeniem zawieszenia i układu napędowego. Dzięki elektrycznemu napędowi auto lepiej skręca, świetnie radzi sobie na śliskim, a po suchym asfalcie prowadzi się lepiej od niejednej osobówki.



Wypożyczenie i cena

Podstawowa odmiana X-Traila z napędem na przednią oś kosztuje 188 200 zł. Wersja testowa w bogatej konfiguracji Tekna zaczyna się od kwoty 231 500 zł. Na jej pokładzie znalazły się m.in.: aktywny tempomat, podgrzewane i elektrycz-

nie sterowane fotele i kierownica, okno panoramiczne, 19-calowe koła, pięć trybów jazdy, wyświetlacz naszybowy, mnóstwo systemów wspomagających kierowcę, adaptacyjne światła LED, skórzana tapicerka, dwukolorowy lakier i mnóstwo innych.



Fiat 600e jest Polakiem

To jedna z najważniejszych informacji motoryzacyjnych dla Polski. Po oficjalnej prezentacji, która odbyła się 4 lipca w Lingotto, w zakładzie Stellantis w Tychach, w ubiegłym tygodniu rozpoczęła się regularna produkcja nowego Fiata 600e. Pierwszym wyprodukowanym modelem jest topowa wersja La Prima w pomarańczowym kolorze „Sun of Italy”.



Nowy Fiat 600e czerpie z tego, co najlepsze ze światów B i B-SUV, aby zaofiarować piękne, radosne i wyjątkowe wrażenia z jazdy, naznaczając powrót marki do segmentu B. Samochód jest idealnym rozwiązaniem dla miłośników miasta i doskonałym ucieleśnieniem wartości marki, jakimi są włoski styl i zrównoważony rozwój. Model wyróżnia się doskonałymi możliwościami elektrycznymi. Jego zasięg wynosi ponad 400 km w cyklu mieszanym według normy WLTP i ponad 600 km w cyklu miejskim. Oferuje najnowocześniejsze systemy bezpieczeństwa. Dostępny w dwóch różnych

wariantach w pełni elektrycznego napędu - Nowy Fiat 600e La Prima i Nowy Fiat (600e)RED - nowy model jest przyjaznym rozwiązaniem dla rodziny, pozwalającym w pełni doświadczyć prawdziwego włoskiego Dolce Vita, dbając jednocześnie o środowisko i troszcząc się o sprawy społeczne.

I właśnie to cudo jest już produkowane w zakładach Fiata w Tychach. Rozpoczęły one działalność w 1975 roku, jako producent samochodów marki FIAT. Obecnie zakład prowadzi produkcję w systemie trzymianowym, zatrudniając ponad 2000 osób. W portfolio produkcyjnym

fabryki znajdują się modele nagrodzone europejskim tytułem European Car of the Year, do których należą: Jeep Avenger w 2023 roku, Fiat 500 w 2008 roku i Fiat Panda w 2004 roku. Produkcja prowadzona jest w oparciu o system Stellantis Production Way, dzięki któremu fabryka skutecznie realizuje zadania w każdym obszarze działalności, w tym jakości i efektywności energetycznej, z pełnym zaangażowaniem pracowników. Od momentu uruchomienia produkcji w 1975 roku do grudnia 2022 roku zakład w Tychach wyprodukował imponującą liczbę 10,8 mln samochodów.

DOSTAWCY PRĄDU www.akumulatorypolska.pl

AKUMULATORY

Doradzamy Montujemy Ładujemy

centrum akumulatorów i klimatyzacji
Chełm, ul. Kolejowa 5, tel. 797 91 00 91 Pn.-Pt. 8-17 Sob. 8-14

CHEŁM OPON SERWIS

Baza

OPONY CAŁOROCZNE
82/565-18-95
Dembowskiego 1/2

Zabierz Nowy Tydzień na wakacje



Gęsi też czytają - zdjęcie nadesłane przez Panią Annę

Wspólnie ze Stowarzyszeniem WeRwA zapraszamy do wzięcia udziału w naszym dorocznym konkursie „Zabierz Nowy Tydzień na wakacje”. Na zwycięzców czekają fantastyczne nagrody ufundowane przez naszych sponsorów. Konkurs zostanie rozstrzygnięty w dwóch kategoriach. W pierwszej przedmiotem konkursu będzie jedno zdjęcie wykonane podczas aktualnych wakacji, czyli do 30 września. Zdjęcie musi zawierać przynajmniej fragment pierw-

szej strony naszej gazety z widocznym logiem. Natomiast w kategorii „prezentacja” uczestnicy w maksymalnie 7 minut będą mogli opowiedzieć o swoich wakacjach oraz pokazać zdjęcia i filmiki. W obu kategoriach najważniejszy jest pomysł, bo przecież bardziej pomysłowo można pokazać wyjazd nad zalew w Żółtańcach niż np. zwiedzanie świątyni Angkor Wat w Kambodży. Na Państwa zdjęcia czekamy już teraz pod adresem poczty elektronicznej konkurs@nowytydzien.pl.



Perfumeria Basia
Chełm, ul. Lubelska 36



Wschodni Bank Spółdzielczy
w Chełmie
Chełm, ul. I Pułku Szwoleżerów 9



ROMET Green-World
Piotr Tomaszewski
Chełm, ul. Lubelska 115

PRZEGLĄDY TECHNICZNE
SKP
3 Maja 18 A



Ośrodek Szkolenia
KORONA
Leszek Kaluźniak
Chełm
ul. Lwowska 24a



Stachniuk SUPER OPTYK
Chełm, ul. Popiełuszki 7



Biuro Usług Turystycznych Krystyna
Chełm, ul. Lwowska 13A



Centrum Akumulatorów
i Klimatyzacji
Chełm, ul. Kolejowa 5



Iwona Szłapak Agencja
Ubezpieczeniowa
Chełm, ul. Starościńska 7



Galeria Dziecięca Pokusa
Chełm, ul. Okszowska 39



ELEKTROMET
Chełm, ul. Żołnierzy I AWP 11



Szkołka Wnukowie
Chełm, ul. Metalowa 16

TELEWIDZ

PROGRAM TELEWIZYJNY
18.09.-24.09.2023

PONIEDZIAŁEK 18 WRZEŚNIA

TVP 1
04.50 Klan (4184); Dziedzictwo (111) 06.10 Złoty chłopak (15) - serial, Turcja 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Welon, fura i brawura 08.00 Wiad., Kwadrans polityczny - inf. 08.25 Inf. kulturalne, Pogoda 08.40 Ranczo 3 (28) - serial obycz., Pol. 09.40 Komisarz Alex 6 (68) - serial, Pol. 10.35 Ojciec Mateusz 15 (194) - serial 11.25 Korona królów. Jagiellonowie (73) 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.55 Zaloty wśród zwierząt (1) - serial 14.00 Złoty chłopak (16) - serial, Turcja 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (112) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Pogoda 17.20 Jaka to melodia? 17.55 Klan (4185) - telenowela, Polska 18.25 Leśniczówka (740) - telen., Polska 19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm! 20.30 Korona królów. Jagiellonowie (74) 21.10 W małym dworku - sztuka Stanisła- wa Ignacego Witkiewicza, Polska 2019 22.30 Gała wręczenia dorocznych Na- gród Ministra Kultury i Dziedzic- twa Narodowego 2023 23.05 Świat bez fikcji: USA - Bóg dał nam broń - film dok., Francja 2019 00.10 Balans bielei - pr. religijny, Pol. 2023 00.55 Dawno temu w Ameryce (2-ost.) - dramat gangst., USA/Włochy 1984

TVP 2
04.55 Na sygnale (377): Złudne na- dzieje - serial fab.-dok., Polska 05.25 M jak miłość (1696) - serial, Pol. 06.20 Klasztorne smaki według Remi- gusza Rączki: Benedyktynki z Zarnowca - magazyn kulinarny 06.55 Rodzinka.pl (235) - serial, Polska 07.30 Pytanie na śniadanie 10.35 Panorama - program informacyjny 10.45 Pytanie na śniadanie - mag. 11.15 Okrasa łamie przepisy - magazyn 11.50 Barwy szczęścia (2840) - serial 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Akacja 38 (177/200) - telen. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (195) - serial, Polska 15.05 Krok od nieba 2 (16/49) - serial 16.00 Koło fortuny; Familiada 17.15 Zakazany owoc (304) - telen., Tur. 18.00 Panorama; Va banque 18.45 Akacja 38 (181/200) - telen. 19.35 Barwy szczęścia (2840) - serial 20.10 Barwy szczęścia (2841) - serial 20.40 Kulisy serialu „M jak miłość” 20.55 M jak miłość (1741) - serial, Polska 21.55 Na sygnale (470) - serial, Polska 22.35 Miłość i medycyna 5 (26) - serial 23.35 Jak najdalej stąd - komediodra- mat, Polska/Irlandia 2020 01.25 O mnie się nie martw 13 (2/13) 02.25 Chór - dramat obyczajowy, Holan- dia/USA 2014, reż. François Girard 04.20 Rodzinka.pl - serial kom., Polska 04.55 Zakończenie programu

POLSAT
04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2023 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (377): Tato po latach - serial, Polska 09.10 Malanowski i partnerzy (378): Dobra partia - serial fab.-dok., Pol. 09.40 Sekrety rodziny (207): Tance- reczka - serial paradok., Polska 10.40 Dlaczego ja? (1178): 50-lątka po przejściach próbuje zbudować pierwszy w swoim życiu stabilny związek. - serial paradok., Polska 11.40 Gliniarze (571): Gra - serial, Pol. 12.50 Wydarzenia, Interwencja 13.40 Trudne sprawy (1202): Asystent personalny - serial paradok., Pol. 14.40 Dlaczego ja? (1248): Falszywy narzeczony - serial paradok., Pol. 15.50 Wydarzenia, Pogoda 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (824): Gangrena 17.00 Gliniarze (833) - serial, Polska 18.00 Pierwsza miłość (3651) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.05 Doda. Dream Show - reality show 21.05 Szklana pułapka 2 - film sensacyj- ny, USA 1990, reż. Renny Harlin 23.50 W cywilu 3 - film sensac., USA 2013 01.55 8 części prawdy - thriller, USA 2008, reż. Pete Travis 03.55 Zjedz Alaskę - magazyn, Pol. 2010

TVN
05.30 Uwaga! - magazyn reporterów 05.50 Ukryta prawda (768) - serial, Pol. 06.40 Doradca smaku - magazyn 06.50 Kuchenne rewolucje: Człuchów, Kuchnia z Piwnicą - rozr., Pol. 2019 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.55 Ukryta prawda (1533) - serial, Pol. 13.00 Ukryta prawda (1343) - serial, Pol. 14.05 Zapisane w gwiazdach (3/24) - serial paradokumentalny, Polska 15.10 Ten moment (40) - serial, Polska 15.45 Kuchenne rewolucje: Toruń, Pro- va Gourmet - rozr., Polska 2019 16.50 Detektywi (7/36) - serial, Polska 17.55 Ukryta prawda (1534) - serial, Pol. 19.00 Fakty - program informacyjny 19.40 Sport 19.45 Pogoda - program informacyjny 19.55 Uwaga! - magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku - magazyn 20.15 Na Wspólnej (3690) - serial, Pol. 20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2023 21.35 Pati (3/6) - serial krym., Polska 22.40 Kler - dramat obyczajowy, Polska 2018, reż. Wojciech Smarzowski, wyk. Arkadiusz Jakubik, Robert Więckiewicz, Jacek Braciak, Joanna Kuliąg, Janusz Gajos 01.20 Szadź 3 (3/7) - serial krym., Pol. 02.30 Co za tydzień - magazyn 03.00 Dowody zbrodni 4 (5/24) - serial 04.00 Nauka jazdy 2 - rozr., Polska 2017 04.30 Recepta na stary dom - rozr. 05.00 Jak to jest zrobione? (22/26)

TV 4
06.00 Strażnik Teksasu (47) - serial 07.00 Strażnik Teksasu (48) - serial 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3650) - serial 09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2023 10.50 Kochane pieniądze (12): Skłot 11.50 Policjantki i Policjanci (96) 12.55 Detektywi w akcji (138): Strasz- ny dwór - serial fab.-dok., Polska 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 15.55 Policjantki i Policjanci (1055) 17.00 Pomóż mi (11) - serial, Polska 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1056) 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminal- ny (710) - serial krym., Polska 21.00 Love Island. Wyspa miłości 22.00 Krejzi patrol (17) - serial, Polska 22.30 Krejzi patrol (18) - serial, Polska 23.05 Bullet - film sensacyjny, USA 2014, reż. Nick Lyon, wyk. Danny Trejo, Jo- nathan Banks, Julia Dietze, Torsten Voges, John Savage 01.00 Fabryka jedzenia (9) - serial 01.30 Fabryka jedzenia (10) - serial 02.00 Śmierć na 1000 sposobów (12) 02.30 Interwencja - mag. reporterów 02.50 SuperLudzie (28) - serial dok., Pol. 03.20 SuperLudzie (29) - serial dok., Pol. 03.50 Trans World Sport - magazyn 04.55 SuperLudzie (30) - serial dok., Pol. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDEM
04.50 Szkoła (526) - serial paradok., Pol. 05.50 Szkoła (281) - serial paradok., Pol. 06.45 Szpital (717) - serial paradok., Pol. 07.45 Ukryta prawda (953) - serial, Pol. 08.45 Ukryta prawda (1086) - serial pa- radokumentalny, Polska 09.50 Ukryta prawda (1087) - serial, Pol. 10.50 Zagadki Iosu (14/34) - serial, Pol. 16.55 Szpital (930) - serial paradok., Pol. 12.50 Szpital (718) - serial paradok., Pol. 13.50 Sąd rodzinny (121) - serial, Polska 14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska (558) - serial fab.-dok., Polska 15.50 Ukryta prawda (1043) - serial 16.55 Szpital (930) - serial paradok., Pol. 17.55 Opowieści małżeńskie (13/24) - serial paradokumentalny, Polska 18.55 Ukryta prawda (1049) - serial 20.00 Hotel Paradise 7 - reality show 21.00 Mroczny rycerz powstaje - film sensacyjny, USA/Wielka Brytania 2012, reż. Christopher Nolan, wyk. Christian Bale, Tom Hardy, Anne Hathaway, Liam Neeson, Joseph Gordon-Levitt 00.25 Pierwsza noc oczyszczenia - thriller, USA/Chiny/Japonia 2018, reż. Gerard McMurray, wyk. Y'lan Noel, Lex Scott Davis, Joivan Wade, Mugga, Patch Darragh 02.30 Hotel Paradise 7 - reality show 03.30 Zbrodnie z pierwszych stron ga- zet 2 (8/12) - serial dok., USA 04.45 Zakończenie programu

TV PULS
06.00 Kobra - oddział specjalny (4, 5) 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 13 (667) 09.00 Kurierzy 2 (48) 10.00 Zbuntowany anioł (40, 41) 12.00 Zaklinaczka duchów 3 (47, 48) 14.00 Lombard. Życie pod zastaw 5 (239, 240) 16.00 Kurierzy 2 (49) 17.00 Kurierzy 2 (50) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 13 (669) 19.00 Lombard. Życie pod zastaw 13 (670) 20.00 Infiltrator - film sen- sac., USA/Zjednoczone Emiraty Arabskie 2013 22.05 Bez twarzy - dramat, USA 1997 01.05 Jawajska gorączka - film sensacyj- ny, USA 2013 03.05 Dzielnica strachu 5 (168) 04.05 Lombard. Życie pod zastaw 5 (237) 05.05 Zobacz to! Taki jest świat 8

PULS 2
10.00 Baranek Shaun (9, 10) 10.30 Grizzly i Lemingi 2 (37, 38) 10.45 Kot-o-ciaki 2 (35, 36) 10.55 Basia (10, 11) 11.35 Bing 4 (15, 16, 17) 12.00 Blaze i megamaszyny 4 (11, 12) 13.00 Smerfy (75, 76) 14.00 Mustang: Duch wolności (11, 12) 15.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 4 (12, 13) 16.00 Mi- raculum: Biedronka i Czarny Kot (21) 16.35 Pingwiny z Madagaskaru 2 (39) 17.00 Pingwiny z Madagaskaru 3 (1, 2, 3) 18.35 Smerfy (38) 18.45 Smerfy 2 (1) 19.05 Psi Patrol 3 (13) 19.35 Psi Patrol 7 (14) 20.00 Kurierzy 2 (51) 21.00 Dzielnica strachu 5 (168, 169) 23.00 Wstydlive choroby 4 (13, 14) 01.00 Dzielnica strachu 5 (166)

STOPKLATKA
06.00 Nowa Scena Śmiechu 2 06.45 Bulio- nerzy (21, 22) 07.45 Złotopolscy (571, 572) 08.45 Doktor Quinn 5 (4) 09.45 Komisarz Rex 11 (144, 145) 11.45 Katastrofy w prze- stworzach (59, 89, 197) 14.50 Tornado w Nowym Jorku - film katastrof, USA/Kanada 2008 16.45 Tygrysy Europy (9, 10) 18.55 Wojny magazynowe: Kanada 19.35 Wojny magazynowe: Kanada 2 20.00 Operacja: Wilk morski - film woj., USA 2022 21.50 Snowpiercer: Arka przyszłości - thriller SF, Korea Południowa/Czechy/USA/Fr. 2013 00.30 Porno - komedia, Pol. 1990 02.05 Dzkie historie - komediodramat, Arg./Hiszp. 2014 04.40 Dzień jak co dzień - krótkometr.

TTV HD
05.50 Nauka jazdy 06.20 Express 06.35 Diabelnie boskie 07.00 Ukryta prawda (779) 08.00 Szpital (552, 553) 10.00 Gogglebox. Przed telewizorem 13 11.00 Ukryta prawda (444) 12.00 Sekrety życia (11) 13.00 Damy i wieśniaczki. Ukraina 3 (18) 14.05 Królowe życia 12 (19, 20) 15.30 Uwaga! 15.45 Express, Pogoda 16.05 Za- kup w ciemno 17.05 Usterka 14 (21) 17.45 Express, Pogoda 18.00 Sport 18.05 Dobra robota 3 (9) 18.40 Złomowisko PL (9) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Zakup w ciemno 2 21.15 DeFacto 21.45 Express, Pogoda 22.00 Gogglebox. Przed telewizo- rem 00.00 Kanapowczynie

TV 6
06.00 Detektywi w akcji (134) 07.00 Me- dicopter 117 (50, 51) 09.05 Kobra - oddział specjalny (11, 12-ost.) 11.15 Więzienie (68, 69) 12.10 Miodowe lata (78, 79) 14.00 Policjantki i Policjanci (235, 236) 16.00 Ukryta prawda (171) 17.55 Strażnik Teksa- su (47, 48) 20.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (170) 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (171) 22.00 Spra- wiedliwi - Wydział Kryminalny (453) 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (454) 00.05 Wikingowie 2 (17) 01.05 Wikingowie 2 (18) 02.05 STOP Drogówka 03.05 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje

POLSAT SPORT
06.00 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifi- kacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu 08.30 Boks - magazyn sportowy 11.00 Cafe Futbol - magazyn piłkarski 12.30 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu 15.00 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga - mecz: GKS Tychy - Motor Lublin 17.30 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu 20.30 Siatkówka mężczyzn: TAURON 1. liga - mecz: KKS Mic- kiewicz Kluczbork - Astra Nowa Sól 22.30 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu 01.00 Boks - magazyn sportowy

WTOREK 19 WRZEŚNIA

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TVN SIEDEM
04.50 Klan (4185) - telenowela, Polska 05.20 Dziedzictwo (112) - serial, Turcja 06.05 Złoty chłopak (16) - serial, Turcja 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Kościół z bliska - magazyn 08.00 Wiad., Kwadrans polityczny - inf. 08.25 Inf. kulturalne, Pogoda 08.40 Ranczo 3 (29) - serial obycz., Pol. 09.40 Komisarz Alex 6 (69) - serial, Pol. 10.35 Ojciec Mateusz 15 (195) - serial 11.25 Korona królów. Jagiellonowie (74) 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.55 U wybrzeży Nowej Zelandii 3 (6-ost.) - serial dok., Nowa Zelandia 14.00 Złoty chłopak (17) - serial, Turcja 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (113) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Pogoda 17.20 Jaka to melodia? 17.55 Klan (4186) - telenowela, Polska 18.25 Leśniczówka (741) - telen., Polska 19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm! 20.30 Korona królów. Jagiellonowie (75) 21.10 Reset (12) - serial dok., Polska 22.30 Lokator (2/12) - serial, Polska 23.25 Retortowe dzieci - cykl reportaży 00.05 Magazyn śledczy Anity Gargas 00.40 Zakon - film sensacyjny, USA/Aruba 2001, reż. Sheldon Lettich 02.20 Chichot losu (7, 8/13) - serial, Pol. 04.10 Notacje - cykl dok., Polska	05.00 Na sygnale (378): Matki pracują- ce - serial fab-dok., Polska 05.35 M jak miłość (1697) - serial, Pol. 06.25 Z wdzięcznością Panu Bogu 06.55 Rodzinka.pl (236) - serial, Polska 07.30 Pytanie na śniadanie 10.35 Panorama - program informacyjny 10.40 Pytanie na śniadanie - magazyn 11.10 Natura bez granic (6) - serial, Pol. 11.50 Barwy szczęścia (2841) - serial 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Akacjaowa 38 (178/200) - telen. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (196) - serial, Polska 15.05 Krok od nieba 2 (17/49) - serial 16.00 Koło fortuny: Familiada 17.15 Zakazany owoc (305) - telen., Tur. 18.00 Panorama; Va banque 18.45 Akacjaowa 38 (182/200) - telen. 19.35 Barwy szczęścia (2841) - serial 20.10 Barwy szczęścia (2842) - serial 20.45 Kulisy serialu „M jak miłość” 20.55 M jak miłość (1742) - serial, Pol. 21.55 Na sygnale (471) - serial, Polska 22.35 Miłość i medycyna 5 (27) - serial 23.35 Pewnego razu w ogródkach działkowych - film obyczajowy, Polska 2020, reż. Rafał Bryll 01.10 Kingsajz - komedia, Polska 1987 03.10 Biuro 39. Dewizy dla Kima - film dokumentalny, Niemcy 2020 04.25 „Ja to mam szczęście!” - ulubio- ne skecze - program rozr., Polska 04.45 Zakończenie programu	04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2023 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (379): Kolacja przy świecach - serial 09.10 Malanowski i partnerzy (380): Studentka w wielkim mieście 09.40 Sekrety rodziny (208): Córeczka 10.40 Dlaczego ja? (1179): Monika zgadza się przypilnować domu milionera i podaje się przed przypadek za jego narzeczoną, a przez to ściąga na siebie za- grożenie - serial paradok., Polska 11.40 Gliniarze (572): Pieniądże to nie wszystko - serial paradok., Polska 12.50 Wydarzenia, Interwencja 13.40 Trudne sprawy (1203): Kominiarz - serial paradok., Polska 14.40 Dlaczego ja? (1249) - serial, Pol. 15.50 Wydarzenia, Pogoda 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (825) - serial, Pol. 17.00 Gliniarze (834) - serial, Polska 18.00 Pierwsza miłość (3652) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.05 Ninja Warrior Polska 22.10 Punisher - film sensacyjny, Niem- cy/USA 2004, wyk. Thomas Jane 01.00 Szklana pułapka 2 - film sensacyj- ny, USA 1990, reż. Renny Harlin 03.40 Nasz nowy dom - reality show	05.30 Uwaga! - magazyn reporterów 05.50 Ukryta prawda (769) - serial, Pol. 06.40 Doradca smaku - magazyn kuli- narny, Polska 2023 06.50 Kuchenne rewolucje: Toruń, Pro- va Gourmet - rozr., Polska 2019 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.55 Ukryta prawda (1534) - serial, Pol. 13.00 Ukryta prawda (1344) - serial, Pol. 14.05 Zapisane w gwiazdach (4/24) - serial paradokumentalny, Polska 15.10 Ten moment (41) - serial, Polska 15.45 Kuchenne rewolucje: Duszniki- -Źródł, Karczmą u Sołtysa - rozr. 16.50 Detektywi (8/36) - serial, Polska 17.55 Ukryta prawda (1535) - serial, Pol. 19.00 Fakty - program informacyjny 19.40 Sport 19.45 Pogoda - program informacyjny 19.55 Uwaga! - magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku - magazyn 20.15 Na Wspólnej (3691) - serial, Polska 20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2023 21.35 Ślub od pierwszego wejrzenia - reality show, Polska 2023 22.40 Kuba Wojewódzki - talk-show 23.45 Superwizjer - mag. reporterów 00.20 Pati (3/6) - serial krym., Polska 01.25 Dowody zbrodni (6/24) - serial 02.25 Co za kabaret! (4/8) - serial dok. 03.25 Szpital (199) - serial paradok., Pol. 04.25 Recepta na stary dom 2 - rozr. 04.55 Jak to jest zrobione? (23/26) - serial dokumentalny, Kanada	06.00 Strażnik Teksasu (49): Na uświe- conej ziemi - serial, USA 07.00 Strażnik Teksasu - serial, USA 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3651) - serial 09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 10.50 Kochane pieniądze (13): Mili- nerka - serial paradok., Polska 11.50 Policjantki i Policjanci (97) 12.55 Detektywi w akcji (139): Gang- sterski trójkąt/W poszukiwaniu mamy - serial fab-dok., Polska 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 15.55 Policjantki i Policjanci (1056) 17.00 Pomóż mi (12) - serial, Polska 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1057) 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminal- ny (711) - serial krym., Polska 21.00 Love Island. Wyspa miłości 22.00 Krejzi patrol (19) - serial, Polska 22.30 Krejzi patrol (20) - serial, Polska 23.00 W szczekach rekina 3D - horror SF, Australia/Singapur 2012 01.00 Fabryka jedzenia (11) - serial 01.30 Fabryka jedzenia (12) - serial 02.00 Śmierć na 1000 sposobów (1) 02.30 Interwencja - mag. reporterów 02.50 Trans World Sport - magazyn 03.55 SuperLudzie (30) - serial dok., Pol. 04.25 SuperLudzie (31) - serial dok., Pol. 04.55 SuperLudzie (1) - serial dok., Pol. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	04.50 Szkoła (527) - serial paradok., Pol. 05.50 Szkoła (282) - serial paradok., Pol. 06.45 Szpital (718) - serial paradok., Pol. 07.45 Ukryta prawda (954) - serial, Pol. 08.45 Ukryta prawda (1088) - serial 09.50 Ukryta prawda (1089) - serial, Pol. 10.50 Zagadki losu (33) - serial, Polska 11.50 Opowieści małżeńskie (13/24) - serial paradokumentalny, Polska 12.50 Szpital (719) - serial paradok., Pol. 13.50 Sąd rodzinny (122) - serial, Polska 14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska (559) - serial fab-dok., Polska 15.50 Ukryta prawda (1044) - serial 16.55 Szpital (931) - serial paradok., Pol. 17.55 Opowieści małżeńskie (14/24) 18.55 Ukryta prawda (1050) - serial 20.00 Hotel Paradise 7 - reality show 21.00 Pierwszy śnieg - film kryminalny, Wielka Brytania/USA/Szwecja 2017, reż. Tomas Alfredson, wyk. Micha- el Fassbender, Rebecca Ferguson, Charlotte Gainsbourg, Jonas Karls- son, Michael Yates 23.30 Wrota zaświatów - horror, Kan- ada 2015, reż. Uli Edel, wyk. Nicolas Cage, Sarah Wayne Callies, Veronica Ferres, Lyrrik Bent, Lauren Beatty 01.30 Hotel Paradise 7 - reality show 02.35 Zbrodnie z pierwszych stron ga- zet 2 (9/12) - serial dok., USA 03.35 Nagi instyktk przetwarzania: Elita 3 (7/9) - serial dokumentalny, USA 04.45 Zakończenie programu
TV PULS	PULS 2	STOPKLATKA	TTV HD	TV 6	POLSAT SPORT
06.00 Kobra - oddział specjalny (5, 6): Polowanie na Semira; Bomba 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 13 (668) 09.00 Kurierzy 2 (49) 10.00 Zbuntowany anioł (41, 42) 12.00 Zaklinaczka duchów 3 (48, 49) 14.00 Lombard. Życie pod zastaw 5 (240, 241) 16.00 Kurierzy 2 (50) 17.00 Kurierzy 2 (51) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 13 (670) 19.00 Lombard. Życie pod zastaw 13 (671) 20.00 Fighter - dramat, USA 2010 22.15 Champion - dramat, USA/ Niemcy 2002 00.15 Przekręt - komedia, Wielka Brytania/USA 2000 02.20 Dzielnica strachu 5 (169) 03.20 Lombard. Życie pod zastaw 5 (238) 04.20 Menu na miarę	08.45 Milo (26, 27) 09.05 Bing 4 (15, 16, 17) 09.45 Toru Superlis (11, 12) 10.00 Baranek Shaun (10, 11) 10.30 Grizzly i Lemingi 2 (39, 40) 10.45 Kot-o-ciaki 2 (36, 37) 10.55 Basia (11, 12) 11.35 Bing 4 (18, 19, 20) 12.00 Blaze i megamaszyny 4 (12, 13) 13.00 Śmerfy (76, 77) 14.00 Mustang: Duch wol- ności (12, 13) 15.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 4 (13, 14) 16.00 Miraculum: Bie- dronka i Czarny Kot (22) 16.35 Pingwiny z Madagaskaru 3 (2, 3, 4, 5) 18.35 Śmerfy 2 (1, 2) 19.05 Psi Patrol 7 (14, 15) 20.00 Kurierzy 2 (52) 21.00 Dzielnica strachu 5 (169, 170) 23.00 Na szlaku - horror, Kanada 2014 00.50 Dzielnica strachu 5 (167)	06.00 Nowa Scena Śmiechu 2 06.45 Bu- lionerzy (22, 23) 07.45 Złotopolscy (573, 574) 08.45 Doktor Quinn 5 (5): Pamiętasz mnie 09.45 Komisarz Rex II (146, 147): Do- bre dzieciaki; Oczy kota 11.45 Katastrofy w przestworzach (60, 90, 198) 14.50 10 w skali Richtera - serial sensacyjny, USA 2014 16.40 Tygrysy Europy (10, 11) 18.55 Woj- ny magazynowe: Kanada 2 19.30 Wojny magazynowe: Kanada 2 20.00 Witamy na Hawajach - komedia, USA 2015 22.05 Rózczyka - dramat, Polska 2010 00.25 Tulipan (3, 4) 03.05 Smaki Dubaju 03.45 Smaki Dubaju 04.15 Nowa Scena Śmiechu 4 05.15 MiłośckKropka.pl 2 (1)	05.50 Nauka jazdy 06.20 Express 06.35 Diabelnie boskie 07.00 Ukryta prawda (780) 08.00 Szpital (554, 555) 10.00 Gogglebox. Przed telewizorem 13 11.00 Ukryta prawda (445) 12.00 Sekrety życia (12) 13.00 Damy i wieśniaczki. Ukraina 3 (19) 14.05 Królów życie 12 (21, 22) 15.30 Uwaga! 15.45 Express, Pogoda 16.05 Zakup w ciemno 2 17.05 Usterka 14 (22) 17.45 Express, Pogoda 18.00 Sport 18.05 Dobra robota 3 (10) 18.40 Złomowisko PL (10) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Zakup w ciemno 2 21.15 DeFacto 13 21.45 Express, Pogoda 22.00 Kanapowczyźnie 23.00 Su- per Rolnicy 00.05 Diabelnie boskie 2	06.00 Detektywi w akcji (135) 07.00 Me- dicopter 117 (52, 53) 09.05 Kobra - oddział specjalny (1, 2) 11.15 Więzienie (70, 71) 12.10 Miodowe lata (75, 72) 14.00 Poli- cjantki i Policjanci (237, 238) 16.00 Hawaje 5-0 (21, 22) 17.55 Strażnik Teksasu (49) 19.00 Strażnik Teksasu 20.00 Agenci NCIS: Los Angeles (17) 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles (18) 22.00 Sprawiedliwi - Wy- dział Kryminalny (455) 23.00 Sprawie- dliwi - Wydział Kryminalny (456) 00.00 Wikingowie 2 (19) 01.00 Wikingowie 3 (20) 02.05 STOP Drogówka 03.05 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje	06.00 ATP World Tour Uncovered 06.50 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu 16.30 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu - studio 17.20 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifika- cyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu - mecz: Polska - Kolumbia 19.30 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu - mecz: USA - Słowenia 23.00 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Pa- ryżu - mecz: Polska - Kolumbia 01.00 Boks

ŚRODA 20 WRZEŚNIA

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TVN SIEDEM
04.50 Klan (4186) - telenowela, Polska 05.20 Dziedzictwo (113) - serial, Turcja 06.05 Złoty chłopak (17) - serial, Turcja 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Zrzurowani, odbudowani 08.00 Wiad., Kwadrans polityczny - inf. 08.25 Inf. kulturalne, Pogoda 08.40 Ranczo 3 (30) - serial obycz., Pol. 09.40 Komisarz Alex 6 (70) - serial, Pol. 10.40 Ojciec Mateusz 15 (196) - serial 11.25 Korona królów. Jagiellonowie (75) 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Rok w ogrodzie extra - magazyn 12.50 Tien-szan. Niebiańskie góry Azji - film dokumentalny, Niemcy 2015 14.00 Złoty chłopak (18) - serial, Turcja 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dzielnica (114) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Pogoda 17.20 Jaka to melodia? 17.55 Klan (4187) - telenowela, Polska 18.25 Leśniczówka (742) - telen., Polska 19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm! 20.30 Korona królów. Jagiellonowie (76) 21.10 Tu mówi Polska - public., Pol. 2023 22.20 Mistrz - dramat biograficzny, Pol- ska 2020, reż. Maciej Barczewski 00.05 Pisklaki - film dok., Polska 2022 01.15 Tajemnice rodu Valentów 3 (37) 02.25 Tajemnice rodu Valentów 3 (38) 03.30 wojsko-polskie.pl - cykl reportaży 03.55 Zakończenie programu	05.00 Na sygnale (379): Albo on, albo my - serial fab-dok., Polska 05.30 M jak miłość (1698) - serial, Pol. 06.25 Pamiętamy o Brunonie Schulzu 06.55 Rodzinka.pl (237): Giżycko w no- wej szacie - serial kom., Polska 07.30 Pytanie na śniadanie 10.35 Panorama - program informacyjny 10.40 Pytanie na śniadanie - mag. 11.15 Zaginione - odnalezione 11.25 Zaginione - odnalezione 11.50 Barwy szczęścia (2842) - serial 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Akacjaowa 38 (179/200) - telen. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (197) - serial, Polska 15.05 Krok od nieba 2 (18/49) - serial 16.00 Koło fortuny; Familiada 17.15 Zakazany owoc (306) - telen., Tur. 18.00 Panorama; Va banque 18.45 Akacjaowa 38 (183/200) - telen. 19.35 Barwy szczęścia (2842) - serial 20.10 Barwy szczęścia (2843) - serial 20.45 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 20.55 Na dobre i na złe (890) - serial 21.55 Na sygnale (472) - serial, Polska 22.35 Miłość i medycyna 5 (28) - serial 23.35 Piosenka dla Mii - melodramat, Niemcy 2019, reż. Mira Thiel 01.20 Bolivar (41/69) - serial, Kolumbia 02.20 Wielka alienacja - film dokumen- talny, Wielka Brytania 2019 03.35 Echo serca 3 (39) - serial, Polska 04.25 Zakończenie programu	04.45 Disco Gramy - muz., Polska 2023 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (381): Nowa pięćdziesiątka - serial, Pol. 09.10 Malanowski i partnerzy (382): Obcy w domu - serial fab-dok., Pol. 09.40 Sekrety rodziny (209): Nieuśpio- na miłość - serial paradok., Pol. 10.40 Dlaczego ja? (1180): Czterdzie- stopięcioletnia Sylwia odkrywa, że jest porwany przed laty dzieckiem - serial paradok., Polska 11.40 Gliniarze (573): Zła krew - serial 12.50 Wydarzenia, Interwencja 13.40 Trudne sprawy (1204): Prawo do błędu - serial paradok., Polska 14.40 Dlaczego ja? (1250) - serial, Pol. 15.50 Wydarzenia, Pogoda 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (826) - serial, Pol. 17.00 Gliniarze (835) - serial, Polska 18.00 Pierwsza miłość (3653) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.05 The Real Housewives. Żony War- szawy - reality show, Polska 2023 21.05 Temptation Island Polska 22.10 Ciacho - komedia, Polska 2010 00.50 Kocham cię, Beth Cooper - kome- dia, Kanada/USA 2009 03.05 Nasz nowy dom - reality show 04.05 Zjedz Alaskę - magazyn, Pol. 2010	05.30 Uwaga! - magazyn reporterów 05.50 Ukryta prawda (770) - serial, Pol. 06.40 Doradca smaku - magazyn 06.50 Kuchenne rewolucje: Duszniki- -Źródł, Karczmą u Sołtysa - rozr. 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.55 Ukryta prawda (1535) - serial, Pol. 13.00 Ukryta prawda (1345) - serial, Pol. 14.05 Detektywi (7/36) - serial, Polska 15.10 Ten moment (42) - serial, Polska 15.45 Kuchenne rewolucje: Napacha- nie, Szybaj Szama - rozr. 16.50 Detektywi (9/36) - serial, Polska 17.55 Ukryta prawda (1536) - serial, Pol. 19.00 Fakty - program informacyjny 19.40 Sport 19.45 Pogoda - program informacyjny 19.55 Uwaga! - magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku - magazyn 20.15 Na Wspólnej (3692) - serial, Pol. 20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2023 21.35 Totalne remonty Szelągowskiej 22.40 Kong: Wyspa Czaszki - film przy- godowy, USA/Chiny 2017, reż. Jordan Vogt-Roberts, wyk. Tom Hiddleston, Samuel L. Jackson, Brie Larson, John C. Reilly, John Goodman 01.05 Superwizjer - mag. reporterów 01.40 Dowody zbrodni 4 (5/24) - serial 02.40 Szpital (200) - serial paradok., Pol. 03.40 Nauka jazdy 2 - rozr., Polska 2017 04.15 Recepta na stary dom 2 - rozr. 04.40 Jak to jest zrobione? (24/26) 05.05 Kto was tak urządził? - magazyn	06.00 Strażnik Teksasu - serial, USA 07.00 Strażnik Teksasu - serial, USA 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3652) - serial 09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2023 10.50 Kochane pieniądze (14): Recydy- wista - serial paradok., Polska 11.50 Policjantki i Policjanci (98) - se- rial obyczajowy, Polska 12.55 Detektywi w akcji (140): Tajem- nica Agaty - serial fab-dok., Polska 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 15.55 Policjantki i Policjanci (1057) 17.00 Pomóż mi (13) - serial, Polska 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1058) 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminal- ny (712) - serial krym., Polska 21.00 Love Island. Wyspa miłości 22.00 Krejzi patrol (21) - serial, Polska 22.30 Krejzi patrol (22) - serial, Polska 23.05 Underworld 2: Ewolucja - thriller SF, USA 2006, reż. Len Wiseman, wyk. Kate Beckinsale, Scott Spe- edman, Bill Nighy, Michael Sheen, Tony Curran 01.25 Fabryka jedzenia (15) - serial 01.55 Fabryka jedzenia (16) - serial 02.25 Disco Polo Life - magazyn, Polska 03.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	04.50 Szkoła (528) - serial paradok., Pol. 05.50 Szkoła (283) - serial paradok., Pol. 06.45 Szpital (719) - serial paradok., Pol. 07.45 Ukryta prawda (955) - serial, Pol. 08.45 Ukryta prawda (1090) - serial 09.50 Ukryta prawda (1091) - serial, Pol. 10.50 Zagadki losu (16/34) - serial, Pol. 11.50 Opowieści małżeńskie (14/24) 12.50 Szpital (720) - serial paradok., Pol. 13.50 Sąd rodzinny (123) - serial, Polska 14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska (560) - serial fab-dok., Polska 15.50 Ukryta prawda (1045) - serial 16.55 Szpital (932) - serial paradok., Pol. 17.55 Opowieści małżeńskie (15/24) 18.55 Ukryta prawda (1051) - serial, Pol. 20.00 Hotel Paradise 7 - reality show 21.00 Sztos 2 - komedia sensacyjna, Pol- ska 2011, reż. Olaf Lubaszenko, wyk. Cezary Pazura, Borys Szyz, Jan No- wicki, Bogusław Linda 23.15 W nowym zwierciadle: Wakacje - komedia, USA 2015, reż. John Francis Daley, Jonathan M. Goldstein, wyk. Ed Helms, Christina Applegate, Skyler Gisondo, Steele Stebbins 01.20 Hotel Paradise 7 - reality show 02.20 Zbrodnie z pierwszych stron ga- zet 2 (10/12) - serial dok., USA 03.20 Nagi instyktk przetwarzania: Elita 3 (8/9) - serial dokumentalny, USA 04.20 Druha strona medalu 4: Tomasz Gollob - talk-show, Polska 2011 04.45 Zakończenie programu
TV PULS	PULS 2	STOPKLATKA	TTV HD	TV 6	POLSAT SPORT
06.00 Kobra - oddział specjalny (6, 7) 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 13 (669) 09.00 Kurierzy 2 (50) 10.00 Zbuntowany anioł (42, 43) 12.00 Zaklinaczka duchów 3 (49, 50) 14.00 Lombard. Życie pod za- staw 5 (241, 242) 16.00 Kurierzy 2 (51, 52) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 13 (671) 19.00 Lombard. Życie pod zastaw 13 (672) 20.00 Ucieczka z piekła - thriller, USA/ Tajlandia 2015 22.00 Plan lotu - thriller, USA 2005 00.00 Miasto gniewu - dramat, USA/Niem. 2004 02.15 Dzielnica strachu 5 (170) 03.15 Lombard. Życie pod zastaw 5 (239) 04.05 Zobacz to! Taki jest świat 8 05.00 Nash Bridges (36): Amnezja	08.45 Milo (27, 28) 09.05 Bing 4 (18, 19, 20) 09.45 Toru Superlis (12, 13) 10.00 Baranek Shaun (11, 12) 10.30 Grizzly i Lemingi 2 (41, 42) 10.45 Kot-o-ciaki 2 (37, 38) 10.55 Basia (12, 13) 11.35 Bing 4 (21, 22, 23) 12.00 Blaze i megamaszyny 4 (13, 14) 13.00 Śmerfy (77, 78) 14.00 Mustang: Duch wolności (13, 14) 15.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 4 (14, 15) 16.00 Miraculum: Biedronka i Czar- ny Kot (23) 16.35 Pingwiny z Madagaskaru 3 (4, 5, 6, 7) 18.35 Śmerfy 2 (2, 3) 19.05 Psi Patrol 7 (15, 16) 20.00 Kurierzy 2 (53) 21.00 Dzielnica strachu 5 (170, 171) 23.00 Odlotowa babcia - komedia, Francja/Belgia 2019 01.00 Dzielnica strachu 5 (168)	06.00 Nowa Scena Śmiechu 2 06.45 Bu- lionerzy (23, 24): Savoir-vivre; Henry 07.45 Złotopolscy (575, 576) 08.45 Doktor Quinn 5 (6): Los Americanos 09.45 Komisarz Rex 11 (148, 149): Imiona gwiazd; Dawna sprawa 11.45 Katastrofy w przestworzach (61, 91, 199) 14.50 Burzliwe Seattle - film katastro- ficzny, USA 2012 16.45 Tygrysy Europy (11) 17.55 Tygrysy Europy 2 (1) 18.55 Wojny magazynowe: Kanada 2 19.35 Wojny ma- gazynowe: Kanada 2 20.00 Opór - dramat, USA 2008 22.45 Tulipan 2 (5, 6-ost.) 01.30 Popieluszek. Wolność jest w nas (1, 2-ost.) - film biograficzny, Polska 2009 04.55 Mi- łośćKropka.pl 2 (2)	07.00 Ukryta prawda (781) 08.00 Szpital (556, 557) 10.00 Gogglebox. Przed tele- wizorem 13 11.00 Ukryta prawda (446) 12.00 Sekrety życia (13) 13.00 Damy i wieśniaczki. Ukraina 3 (20) 14.05 Króło- we życia 12 (23, 25) 15.30 Uwaga! 15.45 Express, Pogoda 16.05 Zakup w ciemno 2 17.05 Usterka 14 (23) 17.45 Express, Pogoda 18.00 Sport 18.05 Dobra robo- ta 3 (11) 18.40 Złomowisko PL (11) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Zakup w ciemno 2 21.15 DeFacto 13 21.45 Express, Pogoda 22.00 Damy i wieśniaczki. PL 7 (3) 23.05 Gogglebox. Przed telewizorem 01.10 Rze- czy, których nie nauczył mnie ojciec 3 (1)	06.00 Detektywi w akcji (136) 07.00 Me- dicopter 117 (54, 55) 09.05 Kobra - oddział specjalny (3, 4) 11.15 Więzienie (72, 73) 12.10 Miodowe lata (77, 70): Mikołajki; Partia 14.00 Policjantki i Policjanci (239, 240) 16.00 Hawaje 5-0 (23, 24) 18.00 Strażnik Teksasu 19.00 Strażnik Teksasu 20.00 Agenci NCIS: Los Angeles (19) 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles (20) 22.00 Spra- wiedliwi - Wydział Kryminalny (457) 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (458) 00.00 Wikingowie 3 (21) 01.00 Wikingowie 3 (22) 02.00 STOP Drogówka 03.00 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje	06.00 Magazyn Track and Field 06.50 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu 14.20 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu - mecz: USA - Korea Południowa 16.30 Siatkówka kobiet - studio 17.20 Siatkówka kobiet: Tur- niej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu - mecz: Polska - Tajlandia 19.30 Siatkówka kobiet - studio 20.20 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu - mecz: Niemcy - Słowenia 23.00 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Pa- ryżu - mecz: Polska - Tajlandia 01.00 Boks

CZWARTEK 21 WRZEŚNIA

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TVN SIEDEM
04.50 Klan (4187) - telenowela, Polska 05.15 Dziedzictwo (114) - serial, Turcja 06.05 Złoty chłopak (18) - serial, Turcja 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Dobre historie - mag., Polska 2023 08.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 08.25 Inf. kulturalne, Pogoda 08.40 Ranczo 3 (31) - serial obycz., Pol. 09.40 Komisarz Alex 6 (71) - serial, Pol. 10.40 Ojciec Mateusz 15 (197) - serial 11.25 Korona królów. Jagiellonowie - taka historia (25) - serial, Polska 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.55 Tasmania - wyspa dziwna i piękna - film dok., Niemcy 2017 14.00 Złoty chłopak (19) - serial, Turcja 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (115) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Pogoda 17.20 Jaka to melodia? 17.55 Klan (4188) - telenowela, Polska 18.25 Leśniczówka (743) - telen., Polska 19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm! 20.35 Ojciec Mateusz 29 (381) - serial 21.30 Sprawa dla reportera - magazyn 22.30 Magazyn śledczy Anity Gargas 23.10 Ocaleni - reality show 00.15 Tanie dranie - Moroz i Kłopotowski komentują świat - talk-show 00.55 Resortowe dzieci - cykl rep. 01.35 Archiwista 2 (2/10) - serial, Polska	04.50 Na sygnale (380): Pamiętasz? 05.20 M jak miłość (1699) - serial, Pol. 06.20 Natura bez granic (7) - serial, Pol. 06.55 Rodzinka.pl (238): Dwa w jednym - serial komediowy, Polska 07.30 Pytanie na śniadanie 10.35 Panorama - program informacyjny 10.45 Pytanie na śniadanie - mag. 11.15 Wspólny dom - magazyn 11.50 Barwy szczęścia (2843) - serial 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Akacjaowa 38 (180/200) - telen. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (198): Złota karetka 15.05 Krok od nieba 2 (19/49): Stopy w chmurach - serial obycz., Wł. 16.00 Koło fortuny; Familiada 17.15 Zakazany owoc (307) - telen., Tur. 18.00 Panorama; Va banque 18.45 Akacjaowa 38 (184/200) - telen. 19.35 Barwy szczęścia (2843) - serial 20.10 Barwy szczęścia (2844) - serial 20.50 Postaw na milion - teleturniej, Pol. 21.45 Polskie biesiady: Ulańska - koncert, Polska 2023, wyk. Józefina 23.15 Sezon na zabijanie - thriller, Belgia/USA/Bulgaria 2013 00.55 Bolivar (42/69) - serial, Kolumbia 01.55 Pewnego razu w ogródkach działkowych - film obyczajowy, Polska 2020, reż. Rafał Bryll 03.25 Madame - komediodramat, Francja 2017, reż. Amanda Sthers 04.50 Zakończenie programu	04.45 Disco Gramy - muz., Polska 2023 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (383): Terror na osiedlu - serial, Polska 09.10 Malanowski i partnerzy (384): W pułapce uczuć - serial, Polska 09.40 Sekrety rodziny (210): Niewielkie trudności - serial paradok., Pol. 10.40 Dlaczego ja? (1181): 40-letnia Sabina obawia się, że z jej matką dzieje się coś niedobrego 11.40 Gliniarze (574): Remiza - serial 12.50 Wydarzenia, Interwencja 13.40 Trudne sprawy (1205): Ojciec po resocjalizacji - serial paradok., Pol. 14.40 Dlaczego ja? (1251) - serial, Polska 15.50 Wydarzenia, Pogoda 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (827) - serial, Pol. 17.00 Gliniarze (836) - serial, Polska 18.00 Pierwsza miłość (3654) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.05 Nasz nowy dom - reality show 21.10 Przyjaciółki (257) - serial, Polska 22.10 Miłość w Seattle - melodramat, USA/Kanada/Wielka Brytania 2009, reż. Brandon Camp 00.45 Gra o wszystko - dramat biograficzny, Chiny/Kanada/USA 2017, reż. Aaron Sorkin, wyk. Jessica Chastain 03.40 Nasz nowy dom - reality show	05.30 Uwaga! - magazyn reporterów 05.50 Ukryta prawda (771) - serial, Pol. 06.40 Doradca smaku - magazyn 06.50 Kuchenne rewolucje: Napachanie, Szybaj Szama - rozr. 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.55 Ukryta prawda (1536) - serial, Pol. 13.00 Ukryta prawda (1346) - serial, Pol. 14.05 Detektywi (8/36) - serial, Polska 15.10 Ten moment (43) - serial, Polska 15.45 Kuchenne rewolucje: Ustroń, Pizza Bella - rozr., Polska 2020 16.50 Zapisane w gwiazdach (5/24) 17.55 Ukryta prawda (1537) - serial, Pol. 19.00 Fakty - program informacyjny 19.40 Sport 19.45 Pogoda - program informacyjny 19.55 Uwaga! - magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku - magazyn 20.15 Na Wspólnej (3693) - serial, Pol. 20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2023 21.35 Kuchenne rewolucje: Warszawa - Bar Mleczny - rozr., Polska 2023 22.40 Nowe oblicze Greya - melodramat, Chiny/USA 2018, reż. James Foley, wyk. Dakota Johnson, Jamie Dornan, Eric Johnson 00.50 Kac Vegas 3 - komedia, USA 2013, reż. Todd Phillips, wyk. Bradley Cooper, Ed Helms, Zach Galifianakis 03.00 Szpital (201) - serial paradok., Pol. 03.55 Nauka jazdy 2 - rozr., Polska 2017 04.30 Recepta na stary dom 2 - rozr. 05.00 Jak to jest zrobione? (25/26)	06.00 Strażnik Teksasu - serial, USA 07.00 Strażnik Teksasu - serial, USA 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3653) - serial 09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 10.50 Kochane pieniądze (15): Hienacmentarna - serial paradok., Pol. 11.50 Policjantki i Policjanci (99) 12.55 Detektywi w akcji (141): Rodzinne więzi/Skomplikowany rozwój 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 15.55 Policjantki i Policjanci (1058) 17.00 Pomóż mi (14) - serial, Polska 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1059) 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (713) - serial krym., Polska 21.00 Love Island. Wyspa miłości 22.00 Krejzi patrol (23) - serial, Polska 22.30 Krejzi patrol (24) - serial, Polska 23.05 Czas surferów - komedia sensacyjna, Polska 2005, reż. Jacek Gąsiorowski, wyk. Bogusław Linda, Zbigniew Zamachowski, Marian Dziędziel, Agnieszka Maciąg, Bartosz Obuchowicz 00.55 Fabryka jedzenia (17) - serial 01.25 Fabryka jedzenia (18) - serial 01.55 Śmierć na 1000 sposobów (2) 02.25 Disco Polo Life - magazyn, Polska 03.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	04.50 Szkoła (529) - serial paradok., Pol. 05.50 Szkoła (284) - serial paradok., Pol. 06.45 Szpital (720) - serial paradok., Pol. 07.45 Ukryta prawda (956) - serial, Pol. 08.45 Ukryta prawda (1092) - serial, Pol. 09.50 Ukryta prawda (1093) - serial, Pol. 10.50 Zapisane w gwiazdach (3/24) 11.50 Opowieści małżeńskie (15/24) 12.50 Szpital (721) - serial paradok., Pol. 13.50 Sąd rodzinny (124) - serial, Polska 14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska (561) - serial fab.-dok., Polska 15.50 Ukryta prawda (1046) - serial 16.55 Szpital (933) - serial paradok., Pol. 17.55 Opowieści małżeńskie (16/24) 18.55 Ukryta prawda (1052) - serial 20.00 Hotel Paradise 7 - reality show 21.00 Łaski na gigancie - komedia, USA/Kanada 2017, reż. Malcolm D. Lee, wyk. Queen Latifah, Jada Pinkett Smith, Regina Hall, Tiffany Haddish, Larenz Tate 23.30 Disco polo - komedia muzyczna, Polska 2015, reż. Maciej Bochniak, wyk. Dawid Ogrodnik, Piotr Glowacki, Joanna Kulig, Tomasz Kot 01.50 Hotel Paradise 7 - reality show 02.50 Nagi instyntyk przetrwania: Elita 3 (9-ost.) - serial dok., USA 03.50 Druga strona medalu 4: Caroline Woźniacki - talk-show, Polska 2011 04.20 Druga strona medalu 4: Monika Palikot - talk-show, Polska 2011 04.45 Zakończenie programu
TV PULS	PULS 2	STOPKLATKA	TTV HD	TV 6	POLSAT SPORT
06.00 Kobra - oddział specjalny (7, 8): Dobrana para: Amnezja 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 13 (670) 09.00 Kurierzy 2 (51) 10.00 Zbuntowany anioł (43, 44) 12.00 Zaklinaczka duchów 3 (50, 51) 14.00 Lombard. Życie pod zastaw 5 (242, 243) 16.00 Kurierzy 2 (52, 53) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 13 (672, 673) 20.00 Taxi 2 - komedia, Francja 2000 21.50 Zakonnica w przebraniu 2 - komedia, USA 1993 00.00 Zemsta frajerów - następne pokolenie - komedia, USA 1992 01.55 Dzielnica strachu 5 (171) 02.55 Lombard. Życie pod zastaw 5 (240) 04.00 Zobacz to!: Taki jest świat 8 05.00 Nash Bridges (37)	09.05 Bing 4 (21, 22, 23) 09.45 Toru Superlis (13, 1) 10.00 Baranek Shaun (12, 13) 10.30 Grizzly i Lemingi 2 (43, 44) 10.45 Kot-o-ciaki 2 (38, 39) 10.55 Basia (13, 1) 11.35 Bing 4 (24) 11.40 Bing (1, 2) 12.00 Blaze i megamaszynny 4 (14, 15) 13.00 Smerfy (78, 79) 14.00 Mustang: Duch wolności (14, 15) 15.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 4 (15, 16) 16.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot (24) 16.35 Pingwiny z Madagaskaru 3 (6, 7, 8, 9) 18.35 Smerfy 2 (3, 4) 19.05 Psi Patrol 7 (16, 17) 20.00 Kurierzy 2 (54) 21.00 Dzielnica strachu 5 (171, 172) 23.00 Przekręt - komedia, Wielka Brytania/USA 2000 01.05 Dzielnica strachu 5 (169)	06.00 Nowa Scena Śmiechu 2 06.50 Bulionerzy (24, 25): Henry; Kukla 07.50 Złotopolscy (577, 578) 08.50 Doktor Quinn 5 (7): Dobrze czy źle 09.50 Komisarz Rex 11 (150, 151): Maestro muzyka; Zaginiona 11.50 Katastrofy w przestworzach (62, 92, 200) 15.00 Strefa zimna - film SF, USA 2017 16.55 Tygrysy Europy 2 (1, 2) 18.55 Wojny magazynowe: Kanada 2 20.00 K-19 - dramat, Niemcy/USA/Wielka Brytania/Kanada 2002 22.45 Skazany na bluesa - dramat, Polska 2005 00.55 Panama - thriller, USA/Wielka Brytania/Portoryko 2021 03.00 Zero - dramat, Polska 2009 05.15 MiłośćKropka.pl 2 (3)	06.20 Express 06.35 Diabelnie boskie 07.00 Ukryta prawda (782) 08.00 Szpital (558, 559) 10.00 Gogglebox. Przed telewizorem 13 11.00 Ukryta prawda (447) 12.00 Sekrety życia (14) 13.00 Damy i wieśniaczki. Ukraina 4 (1) 14.05 Królowe życia 12 (26, 27) 15.30 Uwaga! 15.45 Express, Pogoda 16.05 Zakup w ciemno 2 17.05 Usterka 14 (24) 17.45 Express, Pogoda 18.00 Sport 18.05 Dobra robota 3 (12) 18.40 Złomowisko PL (12) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Zakup w ciemno 2 21.15 Defacto 13 21.45 Express, Pogoda 22.00 Nic do zgłoszenia (6) 23.05 Kana-powczynnie 00.05 Super Rolnicy	06.00 Detektywi w akcji (137) 07.00 Medicopter 117 (56, 57) 09.05 Kobra - oddział specjalny (5, 6) 11.15 Więzienie (74, 75) 12.10 Miodowe lata (68, 69): Bar szybkiej obsługi: Eksperyment medyczny 14.00 Policjantki i Policjanci (241, 242) 16.00 Hawaje 5-0 (25) 17.00 Magnum: Detektyw z Hawajów (1) 17.55 Strażnik Teksasu 18.55 Strażnik Teksasu 20.00 Agenci NCIS: Los Angeles (21, 22) 22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (459, 460) 00.00 Wikinigowie 3 (23) 01.05 Wikinigowie (24) 02.05 STOP Drogówka 03.05 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje	06.00 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu 08.30 Boks 11.00 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu 13.00 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu 15.00 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu 17.30 Koszykówka mężczyzn: ORLEN Basket Liga - mecz: Tauron GTK Gliwice - Suzuki Arka Gdynia 20.30 Siatkówka mężczyzn: TAURON 1. liga - mecz: BKS Proline Visla Bydgoszcz - SMS PZPS Sępólno 23.00 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu 01.00 Boks

PIĄTEK 22 WRZEŚNIA

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TVN SIEDEM
04.50 Klan (4188): Dziedzictwo (115) 06.10 Złoty chłopak (19) - serial, Turcja 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Agape blisko Ciebie - magazyn 08.00 Wiad., Kwadrans polityczny - inf. 08.25 Inf. kulturalne, Pogoda 08.40 Ranczo 3 (32) - serial obycz., Pol. 09.40 Komisarz Alex 6 (72) - serial, Pol. 10.40 Ojciec Mateusz 15 (198) - serial 11.25 Kuchnia Jagiellonów - magazyn 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.50 Estremadura - przyrodniczy raj w Europie - dok., Hiszpania 2022 14.00 Złoty chłopak (20) - serial, Turcja 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (116) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Pogoda 17.20 Jaka to melodia? 17.55 Klan (4189) - telenowela, Polska 18.25 Leśniczówka (744) - telen., Polska 19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm! 20.35 Archiwista 2 (3/10) - serial, Pol. 21.35 Nie ma mocnych - komedia, Polska 1974, reż. Sylwester Chęciński 23.20 Dewajtis (1/7) - serial, Polska 00.15 Katyń. Ostatni świadek - film historyczny, Polska/Wielka Brytania 2018 02.00 Mistrz - dramat, Polska 2020 03.40 Przysłań (9/13) - serial obycz., Pol. 04.35 Stanisław Syrewicz odmieniany przez los - film dok., Polska 2020	05.00 Na sygnale (381): Selekcja naturalna - serial fab.-dok., Polska 05.30 M jak miłość (1700) - serial, Pol. 06.20 Anna Dymna - spotykajmy się: Dominik Breksa - talk-show 06.55 Rodzinka.pl (239): Jedziemy na antypody - serial kom., Polska 07.30 Pytanie na śniadanie 10.35 Panorama - program informacyjny 10.45 Pytanie na śniadanie - mag. 11.15 Nie taka prosta historia - hist. 11.45 Nabożeństwo z Trzynastego Zgromadzenia Ogólnego Światowej Federacji Luterਾਂskiej 13.15 Akacjaowa 38 (181/200) - telen. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (199) - serial, Polska 15.05 Krok od nieba 2 (20/49) - serial 16.00 Koło fortuny; Familiada 17.15 Zakazany owoc (308) - telen., Tur. 18.00 Panorama; Va banque 18.45 Akacjaowa 38 (185/200) - telen. 19.30 Barwy szczęścia (2844) - serial 20.10 Barwy szczęścia (2845) - serial 20.50 Polskie biesiady - koncert, Polska 2023 22.00 Rytm Dwojki - widowisko muz. 23.20 Zakochani w Rzymie - komedia romant., USA/Wł./Hiszp. 2012 01.20 Non-Stop - thriller, Wielka Brytania/Francja/USA/Kanada 2014 03.20 Rodzinka.pl - serial kom., Polska 04.00 Rodzinka.pl - serial kom., Polska 04.30 Zakończenie programu	04.45 Disco Gramy - muz., Polska 2023 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (385): Pogrzebana miłość - serial, Polska 09.10 Malanowski i partnerzy (386): Porwane niemowlę - serial, Polska 09.40 Sekrety rodziny (211): Radomir 10.40 Dlaczego ja? (1182): Narzeczony 25-letniej Kai zostaje znaleziony martwy, a ona sama musi się zmierzyć z oskarżeniami społeczności przeciwko niej samej 11.40 Gliniarze (575): Przyjaciel 12.50 Wydarzenia, Interwencja 13.40 Trudne sprawy (1206): Chore dziecko - serial paradok., Polska 14.40 Dlaczego ja? (1252) - serial, Pol. 15.50 Wydarzenia, Pogoda 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (828) - serial, Pol. 17.00 Gliniarze (837) - serial, Polska 18.00 Pierwsza miłość (3655) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.05 Twoja Twarz Brzmi Znajomo 22.10 47 roninów - film kostiumowy, USA 2013, reż. Carl Rinsch, wyk. Keanu Reeves, Hiroyuki Sanada 00.55 Escape room - horror, USA 2019, reż. Adam Robitel 03.05 Nasz nowy dom - reality show 04.05 Zjedz Alaskę - magazyn, Pol. 2010	05.30 Uwaga! - magazyn reporterów 05.50 Ukryta prawda (772) - serial, Pol. 06.40 Doradca smaku - magazyn 06.50 Kuchenne rewolucje: Ustroń, Pizza Bella - rozr., Polska 2020 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.55 Ukryta prawda (1537) - serial, Pol. 13.00 Ukryta prawda (1347) - serial, Pol. 14.05 Detektywi (9/36) - serial, Polska 15.10 Ten moment (44) - serial, Polska 15.45 Kuchenne rewolucje: Grudziądz, Pod Kamienicą - rozr., Polska 2020 16.50 Zapisane w gwiazdach (6/24) 17.55 Ukryta prawda (1538) - serial, Pol. 19.00 Fakty - program informacyjny 19.30 Sport 19.40 Pogoda - program informacyjny 19.50 Uwaga! - magazyn reporterów 20.00 Godzilla vs. Kong - thriller, Australia/Indie/Kanada/USA 2021, reż. Adam Wingard, wyk. Brad Buckley, Alexander Skarsgard, Tim Appleton, Millie Bobby Brown 22.35 Sala samobójców. Hejter - dramat obyczajowy, Polska 2020, reż. Jan Komasa, wyk. Maciej Musiałowski, Agata Kulesza, Danuta Stenka 01.15 Kuba Wojewódzki - talk-show 02.20 Śmierć Diany: dwa śledztwa (3/4) - serial dokumentalny 03.20 Dowody zbrodni (6/24) - serial 04.20 Nauka jazdy 2 - rozr., Polska 2017 04.50 Recepta na stary dom 2 - rozr. 05.15 Jak to jest zrobione? (26)	06.00 Strażnik Teksasu - serial, USA 07.00 Strażnik Teksasu - serial, USA 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3654) - serial 09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2023 10.50 Kochane pieniądze (16): Testament - serial paradok., Polska 11.50 Policjantki i Policjanci (100) 12.55 Detektywi w akcji (142): Listonosz ratuje dwa razy/Podgląd non stop - serial fab.-dok., Polska 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 15.55 Policjantki i Policjanci (1059) 17.00 Pomóż mi (15) - serial, Polska 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1060) 20.00 Gwiazdy Kabaretu - rozr. 21.00 Love Island. Wyspa miłości 22.05 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (710) - serial krym., Polska 23.05 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (711) - serial krym., Polska 00.05 Klucz do wieczności - thriller, USA 2015, reż. Tarsem Singh, wyk. Ryan Reynolds, Natalie Martinez, Matthew Goode, Ben Kingsley, Victor Garber 02.40 Śmierć na 1000 sposobów (2) 03.05 Interwencja - mag. reporterów 03.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	04.50 Szkoła (530) - serial paradok., Pol. 05.50 Szkoła (285) - serial paradok., Pol. 06.45 Szpital (721) - serial paradok., Pol. 07.45 Ukryta prawda (957) - serial, Pol. 08.45 Ukryta prawda (1094) - serial, Pol. 09.50 Ukryta prawda (1095) - serial 10.50 Zapisane w gwiazdach (4/24) - serial paradokumentalny, Polska 11.50 Opowieści małżeńskie (16/24) 12.50 Szpital (722) - serial paradok., Pol. 13.50 Sąd rodzinny (125) - serial, Polska 14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska (562) - serial fab.-dok., Polska 15.50 Ukryta prawda (1047) - serial, Pol. 16.55 Szpital (934) - serial paradok., Pol. 17.55 Mamma mia! - rozr., Polska 2023 18.55 Ukryta prawda (1053) - serial, Pol. 20.00 Hotel Paradise 7 - reality show 21.00 Seks w wielkim mieście - komedia romantyczna, USA 2008, reż. Michael Patrick King, wyk. Sarah Jessica Parker, Kim Cattrall, Kristin Davis, Cynthia Nixon, Chris Noth 00.05 Wymazać siebie - dramat biograficzny, USA/Australia 2018, reż. Joel Edgerton, wyk. Lucas Hedges, Nicole Kidman, Russell Crowe, Madelyn Cline, Victor McCay 02.25 Hotel Paradise 7 - reality show 03.25 Zbrodnie z pierwszych stron gazet 2 (11/12) - serial dok., USA 04.20 Druga strona medalu 4: Weronika Marczuk - talk-show, Polska 2011 04.55 Zakończenie programu
TV PULS	PULS 2	STOPKLATKA	TTV HD	TV 6	POLSAT SPORT
06.00 Kobra - oddział specjalny (8, 9) 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 13 (671) 09.00 Kurierzy 2 (52) 10.00 Zbuntowany anioł (44, 45) 12.00 Zaklinaczka duchów 3 (51, 52) 14.00 Lombard. Życie pod zastaw 5 (243, 244) 16.00 Kurierzy 2 (53, 54) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 13 (673) 20.00 Lombard. Życie pod zastaw 13 (674) 20.00 Czas porachunków - thriller, USA 2022 22.10 Infiltrator - film sensacyjny, USA/Zjednoczone Emiraty Arabskie 2013 00.20 Mistrz - thriller, USA 2005 02.20 Zobacz to!: Menu na miarę 03.15 Menu na miarę 03.55 Menu na miarę 04.35 Z archiwum policji (12) 05.00 Dyzur 3 (39)	09.05 Bing 4 (24) 09.15 Bing (1, 2) 09.45 Toru Superlis (1, 2) 10.00 Baranek Shaun (13, 14) 10.30 Grizzly i Lemingi 2 (45, 46) 10.45 Kot-o-ciaki 2 (39, 40) 10.55 Basia (1, 2) 11.35 Bing (3, 4, 5) 12.00 Blaze i megamaszynny 4 (15, 16) 13.00 Smerfy (79, 80) 14.00 Mustang: Duch wolności (15, 16) 15.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 4 (16, 17) 16.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot (25) 16.35 Pingwiny z Madagaskaru 3 (8, 9, 10, 11) 18.35 Smerfy 2 (4, 5) 19.05 Psi Patrol 7 (17, 18) 20.00 Kurierzy 2 (55) 21.00 Gwiazdy Mazurskiej Nocy Kabaretowej 23.00 Legalna blondynka - komedia, USA 2001 01.00 Impostor - horror	06.00 Dzień jak co dzień - film krótkometrażowy, Pol. 2019 06.25 Nowa Scena Śmiechu 2 07.15 Bulionerzy (25, 26) 08.30 Lady Driver - film obyczajowy, USA 2020 10.45 Waleśa. Człowiek z nadziei - film biograficzny, Polska 2013 13.30 Jobs - film biograficzny, USA/Szwajc. 2013 15.55 Poirot: Ślonie mają dobrą pamięć - film krym., Wlk. Brytania 2013 17.50 Wielcy ludzie wielkich wojen (5, 6) 20.00 Nawiedzony - horror, USA 1999 22.25 Sen - horror, Wlk. Brytania/USA 2017 23.55 Po śladach mordery - film krym., USA 2021 02.00 Milioner - film obycz., Polska 1977 04.05 Nowa Scena Śmiechu 4 05.05 MiłośćKropka.pl 2 (4)	08.00 Szpital (560, 561) 10.00 Gogglebox. Przed telewizorem 14 11.00 Ukryta prawda (448) 12.00 Sekrety życia (15) 13.00 Damy i wieśniaczki. Ukraina 4 (2) 14.05 Królowe życia 12 (28, 29) 15.30 Uwaga! 15.45 Express, Pogoda 16.05 Zakup w ciemno 2 17.05 Usterka 14 (25) 17.45 Express, Pogoda 18.05 Sport 18.10 Diabelnie boskie 2 18.40 Kanapowczynnie 19.45 Express, Pogoda 20.05 Rzeczy, których nie nauczyły mnie ojciec 3 (1) 20.35 Gogglebox. Przed telewizorem 13 21.45 Express, Pogoda 22.05 Diabelnie boskie 2 23.00 Damy i wieśniaczki. PL 7 (3) 00.00 Gogglebox. Przed telewizorem 17	06.00 Detektywi w akcji (138) 07.00 Medicopter 117 (58, 59) 09.05 Kobra - oddział specjalny (7, 8) 11.15 Więzienie (76, 77) 12.10 Miodowe lata (71, 90): Krawczyk przeciwko Norwowi: Szefera z kanałów 14.00 Policjantki i Policjanci (243, 244) 16.00 Magnum: Detektyw z Hawajów (1, 2) 18.00 Strażnik Teksasu 19.00 Strażnik Teksasu 20.00 CS: Kryminalne zagadki Miami (152, 153, 154) 23.00 Desperacka misja - film wojenny, Fr. 2009 01.20 Miłość na zakręcie (21, 22) 02.00 Miłość na zakręcie (23) 02.50 Miłość na zakręcie (24) 03.25 Gwiazdy Kabaretu 03.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje	06.00 ATP World Tour Uncovered 06.50 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu 16.30 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu - studio 17.20 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu - mecz: Polska - Niemcy 19.30 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu - studio 20.20 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu - mecz: Włochy - USA 23.00 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu - mecz: Polska - Niemcy 00.55 Piłka nożna: Liga brazylijska

SOBOTA 23 WRZEŚNIA

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TVN SIEDEM
05.45 Balans bieli - pr. religijny, Pol. 2023 06.20 Janka (4/15): Czysta gra - serial 07.00 Transmisja mszy świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze - program religijny 07.40 Rok w ogrodzie - magazyn 08.05 Rok w ogrodzie extra - magazyn 08.20 wojsko-polskie.pl: 38/2023 08.45 Pełnosprawni - magazyn 09.20 Komisarz Alex 6 (73): Piękna śmierć - serial kryminalny, Polska 10.15 Ojciec Mateusz 15 (199): Manuela - serial kryminalny, Polska 11.15 Wiesz czy nie wiesz? - teleturniej 12.15 Kiedy nadejdzie wrzesień - komedia romantyczna, USA 1961 14.10 Z pamięci - cykl felietonów 14.25 Okrasa lamie przepisy - magazyn 14.55 Ogniem i mieczem (4-ost.) 15.55 Rolnik szuka żony 10 (1) 17.00 Teleexpress, Pogoda 17.35 Ojciec Mateusz 29 (381) - serial 18.25 Kulisy serialu „Ojciec Mateusz” 18.40 Jaka to melodia? 19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm! 20.35 Komisarz Alex 20 (243) - serial 21.30 Orleża. Grodno '39 - dramat wojenny, Polska 2022 23.25 Godzina prawdy - thriller, USA 2020, reż. Peter Facinelli 01.30 Cena prawdy - thriller, USA 2008 03.25 Jaka to melodia? 04.20 Z pamięci - cykl felietonów 04.25 Zakończenie programu	04.55 Barwy szczęścia (2841) - serial 05.25 Barwy szczęścia (2842) - serial 06.00 Barwy szczęścia (2843) - serial 06.35 M jak miłość (1741) - serial, Polska 07.30 Pytanie na śniadanie 11.55 Zrzurowani, odbudowani 12.30 Polskie biesiady - koncert, Polska 2023 14.00 Familiada; Koło fortuny 15.15 Szansa na sukces. Eurowizja Junior 2023 - widowisko, Pol. 2023 16.20 Na dobre i na złe (890): Powroty, pożegnania - serial obycz., Pol. 17.15 Wędrowiec polski: Co ludzi pcha do wielkich czynów? Świętokrzyskie porządki - cykl rep. 17.45 Słowo na niedzielę: Opowieść włóczęgi, czyli przypowieść o nieuczciwych robotnikach 18.00 Panorama; Va banque 18.45 Akacyjowa 38 (186/200) - telen. 19.35 Informacje kulturalne - magazyn 20.00 The Voice of Poland 14: Przesłuchania w ciemno - widowisko 21.10 The Voice of Poland 14 22.30 Jak dogonić szczęście? - komedia, Niemcy/Kanada/Wielka Brytania/USA/RPA 2014, wyk. Simon Pegg 00.40 Sezon na zabijanie - thriller, Belgia/USA/Bulgaria 2013 02.25 Zakochani w Rzymie - komedia romant., USA/Wł./Hiszp. 2012 04.25 Rodzinka.pl - serial kom., Polska 05.00 Zakończenie programu	04.45 Disco Gramy - muz., Polska 2023 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.25 Małolaty u taty - komedia, USA 2003, reż. Steve Carr 10.10 Ewa gotuje - magazyn, Pol. 2023 10.40 Nasz nowy dom - reality show 11.40 Bogaty dom - biedny dom 12.40 Para do gara. Ona mówi, on gotuje - reality show, Polska 2023 13.40 Polacy za granicą (87): Queenstown - serial dok., Polska 14.40 Rolnicy. Podlasie (22) - serial 15.45 Więzienie (70) - serial dok., Polska 16.15 Więzienie (71) - serial dok., Polska 16.45 Więzienie (72) - serial dok., Polska 17.15 Więzienie (73) - serial dok., Polska 17.45 Chłopaki do wzięcia (239) 18.15 Chłopaki do wzięcia (240) 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.15 Prezydenci i premierzy - public. 19.45 Sport 19.55 Pogoda - program informacyjny 20.00 Aladyn - film fantasy, USA 2019 22.50 Moja dziewczyna wychodzi za mąż - komedia romantyczna, USA/Wielka Brytania 2008 01.20 Misjonarz - film sensac., USA 2007 03.05 Świat według Kiepskich (78): Wszystko dla Ciebie - serial, Pol. 03.35 Świat według Kiepskich (79): Zaczadzony umysł - serial, Polska 04.05 Świat według Kiepskich (80): Złote kierpce - serial kom., Polska	05.40 Uwaga! - magazyn reporterów 06.00 New Lonney Tunes (7/26) - serial 06.25 New Lonney Tunes (8/26) - serial 06.50 Kuchenne rewolucje: Odolanów, Zajazd u Stefana - rozr., Pol. 2017 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Na Wspólnej (3690) - serial, Pol. 12.00 Na Wspólnej (3691) - serial, Polska 12.30 Na Wspólnej (3692) - serial, Pol. 13.00 Na Wspólnej (3693) - serial, Pol. 13.25 MasterChef - rozr., Polska 2023 15.05 Ślub od pierwszego wejrzenia 16.10 Totalne remonty Szelągowskiej 6 - program rozr., Polska 2023 17.15 Kobieta na krańcu świata (3/8) 17.50 Doradca smaku - magazyn 17.55 Kuchenne rewolucje: Warszawa - Bar Mleczny - rozr., Polska 2023 19.00 Fakty - program informacyjny 19.25 Sport 19.35 Pogoda - program informacyjny 19.45 Uwaga! - magazyn reporterów 20.00 Top Model - reality show, Pol. 2023 21.35 Lejdis - komedia, Polska 2008, reż. Tomasz Konecki, wyk. Edyta Olszówka, Anna Deresowska 00.20 Nowe oblicze Greya - melodramat, Chiny/USA 2018, reż. James Foley, wyk. Dakota Johnson, Jamie Dornan, Eric Johnson 02.40 Co za kabaret! (5/8) - serial dok. 03.40 Szpital (202) - serial paradok., Pol. 04.40 Nauka jazdy 2 - rozr., Polska 2017 05.10 Recepta na stary dom 2 - rozr.	06.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 07.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 08.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 09.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 10.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 11.00 Bezsensowność w Seattle - komedia romantyczna, USA 1993, reż. Nora Ephron, wyk. Tom Hanks, Meg Ryan, Ross Malinger, Bill Pullman 13.10 Walentynki na całe życie - komedia romantyczna, USA 2016, reż. Don McBrearty, wyk. Autumn Reeser, Eric Johnson, Vanessa Matsui 15.00 STOP Drogówka - magazyn, Polska 16.00 STOP Drogówka - magazyn, Polska 17.00 Policjantki i Policjanci (1052) 18.00 Policjantki i Policjanci (1053) 19.00 Policjantki i Policjanci (1054) 20.00 Para do gara. Ona mówi, on gotuje - reality show, Polska 2023 21.00 Doda. Dream Show - reality show 22.05 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (712) - serial krym., Polska 23.05 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (713) - serial krym., Polska 00.20 Underworld: Bunt Lykanów - horror, USA/Nowa Zelandia 2009, reż. Patrick Tatopoulos, wyk. Kate Beckinsale, Michael Sheen, Rhona Mitra 02.05 Interwencja - mag. reporterów 02.25 Disco Polo Life - magazyn, Polska 03.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	05.00 Szkoła (581) - serial paradok., Pol. 06.05 Wiza na miłość 8 - reality show 07.00 Wyluzuj, Scooby-Doo! 2 (3/26) 07.30 Scooby-Doo 2: Potwory na gigant - komedia, USA 2004, reż. Raja Gosnell, wyk. Matthew Lillard, Freddie Prinze Jr., Linda Cardellini 09.35 Ten moment (3/20) - serial, Pol. 10.10 Ukryta prawda (953) - serial, Pol. 11.10 Ukryta prawda (1086) - serial 12.10 Ukryta prawda (954) - serial, Pol. 13.10 Ukryta prawda (1088) - serial 14.10 Ukryta prawda (955) - serial, Pol. 15.10 Madagaskar - film animowany, USA 2005, reż. Eric Darnell, Tom McGrath 16.55 Człowiek ze stali - film SF, USA/Kanada/Wielka Brytania 2013, reż. Zack Snyder, wyk. Henry Cavill, Amy Adams, Michael Shannon 20.00 Harry Potter i Czara Ognia - film przygodowy, USA/Wielka Brytania 2005, reż. Mike Newell, wyk. Daniel Radcliffe, Rupert Grint, Emma Watson, Robbie Coltrane, Ralph Fiennes 23.20 Podzieleny - thriller, Japonia/USA 2016, reż. M. Night Shyamalan, wyk. James McAvoy, Anya Taylor-Joy 01.45 Wrota zaświatów - horror, Kanada 2015, reż. Uli Edel, wyk. Nicolas Cage, Sarah Wayne Callies 03.40 NASA - archiwum tajemnic 2 (1/8) - serial dok., Wielka Brytania 04.55 Zakończenie programu
TV PULS	PULS 2	STOPKLATKA	TTV HD	TV 6	POLSAT SPORT
06.00 Taki jest świat 8 07.00 Kobra - oddział specjalny (5, 6, 7): Polowanie na Semira; Bomba; Dobrana para 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 5 (240, 241, 242, 243, 244) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 13 (670, 671) 17.00 Lombard. Życie pod zastaw 13 (672) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 13 (673) 19.00 Lombard. Życie pod zastaw 13 (674) 20.00 Niezniszczalni 3 - film sensacyjny, Niemcy/USA/Bulg./Francja 2014 22.35 Twierdza - thriller, USA 1996 01.30 Zemsta frajerów - następne pokolenie - komedia, USA 1992 03.30 Zobacz to!: Taki jest świat 8 04.25 Z archiwum policji (1) 04.45 Menu na miarę 05.20 Dyżur 3 (42-ost.)	06.00 Ale numer! 2 07.00 Ale numer! 2 09.00 Dom dla psa 10.15 Barbie: W Świecie gier - film anim., USA 2017 11.40 Miraculous: Zjednoczeni herosi w Nowym Jorku - film anim., Fr./Wlk. Brytania/USA 2020 12.55 Legalna blondynka - komedia, USA 2001 14.55 Kopciuszek. Historia prawdziwa - film anim., USA 2018 16.45 Dudi: Cała naprzód - film animowany, Belgia/Szwajc./Chiny/Hiszpania/Wlk. Brytania/USA 2017 18.35 Śmierć 2 (5, 6) 19.05 Psi Patrol 7 (18, 19) 20.00 Gang Wiewióra 2 - film animowany, Korea Południowa/Kanada 2017 21.50 Fala - film katastroficzny, Norwegia 2015 23.55 Pila 4 - thriller, USA/Kanada 2007	06.00 Doktor Quinn 5 (8, 9) 08.00 Komisarz Rex 2 (5, 6): Śmierć w masce; Niewidomy świadek 10.00 Hudson i Rex 4 (9) 10.55 Hudson i Rex 4 (10) 11.50 Stawka większa niż życie (7): Podwójny nelson 13.00 Stawka większa niż życie (8): Wielka wyspa 14.05 Rozmowy kontrolowane - komedia, Pol. 1991 16.05 Witamy na Hawajach - komedia, USA 2015 18.25 Starsza pani musi zniknąć - komedia, USA/Niem. 2003 20.00 Sztoś 2 - komedia, Pol. 2011 22.10 Świadek - dramat, USA 1985 00.35 Skazany na bluesa - dramat, Polska 2005 02.45 Wielka wyspa - komedia, Pol. 1992 04.55 Smaki Dubaju 05.25 Smaki Dubaju	09.25 10 wizyt Michela Morana 2 09.45 Express, Pogoda 10.05 Zakup w ciemno 2 11.05 Zakup w ciemno 2 12.05 Dobra robota 3 (9) 12.40 Kanapowczyźnie 13.40 Damy i wieśniaczki. PL 7 (3) 14.40 Super Rolnicy 15.45 Express, Pogoda 16.05 Gogglebox. Przed telewizorem 13 17.10 Rzeczy, których nie nauczył mnie ojciec 3 (1) 17.45 Express, Pogoda 18.05 Usterka 14 (26) 18.40 Zakup w ciemno 2 19.45 Express, Pogoda 20.00 Gogglebox. Przed telewizorem 15 21.00 Damy i wieśniaczki. PL 7 (3) 22.00 Super Rolnicy 23.00 Gogglebox. Przed telewizorem 01.05 Diabelnie boskie 2 02.00 Paloma (48)	06.00 Detektywi w akcji (139) 07.00 Nowe sekrety sąsiadów (40-ost.): Miłość i ciasteczka 07.35 Jeźdźcy smoków: Załoga ratunkowa (1, 2, 3, 4) 09.35 Akademia sztuk walki - film przygodowy, USA 2015 11.45 Prada albo nic - komedia, Meksyk/USA 2011 14.00 Magnum: Detektywy z Hawajów 2 (11, 12) 16.00 Columbo (1, 1): Nocne życie porucznika; Falszywy alarm 20.00 Agenci NCIS: Los Angeles (23, 24) 22.00 Agenci NCIS: Los Angeles 2 (1) 23.00 Przepowiednia - thriller, USA 2002 01.30 Gabinet numer 5 (10, 11) 03.30 SuperLudzie Extra 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje	06.00 Magazyn Track and Field 06.50 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu 11.20 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu - mecz: Kolumbia - Słowenia 14.20 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu - mecz: Tajlandia - Korea Południowa 16.30 Siatkówka kobiet - studio 17.20 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu - mecz: Polska - USA 19.30 Siatkówka kobiet - studio 20.20 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu - mecz: Włochy - Niemcy 00.00 Sporty walki

NIEDZIELA 24 WRZEŚNIA

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TVN SIEDEM
05.05 Sprawa dla reportera - magazyn 06.00 Słownik polsko/polski 06.25 wojsko-polskie.pl - cykl reportaży 06.50 Słowo na niedzielę - pr. religijny 07.00 Transmisja mszy świętej 08.00 Tydzień - magazyn rolniczy, Polska 08.30 Zakochaj się w Polsce - magazyn 09.00 Życie lasu. Grzyby - film dokumentalny, Polska 2020 09.50 Marmaduke - pies na fali - film familijny, USA 2010, reż. Tom Dey 11.30 Welon, fura i brawura 11.55 Między ziemią a niebem - mag. 12.00 Anioł Pański - program religijny 12.15 Między ziemią a niebem - mag. 13.00 Dożynki Prezydenckie - inf. 14.15 Z pamięci - cykl felietonów 14.25 Komisarz Alex 20 (243) - serial 15.15 Nie ma mocnych - komedia, Polska 1974, reż. Sylwester Chęciński 17.00 Teleexpress, Pogoda 17.35 Wiesz czy nie wiesz? - teleturniej 18.40 Jaka to melodia? 19.30 Wiadomości, Pogoda, Sport - inf. 20.20 Dewajtis (2/7) - serial, Polska 21.20 Rolnik szuka żony 10 (2) 22.20 Strefa starcia - public. 23.00 Zostań, jeśli kochasz - melodramat, USA 2014, reż. R.J. Cutler 00.55 Orleża. Grodno '39 - dramat wojenny, Polska 2022 02.45 Jaka to melodia? 03.40 Program rozrywkowy - rozr. 04.30 Z pamięci - cykl felietonów	05.25 Barwy szczęścia (2844) - serial 06.00 Barwy szczęścia (2845) - serial 06.35 M jak miłość (1742) - serial, Pol. 07.30 Pytanie na śniadanie - pobudka 07.55 Pytanie na śniadanie - mag. 11.25 The Voice of Poland 14: Przesłuchania w ciemno - widowisko 12.40 The Voice of Poland 14: Przesłuchania w ciemno - widowisko 14.00 Familiada - teleturniej 14.35 Koło fortuny - teleturniej, Polska 15.10 Szansa na sukces. Eurowizja Junior 2023: Final - widowisko 16.15 Tak to leciało! - teleturniej muz. 17.15 Na sygnale (470): Czego oczy nie widzą, tego sercu nie żal 18.00 Panorama - program informacyjny 18.20 Va banque - teleturniej, Polska 18.55 Na sygnale (471): Niewłaściwy człowiek - serial fab.-dok., Polska 19.20 Na sygnale (472): Wszyscy kłamią - serial fab.-dok., Polska 20.00 Postaw na milion - teleturniej, Pol. 21.05 Non-Stop - thriller, Wielka Brytania/Francja/USA/Kanada 2014, reż. Jaime Collet-Serra 23.05 Najlepszy - film obyczajowy, USA 2009, reż. Shana Feste 00.55 Fale - film obyczajowy, Polska 2016, reż. Grzegorz Żariczny 02.25 Jak dogonić szczęście? - komedia, Niemcy/Kanada/Wielka Brytania/USA/RPA 2014, wyk. Simon Pegg 04.30 Zakończenie programu	04.45 Disco Gramy - muz., Polska 2023 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 07.40 Tajemnica Zielonego Królestwa - film animowany, USA 2013, reż. Chris Wedge 09.50 Aladyn - film fantasy, USA 2019, reż. Guy Ritchie, wyk. Marwan Kenzari, Naomi Scott, Mena Massoud 12.35 Para do gara. Ona mówi, on gotuje - reality show, Polska 2023 13.40 Ninja Warrior Polska 15.40 Twoja Twarz Brzmi Najomocniej 17.40 Ślubne pogotowie Izabeli Janachowskiej - reality show, Pol. 2023 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.20 Sport 19.27 Pogoda - program informacyjny 19.30 Państwo w państwie - public. 20.00 Kabaret na żywo. Młodzi i Moralni - program rozr., Polska 2023 22.10 Teściowie (7) - serial kom., Polska 22.40 Teściowie (8) - serial kom., Polska 23.10 Escape Room: Najlepsi z najlepszych - horror, Węgry/Kanada/RPA/USA 2021, reż. Adam Robitel, wyk. Taylor Russell, Logan Miller 01.10 Z księżycą spadłeś? - komedia SF, USA 2000, reż. Mike Nichols, wyk. Garry Shandling, Annette Bening 03.35 Świat według Kiepskich (81): Złoty gol - serial kom., Polska 04.00 Świat według Kiepskich (82): Zły Boczek - serial kom., Polska	05.40 Uwaga! - magazyn reporterów 06.00 Tom i Jerry Show 3 (23/26) 06.25 Tom i Jerry Show 3 (24/26) 06.50 Kuchenne rewolucje: Radziejów, Na skarpie - rozr., Polska 2017 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Kobieta na krańcu świata (4/8) 12.05 Co za tydzień! - magazyn 12.45 Top Model - reality show, Pol. 2023 14.25 Godzilla vs. Kong - thriller, Australia/Indie/Kanada/USA 2021, reż. Adam Wingard, wyk. Brad Buckley, Alexander Skarsgard, Tim Appleton 16.50 Jak wytresować smoka 2 - film animowany, USA 2014, reż. Dean DeBlois 19.00 Fakty - program informacyjny 19.25 Sport 19.35 Pogoda - program informacyjny 19.45 Uwaga! - magazyn reporterów 20.00 MasterChef - rozr., Polska 2023 21.35 Szadź 3 (4/7) - serial krym., Pol. 22.40 Godziny szczytu 3 - komedia sensacyjna, USA/Niemcy 2007, reż. Brett Ratner, wyk. Chris Tucker 00.25 „Teściowie 2” - kulisy produkcji - felieton, Polska 2023 01.05 Kuchenne rewolucje: Warszawa - Bar Mleczny - rozr., Polska 2023 02.10 Śmierć Diany: dwa śledztwa (4) 03.10 Szpital (203) - serial paradok., Pol. 04.05 Nauka jazdy 2 - rozr., Polska 2017 04.35 Recepta na stary dom 2 - rozr. 05.05 Raj za pół ceny - rozr., Polska 2015	06.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 07.00 Zaginiona księga Nostradamusa - film dokumentalny, USA 2007 08.55 Galileo - pr. popularnonaukowy 09.55 Galileo - pr. popularnonaukowy 10.55 Medalion - film sensacyjny, Hongkong/USA 2003, reż. Gordon Chan, wyk. Jackie Chan, Lee Evans, Claire Forlani, Julian Sands 12.50 Opiekun - film familijny, USA 2011, reż. Stephen Herek, wyk. Paul Levesque, Kevin Corrigan, José Zúñiga 15.00 Więcej niż wszystko - dramat sensacyjny, USA 1987, reż. Menahem Golan, wyk. Sylvester Stallone, Robert Loggia, Susan Blakely 17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 20.00 Para do gara. Ona mówi, on gotuje - reality show, Polska 2023 21.00 Love Island. Wyspa miłości 22.05 We krwi - film sensacyjny, USA/Wielka Brytania/Portoryko 2014, reż. John Stockwell, wyk. Gina Carano, Cam Gigandet, Danny Trejo 00.25 Powrót do przeszłości (4) - serial 00.55 Nowe wierzenia i stare sekty (4): Dwanaście Plemion - serial 01.55 Śmierć na 1000 sposobów (3) 02.25 Disco Polo Life - magazyn, Polska 03.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	05.00 Szkoła (582) - serial paradok., Pol. 06.05 Wiza na miłość 8 - reality show 07.00 Wyluzuj, Scooby-Doo! 2 (4/26) 07.30 Turbo - film animowany, USA 2013, reż. David Soren 09.35 Ukryta prawda (1090) - serial 10.35 Ukryta prawda (956) - serial, Pol. 11.35 Ukryta prawda (1092) - serial, Pol. 12.35 Ukryta prawda (957) - serial, Pol. 13.35 Ukryta prawda (1094) - serial, Pol. 14.40 Znow mam 17 lat - komedia, USA 2009, reż. Burr Steers, wyk. Zac Efron, Leslie Mann, Thomas Lennon 16.45 Harry Potter i Czara Ognia - film przygodowy, USA/Wielka Brytania 2005, reż. Mike Newell, wyk. Daniel Radcliffe, Rupert Grint, Emma Watson, Robbie Coltrane, Ralph Fiennes 20.00 Batman kontra Superman: Świt sprawiedliwości - film sensacyjny, USA 2016, reż. Zack Snyder, wyk. Ben Affleck, Henry Cavill, Amy Adams, Jesse Eisenberg 23.15 Naciągacze - komedia kryminalna, USA 2003, reż. Ridley Scott, wyk. Nicolas Cage, Alison Lohman, Sam Rockwell, Bruce Altman 01.40 Pierwsza noc oczyszczenia - thriller, USA/Chiny/Japonia 2018, reż. Gerard McMurray, wyk. Ylan Noel, Lex Scott Davis, Joivan Wade 03.35 NASA - archiwum tajemnic 2 (2/8) - serial dok., Wielka Brytania 04.45 Zakończenie programu
TV PULS	PULS 2	STOPKLATKA	TTV HD	TV 6	POLSAT SPORT
05.40 Kobra - oddział specjalny (8, 9) 07.40 Mania wielkości - komedia, Francja/Hiszpania/Wł./RFN 1971 09.50 Paddington - film familijny, USA/Chiny/Wlk. Brytania/Fr. 2014 11.50 Paddington 2 - film familijny, USA/Wlk. Brytania/Francja 2017 13.55 Dorwać Smarta - komedia, USA 2008 16.05 Zakonnica w przebraniu 2 - komedia, USA 1993 18.25 Taxi 2 - komedia, Francja 2000 20.00 Jeden gniewny człowiek - thriller, USA/Wlk. Brytania 2021 22.20 Ucieczka z piekła - thriller, USA/Tajlandia 2015 00.20 Fighter - dramat, USA 2010 02.55 Zobacz to!: Dyżur 3 (30) 03.35 Dyżur 3 (31) 04.05 Taki jest świat 8 05.00 Nash Bridges (39)	05.50 Dom dla psa 06.50 Wojciech Ceirowski. Boso - Etiopia (2-6) 09.45 Dudi: Cała naprzód - film anim., Belg./Szwajc./Chiny/Hiszp./Wlk. Brytania/USA 2017 11.35 Gang Wiewióra 2 - film anim., Korea Południowa/Kanada 2017 13.25 Najpiękniejsze baśnie: Zaklęta księżniczka - baśń film., Czechy 2020 15.40 Najpiękniejsze baśnie: Zaklęta księżniczka 2 - baśń film., Czechy 2022 18.30 Jeżyk i Spreżynka (2, 1) 18.45 Śmierć 2 (7) 19.05 Psi Patrol 7 (19, 20) 20.00 The Quake. Trzęsienie ziemi - film katastrof., Norw. 2018 22.05 Dzielnica strachu 5 (169-172) 02.05 Wstydlive choroby: dziecięce przypadki (2) 03.05 Lombard. Życie pod zastaw (25, 26)	06.00 Doktor Quinn 5 (10, 11) 08.00 Komisarz Rex 2 (7, 8): Niebezpieczny pościg; Śmierć dziecka 10.00 Hudson i Rex 4 (11, 12) 12.00 Niedziela na luzie: Polowanie na mysz - komedia, USA 1997 13.55 Elksir miłości - komedia, USA 1992 15.55 Joe Kidd - western, USA 1972 17.45 Stawka większa niż życie (7, 8): Podwojony nelson: Wielka wyspa 20.00 Niewierna - dramat, USA/Niem./Francja 2002 22.40 Snowpiercer: Arka przyszłości - thriller SF, Korea Południowa/Czechy/USA/Francja 2013 01.05 Kroll - film sensacyjny, Polska 1991 03.25 Waleśa. Człowiek z nadziei - film biograficzny, Polska 2013 05.29 Zakończenie programu	10.05 Gogglebox. Przed telewizorem 13 11.05 Nic do zgłoszenia (6) 12.10 Zakup w ciemno 2 13.15 Diabelnie boskie 2 14.05 Rzeczy, których nie nauczyły mnie ojciec 3 (1) 14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 19 15.45 Express, Pogoda 16.05 Super Rolnicy 17.05 Dobra robota 3 (11) 14.75 Express, Pogoda 18.05 Dobra robota 3 (12) 18.40 Damy i wieśniaczki. PL 7 (3) 19.45 Express, Pogoda 20.00 Kanapowczynek 21.00 Gogglebox. Przed telewizorem 19 22.00 Rzeczy, których nie nauczyły mnie ojciec 3 (2) 22.30 Nic do zgłoszenia (8) 23.30 Damy i wieśniaczki. PL 7 (2)	06.00 Detektywi w akcji (140, 141): Tajemnica Agaty; Rodzinne więzi/Skompikowany rozwód 08.00 Columbo (1, 1): Nocne życie porucznika; Falszywy alarm 12.00 Magnum: Detektyw z Hawajów 2 (11, 12): Dzień, w którym spotkałem diabła; Desperacki krok 14.00 Policjanci i Policjanci (667-672) 20.00 Agenci NCIS: Los Angeles 2 (2, 3, 4) 23.00 Wszyscy jesteśmy Chrystusami - dramat, Pol. 2006 01.20 Włatcy móch (15, 16): Karnawa; Romek i jego Fred 02.20 Włatcy móch (17): Maksymalna kontrola 02.50 Włatcy móch (18) 03.20 Gwiazdy Kabaretu (03) 03.50 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje	06.00 ATP World Tour Uncovered 06.50 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu 11.00 Cafe Futbol 12.30 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga 14.20 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu 17.20 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu - mecz: USA - Niemcy 19.30 Siatkówka kobiet - studio 20.20 Siatkówka kobiet: Turniej kwalifikacyjny do igrzysk olimpijskich w Paryżu - mecz: Polska - Włochy 22.30 Siatkówka kobiet - studio 23.00 Sporty walki: UFC Fight Night: Fiziev vs. Gamrot - waga lekka; Rafael Fiziev - Mateusz Gamrot 02.00 Boks

NIERUCHOMOŚCI

Biuro Obsługi Prawnej
„VETO”

ZAUFANIE • WIEDZA • SKUTECZNOŚĆ • 25 LAT DOŚWIADCZENIA

Chel'm, ul. Lwowska 59 (obok ChSM) tel. 82 562 11 46, 609 44 70 80 - od godz. 9⁰⁰ do 17⁰⁰

e-mail:nieruchomosci-veto_xl@wp.pl www.nieruchomosci-veto.gratka.pl

Bezpłatne opinie o wartości nieruchomości • Wyceny • Tłumaczenia przysięgłe (języki świata)

1. Dom mieszkalny 1/2 bliźniaka, piętrowy, ocieplony o pow. 135m² w tym salon z kominkiem, jadalnia, kuchnia (pełne umeblowanie w cenie), 4 sypialnie, 2 łazienki z wc. Dach kryty blachą dachówką, okna pcv. Ogrzewanie z sieci miejskiej. Media gaz ziemny, kanalizacja, wodociąg miejski. Działka o pow. 376m². Budynek gosp.-garażowy 35m², centrum Chelma - osiedle Jordana, cena: 520.000;



2. Segment handlowo-usługowy o powierzchni 49m² położony na parterze – z wejściem bezpośrednio z chodnika. W skład powierzchni wchodzi sala sprzedażowa, pomieszczenie socjalne, 2 wc. Duże witryny, Centrum Chelma – okolice ul. Lwowskiej, cena: 214.900zł brutto;



3. Budynek mieszkalny w zabudowie szeregowej o pow. 150m² w tym salon, 4 sypialnie, kuchnia, 2 łazienki, w całości podpiwniczony (garaż w części), rok budowy 2003. Dach kryty blachodachówką. Ogrzewanie na paliwo stałe. Gaz ziemny w granicy działki. Działka o pow. 250m². Budynek ocieplony. Osiedle Rejowiecka – Włodawska, c. 575.000zł



4. Mieszkanie w kamienicy beczynszowej o powierzchni 49m² w tym 2 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, 1 piętro, balkon. Centralne ogrzewanie własne węglowe (piec w łazience), nowe okna pcv. Do lokalu przynależą 2 komórki. Mieszkanie wolne – do zamieszkania od zaraz, centrum Chelma, cena: 160.000zł



Wybrane oferty

1. M-3, 32m², parter, wspólnota, Chel'm, c. 199.900;
2. M-3, 35m², 3 piętro. Zabudowa kuchni i szafa wnękowa w cenie. Mieszkanie wolne, os. Dyrekcyj, c. 210.000;
3. M-3, 45m², 3 piętro, os. Słowackiego, c. 250.000;
4. M-4, 55m², 4 piętro, blok ocieplony, nowe okna. Pełne umeblowanie i wyposażenie w cenie lokalu, os. Dyrekcyj Dolna, c. 249.000;

5. M-3, 56,39m², 1 piętro, wspólnota mieszkaniowa. Mieszkanie po kpl remoncie generalnym. C. O i ciepła woda nowe - MPEC. Nowoczesna łazienka z oknem (zabudowa mebli na zamówienie). Dodatkowo: spiżarnia z oknem, duża piwnica, strych, osiedle Dyrekcyj, c. 315.000;

6. M-4, 62,50m² (w tym piwnica 4,90m²), 1 piętro. Balkon loggia od strony pld. Całkowite umeblowanie w cenie, os. Cementowania, c. 319.000;

7. SUPER KOMFORTOWY lokal mieszkalny położony w tzw. „bloku kolejowym” o pow. 66m² (3 pok., k, ł z wc), 2 piętro, wspólnota mieszkaniowa. C.o miejskie - dodatkowo kominek. Pełne wyposażenie i umeblowanie wysokiej jakości w cenie, os. Dyrekcyj, c. 396.000;

8. Parter domu jednorodzinnego 63m² (3 pok., k, ł z wc). C.o własne węglowe, gaz ziemny z sieci. Działka gruntu 263m², centrum Chelma, c. 230.000;

9. Dom parterowy drewniany 1/2 bliźniaka 50m² (2 pok, k, przedpokój). Dach kryty blachą. Działka 246m², Centrum Chelma, c. 128.000;

10. Dom mieszkalny 1/2 bliźniaka, piętrowy, ocieplony 135m² w tym salon z kominkiem, jadalnia, kuchnia (pełne umeblowanie w cenie), 4 sypialnie, 2 łazienki z wc. Dach kryty blachą dachówką, okna pcv. Ogrzewanie z sieci miejskiej. Działka 376m², budynek gosp.-garażowy 35m², centrum Chelma - osiedle Jordana, c. 520.000;

11. Dom mieszkalny w zabudowie szeregowej 150m², ocieplony, podpiwniczony (garaż), rok budowy 2003. Dach kryty blachą dachówką. Działka 250m², os. Rejowiecka – Włodawska, c. 575.000;

12. Dom mieszkalny wolno stojący, piętrowy 150m². Działka 675m² zagospodarowana, ogrodzona. Budynek gosp. murowany 49m², możliwość zamieszkania dwóch rodzin, os. Litewska, c. 580.000;

13. Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym 180m². Rok budowy 2000. C.o gazowe + kominek z rozprawdzeniem. Działka 1079m², osiedle Rejowiecka, c. 800.000;

14. Budynek handlowo-usługowy parterowy z poddaszem 90m², podpiwniczony. Działka 180m², os. Szpitalna, c. 48.000;

15. Lokal usługowo-produkcyjny o powierzchni 68m² (wysokość 3,5m) parking, os. Kościuszki, c. 150.000; możliwa zamiana na mieszkanie;

16. Lokal handlowo – usługowy 35m², parter. Duże witryny, wejście bezpośrednio z chodnika, Centrum Chelma, c. 204.900zł/ brutto.

17. Lokal użytkowy 79m² z możliwością zmiany przeznaczenia na lokal mieszkalny, położony na parterze na osiedlu Dyrekcyj Górna. Doskonale na gabinety lekarskie, kosmetyczne, fryzjerskie. Nieruchomość po generalnym remoncie. Piwnica 42m² z wejściem od wewnątrz lokalu Ogrzewanie podłogowe elektryczne i kominkowe, możliwość podłączenia do sieci miejskiej, c. 229.000;

18. Lokal użytkowy po generalnym remoncie i adaptacji na gabinety lekarskie i fizjoterapii - parter o powierzchni 192m² + podpiwniczenie 128m² (wysokość 2,55m). Dwa wejścia do budynku, os. Słoneczne, cena: 1.200.000zł netto

19. Hala usługowo- warsztatowo-magazynowa, murowana, ocieplona, wysoki standard 120m². C.o gazowe + nagrzewnice. Nowa instalacja fotowoltaiczna, monitoring, działka 180m² utwardzona. Kompleks magazynowy

w Chelmie przy trasie na Dorohusk, c. 399.000zł/ brutto.

20. Działka budowlana 1600m², ul. Jarzębinowa, c. 104.000;

21. Działki budowlane od 1000m² media: woda, prąd, Wodwinów, c. 65zł/m²

22. Działka ogrodnicza 475m² ogrodzona, liczne nasadzenia drzewek ozdobnych i owocowych, uprawiana, domek drewniany, os. Dyrekcyj, c. 22.000;

ŚWIADECTWA ENERGETYCZNE LOKALI I BUDYNKÓW

23. Działka komercyjna 2677m², utwardzona, ogrodzona. Przeznaczenie: usługi, warsztaty, zab. wielorodzinna. W cenie projekt budynku gosp.-garażowego o pow. 839m², os. Rejowiecka, c. 420.000;

24. Działka komercyjna o pow. 1,40ha położona w doskonałej lokalizacji, przy jednej z głównych ulic miasta, wg planu zagospodarowania przeznaczona min.: pod zabudowę obiektów handlowych powyżej 2000m², budynków wielorodzinnych, c. 200zł/m²

gmina Chel'm

1. Dom wolno stojący, piętrowy 220m², budynek gospodarczy 580m² – wymieniony dach, działka 3000m² (III klasa), 5 km od Chelma, c. 600.000;

2. Dom wolno stojący z poddaszem użytkowym 138m², ocieplony. Rok budowy 2005. Działka 1000m², ogrodzona, kostka brukowa, wiatra garażowa drewniana 2- stan, 3 km od granic miasta, c. 680.000;

3. Działka komercyjna przy głównej drodze wylotowej na Lublin pow. 1,33ha (szer. 86m) Doskonała oferta dla inwestora, c. 78zł/m² brutto;

4. Działka gruntu z prawem zabudowy 6254m², przy drodze asfaltowej, Weremowice, c. 120.000;

5. Działka gruntu 2,52 ha, przy drodze asfaltowej. Dom mieszkalny parterowy drewniany 65m². Media: en. elek, wodociąg, c. 250.000;

6. Działka budowlana 3656, położona przy głównej drodze Chel'm - Włodawa, media, Horodyszcze Koł., c. 180.000;

7. Dwie działki komercyjne o pow. po 3500m² położone obok siebie. Trasa Chel'm – Lublin, Janów, c. od 59zł/m²

8. Działka budowlana 2921, przy drodze asfaltowej, Horodyszcze, c. 220.000;

9. Klimatyczna działka budowlana 2400 m² położona na skraju lasu, przy drodze asfaltowej. Media: en. elek. na działce, wodociąg i gaz w pasie drogi, Janów – Podgórze, c. 50zł/m²

10. Działka budowlana 2000m², asfalt, media, Janów I, c. 150.000;

11. Działka budowlana 1700m², położona przy drodze asfaltowej, Horodyszcze, c. 250.000;

12. Działka budowlana 1631m², Horodyszcze, c. 110.000;

13. Nowo powstające osiedle domów jednorodzinnych na działkach o pow. po 1600m², 5 minut drogi od Chelma, c. 71zł/m²

14. Ostatnie atrakcyjne działki budowlane położone na osiedlu Bazyłany, o pow: 1272m² i 1346m² (szer. 34m), przy drodze asfaltowej, obok nowa zabudowa jednorodzinna, ul. Majowa, c. 145zł/m².

15. Działki budowlane po 1260m², Strupin Duży, c. 40zł/m²

16. Kilkadziesiąt atrakcyjnych działek budowlanych o pow. od 1200m². Media: energia elektryczna, woda, gaz w pasie drogowym, Janów I, c. od 82zł/m² brutto

17. Działki budowlane od 1000m², Żółtańce Kolonia, c. 75zł/m²

18. Działki budowlane o pow. od 892m² – 1660m², położone na nowo powstałym osiedlu domków jednorodzinnych, media, Oksów, c. od 75zł/m²;

19. Działki budowlane od 868m², Staw, c. 56zł/m²

gmina Dubienka

1. Działka budowlana o pow. 3000m², przy drodze asfaltowej, Rogatka, c. 40.000;

2. Działki budowlane o pow. od 1352m² do 1640m², Starosiele, c. od 24zł/m²

3. Działki budowlane o pow. od 798m² do 1412m², Dubienka, c. od 24zł/m²

4. Działka gruntu o pow. 7500m², wg planu przeznaczona pod usługi oświaty, turystyki i zdrowia, Siedliszcze, c. 60.000;

5. Las mieszany (w przewadze sosna) wiek 50-60 lat, c. 140.000;

6. Budynek całoroczny, mieszkalny, murowany 80m² w tym 3 pokoje, kuchnia, pomieszczenie gospodarcze. Dach kryty eternitem. Okna pcv w części wymienione. Działka o pow. 900m². Nieruchomość położona na skraju lasu, c. 120.000;

gmina Kamień

1. Trzy działki budowlane po 1500m², blisko las, zalew, Natalin, c. 42.000/ działka;

2. Działka budowlana 2909m² z możliwością podziału na dwie działki po 1450m², centrum, c. 160.000/ działka

3. Dom piętrowy z wysokim podpiwniczeniem o pow. 120m². Dach kryty blachą dachówką wymienioną w 2017r. Działka o pow. 2800m² ogrodzona. Nasadzenia wzdłuż granicy działki - tuje. Ogród warzywny, sad owocowy. Na działce budynek gospodarczy murowany, parterowy, w tym kuchnia letnia, garaż i pomieszczenie gospodarcze, 7 km od Chelma, c. 650.000;

Krasnystaw

1. Działka budowlana położona na nowo powstającym osiedlu domków jednorodzinnych o pow. 1206m². Możliwość podziału na dwie niezależne działki – dwa dojazdy drogą asfaltową. Media: energia elektryczna, wodociąg, kanalizacja, gaz ziemny. Centrum Krasnegostawu, c. 220zł/m²

Rejowiec Fabryczny

1. Atrakcyjna działka budowlana 1079m² położona na nowo powstałym osiedlu domków jednorodzinnych. Media: woda, energia elektryczna, gaz, ul. Wschodnia, c. 45zł/m² – do negocjacji

2. Lokal handlowo- usługowy 34m² (2 duże pomieszczenia), 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c. 40.000;

3. Działka budowlana-usługowa 1250m² położona przy drodze asfaltowej, pełna dostępność mediów (gaz), Wólka Rejowiecka, c. 65.000;

4. Działka budowlana 1150m² położona przy drodze asfaltowej, media, Siedliszcze, c. 65.000;

DO WYNAJĘCIA:

1. Lokal użytkowy 50m², parter. Duże witryny, wejście bezpośrednio z chodnika, centrum Chelma, c. 1.800zł + media wg zużycia.

2. Lokal użytkowy 58m², parter, ogrzewanie miejskie, duże witryny, Centrum Chelma, c. czynsz najmu 800zł + opłaty eksploatacyjne + media wg zużycia.

3. Lokal użytkowy 64,50m² (1 duże pomieszczenie, wc) parter, po generalnym remoncie. Energia elektr. – siła, os. Słoneczne, c. 2000zł netto (czynsz najmu) + opłaty eksploatacyjne + media wg zużycia.

4. Lokal użytkowy po byłej siłowni 300m² usytuowany w podpiwniczeniu budynku handlowo – usługowego, parking, Centrum Chelma;

5. Lokal użytkowy 128m², wysoki parter. Duże witryny, dwa wejścia, centrum Chelma, c. 35zł/m² + media.

Z OSTATNIEJ CHWILI

Lokal mieszkalny o pow. 53,20 w tym 2 odrębne pokoje, kuchnia, łazienka, wc oddzielne, II piętro. Blok ocieplony. Okna pcv z wystawą północ-południe. Ogrzewanie z sieci, ciepła woda – bojler elektryczny. Wspólnota mieszkaniowa – czynsz ok. 400zł, gmina Chel'm, c. 220.000zł



SPRZEDAM AUTO-MOTO

- Audi A3, A4, Q5, Q7 oraz inne modele, diesel i benzyna, Chel'm, tel. 786 879 777
- Audi A4 B7, 2008r. 2,0tdi, 15.600zł, tel. 696 013 283
- Audi A4 diesel 1999r. nowy akumulator, nowe opony, wymienione oleje, aktual-

ne opłaty, 6.000zł, tel. 699 239 633

- Daewoo Tico 1997r. 110000km ważne bad. tech. silnik idealny nowy akumul. opony i tablice +kpl. kół zim., 1.300zł, tel. 798 337 433
- Fiat Ducato L3 H2, L4 H2 oraz inne wersje Chel'm, tel. 786 879 777
- Fiat Siena 1,2 st. db. 1999r.

117900km oraz przyczepka typu SAM, tel. 698 346 669

- Fiat Uno 1,0b 1993r. zarejestr. ubezpieczony; filtr powietrza Audi B4, gaźnik Łada 2105, pompka paliwa Fiat 126p, tel. 784 195 660
- Ford C-max 2006r. 1,6b st. bdb., 8.900zł, tel. 739 406 413
- KIA Ceed 2008r. 1,4b

160000km czerwony hatchback st. bdb., 16.400zł, tel. 515 380 005

- Mercedes A170 D, 220000km Avangarde sprawny, 2.000zł, tel. 507 183 122
- Motocykl MZ, SHL oraz inne, tel. 505 379 192
- Nissan Micra 1,2, 108000km 2014r. wk es el cz 5d kolor grafit, 28.800zł,

tel. 500 087 074

- Opel Zafira 2005r. 2,0d 7os. opłaty do 07.2004 sprawny af; części Audi A4 B5 i B4 wszystko tanio, Krasnystaw, tel. 534 134 104
- Peugeot 207, 145000km kolor czerwony garażowany 2007r. st. bdb., tel. 739 113 549
- Seat Toledo II, 1,9tdi 110KM 2004r. elektryczne 4x szyby

lusterka boczne klima skóra hak, 6.900zł, tel. 605 997 135

Skup Aut
OSOBOWE - BUSY - cale, jeżdzące, uszkodzone, bez prawa rejestracji
CALE WOJ. LUBELSKIE
TRANSPORT - GOTÓWKA
Włodawa - tel. 727 563 368

DZIAŁKA NA SPRZEDAŻ

Na sprzedaż działka nr 73/1 położona przy ul. Niepodległości w Rudzie-Hucie obok sklepu Stokrotka, o powierzchni 2032 m². Działka jest równa, wszystkie media w drodze. Kupujący jest zwolniony z podatku od czynności cywilnoprawnych (PCC). Identyfikator działki: 060309_2.0016.73/1. Cena 91 440 zł

tel. **512-392-940**



- Skoda Fabia 2002r. 1,4b+g hatchback do poprawek, tel. 515 380 005
- Toyota Yaris 2011r. 1,0b 108000km srebrny st. bdb., tel. 515 380 005
- Volkswagen Passat 1,9tdi B5, 130KM 2005r. czarny kombi klimatyzacja po wymianie rozrządu st. db., tel. 608 357 006

AUTO-CZĘŚCI I AKCESORIA

- Fotelik dla dziecka Montrey2 regulowany zagłówek i boczki nośność powyżej 18kg, 260zł, tel. 504 364 830
- Fotelik samochodowy, Chełm, 120zł, tel. 505 996 061
- Letnie opony używane 195/60/15 tanio, 20zł/szt., tel. 517 490 156
- Opony używane bardzo duży wybór, Żółtańce-Kolonia, od 30zł, tel. 663 502 292

SPRZEDAM NIERUCHOMOŚCI

- 2 działki budowlane 0,32ha i 0,34ha w Leśniczówce gm. Ruda-Huta przy szosie Chełm - Ruda-Huta, 20zł/m², tel. 693 607 037
- 2 pokoje IIIp. ul. Grota-Ro-weckiego, tel. 572 472 833
- 2 pokoje parter po remoncie ul. Szymanowskiego, tel. 502 107 221
- 3 pokoje 48m² Al. Żołnierzy I AWP, tel. 502 225 587
- 48m² IIIp. 3 pokoje bloki ul. Trubakowska, tel. 507 982 778
- 48m² I p. 2 pokoje ul. Hrubieszowska, tel. 572 472 833
- 53m², 2 pokoje + garaż Sre-brzyszcze, tel. 502 107 221
- Dom 107m² budynek gosp. 62m² działka 40a, 13km od 292

- Chełma, tel. 665 682 700
- Dom 80,3m² nowy os. Działki, 2 piętra salon +2 sypialnie +kuch. +łaz. ogrzew. gazowe działka 582m², 629.000zł, tel. 691 317 117
- Dom bliźniak w Chełmie 5 pokoi 2 łazienki salon z kominkiem jadalnia kuchnia w zabudowie duży garaż działka 4a, tel. 786 045 845
- Dom drewniany 42m² Wir-kowice Pierwsze gm. Izbica blisko zalewu Nielisz 30km od Zamościa, 79.000zł, tel. 780 114 617
- Dom murowany 76m² z działką 7,5a 3p+k+l+pp +garaż +2 komórki, Chełm, tel. 601 754 005

Dom z bud. gosp. w stanie surowym dz. 16a Oksów ul. Chabrowa, tel. 518 938 242

- Dom parterowy mur. obora mur. stodoła drev. działka 1,2ha doskonała lokalizacja trasa Chełm - Lublin, 420.000zł, tel. 607 974 201
- Dorohusk - działka 3217m² stare budynki, media: prąd, woda, kanalizacja, tel. 602 782 612
- Dwupokojowe mieszkanie 54m² w Dorohusku, 170.000zł, tel. 780 114 617
- Działka 10a, media, Żółtańce-Kolonia, blisko szkoła, uroczysko, przystępna cena, tel. 501 404 781
- Działka 386m² Okuninka Jezioro Białe, bardzo dobra lokalizacja, bezpośrednio przy drodze do centrum, 159.000zł, tel. 793 777 599
- Działka budowlana 11a Oksów gm. Chełm, 59.000zł, tel. 513 010 121
- Działka budowlana 1516m² (45x35m) media Chełm ul. Pszenna, tel. 604 436 259
- Działka budowlana 1516m² media 45x35 Chełm ul. Pszenna, tel. 604 436 259
- Działka budowlana 2,79a Chełm ul. Kińczyka, tel. 725 321 430
- Działka budowlana 386m² w Okuninie, bardzo dobra lokalizacja 300m od centrum, tel. 511 218 024
- Działka budowlana 500m² atrakcyjna lokalizacja Chełm ul. Wygon bezpośrednio przy drodze asfaltowej, 99.000zł, tel. 793 777 599
- Działka budowlana 926m² Chełm ul. Muzyki, tel. 502 645 118
- Działka budowlana uzbrowiona 34a Janów ul. Mickiewicza, dojazd drogą asfaltową z dwóch stron, 219.000zł, tel. 793 777 599
- Działka budowlana Werek-

owice sprzedam w dobrej cenie, tel. 507 581 360

- Działka budowlana-rolna 55a uzbrowiona przy drodze asfaltowej we wsi Weremowice blisko lotnisko, tel. 886 357 472
- Działka inwestycyjno-budowlana 10a w gminie Chełm przy drodze inst. wodno-kanalizac. prąd światłowod c.o., tel. 691 042 460
- Działka rolna 67a w Oksowie, tel. 507 663 213
- Działka w Janowie, tel. 724 321 632
- Działki budowlane od 1419m² do 2350m² blisko prąd i woda Stołpie-Tytusina doskonały dojazd, 30-35zł/m², tel. 606 538 523
- Działki budowlane Oksów ul. Makowa, tel. 691 641 561
- Garaż 18m² środkowy wys. stand. wykończ. brama segmentowa z napędem, os. Bazylany - Al. 3 Maja, 69.000zł, tel. 790 266 086
- Garaż murowany 18m², tel. 509 063 792
- Gospodarstwo rolne 2,72ha, obora, dom drewniany, Surhów gm. Kraśniczyn, 80.000zł, tel. 502 634 804
- Gospodarstwo rolne 7ha w tym las, stodoła, obora, dom drewniany, Zastawie gm. Kraśniczyn, 120.000zł, tel. 502 634 804
- Grunt rolno-budowlany 1,5ha Rudka k/ Chełma, tel. 502 450 907
- Grunt rolno-budowlany Anusin / Lipki 1,3ha, 130.000zł, tel. 505 379 192
- Grunty rolne w gm. Chełm oraz Siedliszcze, tel. 505 379 192
- Jasne M-3, 2 pokoje ul. 1 Pułku Szwoleżerów, 257.000zł, tel. 780 114 617
- Kamienica 320m², 4 mieszkania +lokal użytkowy ul. Lwowska deptak, 900.000zł, tel. 502 449 189
- Kamienica z lokalami użytkowymi wraz z działką budowlaną ul. Lwowska deptak, tel. 667 181 100
- Kawalerka do własnej aranżacji IIIp. KW ChSM dogodna lokalizacja dla rodzin i starszych balkon os. Dyrekcyj, tel. 518 951 150
- Lokal użytkowy 156m² ul. Lutosławskiego, 215.000zł, tel. 601 211 374
- Łąka 0,47ha przy Uherce idealne miejsce np. na wykopanie stawu dowolnych wymiarów, dobry dojazd, 20.000zł, tel. 506 291 700
- M-3 I p. 37m² blok w Dubiecku kuchnia łazienka w

pełni wyposażona po gen. remoncie małe opłaty blok ocieplony, tel. 697 130 249

- M-3, 51m² IIIp. os. Słoneczne ul. Wieniawskiego, 260.000zł, tel. 605 240 088
- M-3, 56,39m² I p. po gen. remoncie komfortowe, media miejskie, wspólnota mieszkaniowa os. Dyrekcyj, 315.000zł, tel. 601 169 899
- M-4 parter wspólnota po gen. remoncie balkon wyposażone okna z 3 stron czynsz 420zł, sprzedaż bezpośrednia, tel. 504 287 508
- M-5 IIIp. 73m² SM Bazylany nowe okna blok ocieplony duży balkon piwnica - sprzedam lub zamienię na mniejsze, tel. 600 889 033
- Mieszkanie 3 pokoje 57m² I p. Chełm ul. Kolejowa, 300.000zł, tel. 506 153 884
- Mieszkanie 47m² IVp. os. Zachód nowa podłoga nowe okna obok szkoły nr 7, 260.000zł, tel. 608 671 106
- Mieszkanie M-4 IIIp. 48m² ul. Trubakowska, tel. 515 959 229
- Mieszkanie M-4 IVp. 46,5m² Chełm Śródmieście, tel. 505 041 782
- Mieszkanie M-5 IIIp. Chełm os. Słoneczne, tel. 660 424 796
- Mieszkanie na parterze z balkonem 31m² Al. Żołnierzy I AWP, wysoki standard, pełne wyposażenie, 319.000zł, tel. 793 777 599
- Mieszkanie w kamienicy beczynszowe 49m² I p. ul. Siedlecka, 160.000zł, tel. 509 675 850
- Parter kawalerka 26m² ul. Wojsławicka, tel. 507 982 778
- Siedlisko 51a 9km od Chełma dom drewniany c.o. budynek gosp. stodoła obora, 115.000zł, tel. 606 334 723
- Stawy rybne wraz z budynkami po dawnym PGR w Świątocy o pow. 52ha, zasilane wodą ze źródeł, tel. 692 273 532

USŁUGI

- Anteny TV/SAT - serwis, tel. 665 670 947
- Malarz pokojowy, tel. 507 156 875
- Pozycjonowanie - www.neo-seo.pl tel. 512 392 940
- Tynki cementowo-wapienne agregatem, tel. 500 527 882

BHP Ppoż. SZKOLENIA USŁUGI, tel. 603 120 075

Cyklinowanie bezpyłowe, parkiety, panele, tel. 602 324 113

Cyklinowanie bezpyłowe, tel. 503 685 890

Glazura, terakota, malowanie, gładzie, sufity podwieszane, malowanie elewacji, hydraulika, płyty fundamentowe, wykonywanie łazienek dla niepełnosprawnych, tel. 797 575 587

Malowanie dachów, mycie, odrdzewianie, tel. 516 964 592

MALOWANIE DACHÓW, TEL. 604 217 219

Organizacja eventów, imprez integracyjnych, przejażdżki quadem. NST Sp. z o.o., tel. 691 170 170

Posadzki mixokretem, tel. 600 120 907

Remonty budynków, ocieplenia i elewacje, tynki wewnętrzne i zewnętrzne, malowanie, gipsowanie i gładzie - bardzo solidnie, tel. 730 658 803

Remonty, tel. 781 420 176

Rusztowania wynajmę, tel. 795 204 150

Tłumacz przysięgły j. niemieckiego tel. 604 210 111

Transport, przeprowadzki, utylizacja gruzu, mebli, sprzątanie posesji i działek, tel. 667 666 679

TYNKI MASZYNOWE - gipsowe, cementowo-wapienne, elewacje, wykończenia wnętrz, posadzki mixokretem, tel. 506 396 999

Usługi - hydraulika, kostka brukowa, murowanie, docieplenia, malowanie elewacji, gładzie, parkiety, terakota, glazura, tel. 667 666 679

Wynajmę ponton 3,6m, sztywna podłoga, mocny silnik elektryczny 5HP. Możliwy dowóz. Tel. 794 294 251

Sprzedam mieszkanie w Chełmie

ul. Sienkiewicza 33 m² na parterze.

Atrybuty nieruchomości:

- wysoki parter
- duża kuchnia z meblami w zabudowie i sprzętami
- 3 szafy wnękowe pod wymiar

- wymieniona instalacja elektryczna i hydraulika
- wymienione okna
- niskie opłaty eksploatacyjne
- atrakcyjna cena sprzedaży
- wspólnota mieszkaniowa

Cena 201 000 zł



tel. **692 431 184**

KUPIĘ TWOJE MIESZKANIE

Kupuję mieszkanie do remontu.

Uzyskasz pewność natychmiastowej sprzedaży i terminowej zapłaty. Oferta kupna będzie oparta o wartość rynkową Twojego mieszkania. Brak dodatkowych kosztów. Tel. 669 707 262

SPOŁEM CHEŁM Sp. z o.o. OFERUJE

do wynajęcia lokale:

- al. M. J. Piłsudskiego 14 - powierzchnia 510 m kw. - restauracja „Lotos”;
- al. M. J. Piłsudskiego 26 - boks handlowy o powierzchni 14,0 m kw.;
- al. M. J. Piłsudskiego 28 - 2 boksy handlowe o powierzchni (2 x 21,8 m kw.);
- al. M. J. Piłsudskiego 28 - usługi handlowe o powierzchni 215,5 m kw.;
- ul. Rejowiecka 181 - 2 pokoje biurowe o powierzchni 51,5 m kw.

do sprzedaży:

- nieruchomość przy ul. Rejtana 8; budynek 197 m kw., działka gruntu 637 m kw.
- nieruchomość przy ul. Ogrodowej 20 - lokal 104 m kw., działka 196 m kw.

do wynajęcia lub sprzedaży:

- ul. Rejowiecka 66 - lokal 202 m kw., działka 790 m kw.
- działka o pow. ok 1600 m kw., w Rejowcu, ul. Słoneczna 8 A (przy sklepie GAMA)

Więcej informacji - tel. **660 547 809**

LESIUK KAMIEŃ
MATERIAŁY BUDOWALNE

KAMIEŃ • UL. KUMOWSKA 1

662-287-482
721-584-864

MIESZALNIA TYNKÓW I FARB

DREWNO OPAŁOWE I KOMINKOWE

GRAB, BRZOZA, OLCHA, DĄB

Szeroki wybór
Dowozimy
Zapraszamy na plac

TARTAK ZOLD WOOD, Rakolupy Duże tel. 513-303-650

SPRZEDAŻ

- piasek płukany do mixokreta
- piasek budowlany, podsypkowy
- kruszywa drogowe
- żwir płukany, pospółka
- ziemia czarna ogrodowa

AS-TRANS
Chełm
ul. Zielna 14
tel. 782 748 918
509 727 383

**DOCIEPLENIE BUDYNKÓW
MALOWANIE ELEWACJI**

**Realizujemy program
Czyste powietrze**

783 800 351

**BUDOWA
I NAPRAWA**

- Grzejnik Purmo nowy 95x85cm, 400zł, tel. 605 431 150
- Heblarka z silnikiem, drzwi wewnętrzne pełne nieużywane 12szt., tel. 699 239 633
- Zabieraki do uchwytów tokarek 160, 200, 250 oraz szczęki lewe do uchwytów 120, 160, 200, 250, 315, tel. 609 153 721
- Koła pasowe różne rozmiary na pasy klinowe oraz koła 210-32 klin 8, tel. 609 153 721
- Tokarka pociągowa TUJ-46 w kłach 155 mostek uchwyt 315 +akcesoria 3 lata w firmie, 11.000zł, tel. 608 750 140
- Podgrzewacz dwupłaszczowy, ocieplony, poj. 140l, 140zł, tel. 785 462 775
- Gruz kruszony z transportem, 65zł/t, tel. 508 034 344
- Papa izolacyjna 20mb rolka, 40zł, tel. 509 038 342
- Piła spalinowa używana, 100zł, tel. 517 490 156
- Spawarka 230V używana, 180zł, tel. 517 490 156
- Spawarka Most Pontig 200 AC/DC mma nierdzewka miedź uchwyt tig reduktor butla argon 7l wózek kpl., 3.500zł, tel. 691 245 005
- Kpl. kabina prysznicowa, brodzik 80x80, stelaż brodzika, bateria, rurki do łączenia, 800zł, tel. 662 623 136
- Nowa kompletna furtka ogrodzeniowa, tel. 721 634 845
- Pilarka taśmowa stołowa firmowa st. bdb., 350zł, tel. 668 445 211
- Deski jesionowe, tel. 518 269 099
- Projekt domu parterowego 83m2 z garażem 27,67m2 - pracowni Z500 o symbolu „Z64” - wersja lustrzana, 1.000zł, tel. 605 963 913
- Oddam za darmo drewno po niedawnej rozbiórce dachu, odbiór własny, tel. 601 169 899

- Kafle białe prostokątne oraz kolorowe kwadratowe, 7-15zł/szt., tel. 509 038 342
- Pręty zbrojeniowe żeberkowane fi.5,5mm dł. 2m 2,3m 2,8m 2,9m, tel. 887 830 543

MEBLE, AGD, RTV

- Dywan beż we wzory 3x2 tanio st. bdb., tel. 729 216 455
- Kredens / biblioteczka z lat 60., wys. 160cm fronty drewniane lakierowane.
- Kredens kuchenny, kredens pokojowy, stół dębowy o obw. 370cm nogi toczone rok 1947-50 do odnowienia, tel. 511 601 464
- Kuchinka 4-palnikowa z piekarnikiem ok. 10-letnią niezniszczoną - kupię, tel. 501 406 558
- Kuchnia gazowa 4 palniki Mastercook kolor srebrny piekarnik elektryczny termoobieg zapalanie przycisk, 280zł, tel. 506 819 187
- Łoże w kolorze jasnym 160x200cm z porządnym materacem, 700zł, tel. 500 087 074
- Mebłe niemieckie: kanapy, stoły, regały, krzesła i inne, tel. 506 094 800
- Programator do pralki automatycznej prawie nowy, 100zł, tel. 668 445 211
- Regał kuchenny kolor jabłoń, wersalka kolor brąz, tel. 667 111 197
- Regał kuchenny kolor jasny dł. 280 +szafka nad okapem st. bdb., 1.250zł, tel. 510 142 473
- Stół szklany 120x80, zlewozmywak 2-komorowy z baterią - sprzedam, tel. 661 665 231
- Stół w kolorze jasny orzech po rozłożeniu 2m +6 krzeseł miękkich, 700zł, tel. 500 087 074
- Szafa 3drzw. jasna, wersalka, duży tapczan, kuchinka gazowa Ewa 4-palnikowa, zamrażarka Mors uszkodzona, tel. 518 420 439
- Szafa rozsuwana z lustrami

- L=185cm H=240cm, wersalko-tapczan 200x140cm, lodówka Gorenje 185x60cm, tel. 510 185 057
- Waga elektroniczna, witryna chłodnicza, lada chłodnicza, lada sklepowa, regał piekarniczy, tel. 691 042 460

**SPORT, ZDROWIE
I URODA**

- Masz problem z alkoholem? Chcesz przestać pić? Zadzwoń. Czekamy codziennie w godz. 18-21, tel. 518 757 967
- Rower miejski Arkus 26" przerzutki Shimano 2 przód 6 tył światła przód-tył rama 17", 370zł, tel. 605 459 523
- Rower st. idealny 6 przerzutek szerokie opony, Krasnystaw, 320zł, tel. 507 333 637
- Rowery różne, tel. 798 750 166
- Spotkania Dorosłych Dzieci Alkoholików, poniedziałek godz. 18:00, ul. Reformacka 24, Chełm. Zapraszamy, tel. 606 588 208

SPRZEDAM INNE

- 230V silnik z pralki Elektrolux, tel. 504 377 961
- 7 garniturów 7 marynarek na 176cm wzrostu z bdb. materiałów jak nowe różne kolory, tel. 504 377 961
- Akordeon 120 marki Hohner oraz Royal Standard, Scandalli, Weltmeister okazjonalnie sprzedam, tel. 797 168 554
- Akwarium o poj. ok. 50l, tel. 797 552 195
- Beczki na paliwo 200l, kanistry 20l i 5l, piła spalinowa Husqvarna 40 sprawna, tel. 825 673 895
- Blacha trapez na bory, oś z kołami, resory, grabie poznaniaka, waga 500kg, opona krata 14.9x28, krajzega, tel. 691 742 826
- Butla gazowa 11kg, tel. 606 585 135
- Części silnika Star-200, tarcza sprzęgła, pompa olejowa silnika, panewki korbów. do C360, opona letnia 205/60/16, tel. 664 589 620
- Deski suche cięte na opał 100zł, rozpalka sosnowa workowana, kora sosnowa w big-bagu extra sucha, tel. 662 208 232
- Drewno grabowe suche, cięte i łupane, dowóz, tel. 515 510 683
- Drewno opałowe c.o. kominkowe cięte łupane transport, 240zł, tel. 504 860 159
- Drewno opałowe c.o. kominkowe, 230-450zł, tel. 607 803 931
- Drewno opałowe różne od 200zł, tel. 887 918 886

- Drewno opałowe-kominkowe transport gratis, tel. 510 094 936
- Drewno sosnowe suche pocięte na 30cm, 250zł/m3, tel. 668 074 964
- Drewno twarde łupane i rąbane oraz kominkowe podpałka workowana oraz deski suche cięte po 100zł metr, tel. 662 208 232
- Fotelik samochodowy nowy do 3 lat, nosidełko samochodowe, nowe łóżeczko z materacem, tel. 518 420 439
- Grobowiec - cmentarz ul. Mościckiego przy białej kaplicy, 4.200zł, tel. 825 650 609
- Klatka na ptaki mało używana, tel. 512 197 385
- Koła pasowe różne rozmiary na pasy klinowe oraz koła 210-32 klin 8, tel. 609 153 721
- Kowadło i imadło kowalskie, 1.400zł, tel. 607 974 201
- Krajzega z silnikiem siłowym 380W metalowa stół stalowy, 600zł, tel. 607 663 639
- Książki kl. I i kl. II Zespół Szkół Technicznych - sprzedam, kupię książki kl. III, tel. 693 233 157
- Łódź Wigry-355 z przyczepą i silnikiem elektrycznym, tel. 509 063 792
- Maszyna do szycia Singer na żeliwnych nóżkach sprawna zabytkowa, 1.200zł, tel. 607 974 201
- Namiat 4-osobowy 70zł, maszyna do pisania 200zł, tel. 737 422 766
- Palety drewniane: jednorazowe i euro wym. 120x80, masywne, 22zł, tel. 505 395 211
- Piec akumulacyjny nowej generacji ekologiczny - żeliwo, szamot, obudowa emalia - brąz, 1.970zł, tel. 504 904 809
- Plecak dla chłopca kl. I-III, łódka zdalnie sterowana, sprzęt do pływania materac itp., tel. 504 364 830
- Pompa wody Grudz. 1,5kW, koks, silnik el. przedwojenny, krajzega +piła i pas, wertykulator 1,5kW, myjka Parkside, tel. 500 873 153
- Rura ocynk. 1", gwintownica do rur, linka stal., lewar kolejowy, zestaw hydrauliczny, mechaniczna czyszcz.-obrab., tel. 664 589 620
- Saksofon tenorowy kolor złoty z futerałem twardym bez wkładu finansowego tylko grać st. db., 1.050zł, tel. 669 408 060
- Skóry baranie jasne i ciemne, licowe i zamszowe, kupony materiałów wełnianych, tel. 504 377 961
- Traktorki, kosiarki, piły spalinowe, elektryczne, glebogryzarki, elektronarzędzia, skutery, quad 250cm3, opony, tel. 721 536 080
- Walizki tekturowe, zegarki damskie, żelazko z lat 50. ubiegłego wieku, tel. 504 377 961
- Zabieraki do uchwytów tokarek 160, 200, 250 oraz szczęki lewe do uchwytów 120, 160, 200, 250, 315, tel. 609 153 721

- Kowadło kupię, tel. 508 983 050
- Aparaty foto, bagnet, monety, medale, pamiątki wojskowe, zegarki, inne wyroby - kupię, tel. 796 273 327
- Dom w Chełmie lub okolicy (do 10km) może być do remontu, adaptacji, stanu surowego, tel. 513 010 121
- Kupię garaż murowany w Chełmie. Tel. 605 657 046
- Kupię mieszkanie do remontu. Zadzwoń i zapytaj. Tel. 669 707 262
- Kupię mieszkanie - zadłużone, z problemami, udział, spadek, tel. 735 381 877
- Mieszkanie dowolna ulica do 400.000zł, tel. 502 107 221
- Mieszkanie kupię za gotówkę bez pośredników - może być do remontu/zadłużone, tel. 503 100 162
- Mieszkanie w Krasnymstawie kupię za gotówkę bez pośredników - może być do remontu/zadłużone, tel. 503 100 162
- Nieruchomość w Chełmie, tel. 513 010 121
- Podręczniki kl. III Zespół Szkół Technicznych - kupię, tel. 693 233 157
- Simson SR50 bez papierów, może być do remontu lub na chodzie, Romet Kadet na chodzie, tel. 501 619 963
- Telewizor LED 32", tel. 606 585 135

**PRZEPROWADZKI
TRANSPORT**

P.K. TRANS TEL: 500-152-192

OLEK-TRANS
HOLANDIA - BELGIA - NIEMCY

+48 698 613 642
+48 82 575 72 69

**PRZEWÓZ OSÓB
i PACZEK**

www.olek-trans.pl

**SCHODY, PODŁOGI, PARAPETY, BLATY,
STOŁY, SZTACHETY, DESKI ELEWACYJNE,
kantówki, listwy wykończeniowe**

PRODUCENT tel. 609 413 767

- Antyki artefakty monety figury odznaki obraz zegar porcelana inne starocia, tel. 781 943 519
- Aparaty foto, bagnet, monety, medale, pamiątki wojskowe, zegarki, inne wyroby - kupię, tel. 796 273 327
- Dom w Chełmie lub okolicy (do 10km) może być do remontu, adaptacji, stanu surowego, tel. 513 010 121
- Kupię garaż murowany w Chełmie. Tel. 605 657 046
- Kupię mieszkanie do remontu. Zadzwoń i zapytaj. Tel. 669 707 262
- Kupię mieszkanie - zadłużone, z problemami, udział, spadek, tel. 735 381 877
- Mieszkanie dowolna ulica do 400.000zł, tel. 502 107 221
- Mieszkanie kupię za gotówkę bez pośredników - może być do remontu/zadłużone, tel. 503 100 162
- Mieszkanie w Krasnymstawie kupię za gotówkę bez pośredników - może być do remontu/zadłużone, tel. 503 100 162
- Nieruchomość w Chełmie, tel. 513 010 121
- Podręczniki kl. III Zespół Szkół Technicznych - kupię, tel. 693 233 157
- Simson SR50 bez papierów, może być do remontu lub na chodzie, Romet Kadet na chodzie, tel. 501 619 963
- Telewizor LED 32", tel. 606 585 135

WYNAJME

- 2 pokoje, tel. 502 225 587
- Garaż murowany do wynajęcia na dłużej od 1 listopada 2023r. ul. Połaniecka, 350zł, tel. 510 719 194
- Garaż murowany ul. Wojsławicka, tel. 512 396 551
- Kawalerka 32m2, umeblowana, AGD, Lublin ul. Przyjaźni, tel. 518 539 509
- Kawalerka 34m2 os. Słoneczne blisko Biedronki, umeblowana dla osoby pracującej, 650zł +opłaty kaucja media, tel. 506 605 164
- Kawalerka dla 1 lub 2 uczniów lub studentów, centrum Chełma, tel. 724 544 289
- Lokal ul. Lwowska deptak,

- tel. 667 181 100
- Lokal użytkowy 250m2 parter, wejście bezpośrednio z chodnika, parking, okolice ul. Lwowskiej, tel. 502 088 118
- Lokal użytkowy po byłej siłowni 300m2 w podpiwniczeniu budynku handlowo-usługowego, parking, centrum Chełma, tel. 502 088 118
- Lokal w centrum Chełma 90m2, 2.000zł, tel. 791 400 178
- Mieszkanie 3p+k+ł IIIp. ul. grota-Roweckiego, 1.200zł +czynsz +kaucja 2.000zł, tel. 781 343 593
- Mieszkanie 52m2 centrum Chełma bezczynszowe - wynajmę lub sprzedam, tel. 660 417 540
- Mieszkanie 56m2 IIp. os. Dyrekcyjna, tel. 608 625 488
- Mieszkanie 60m2, 3p+k+ł+wc IIp. ul. Wolności, 1.200zł +opłaty +kaucja, tel. 692 651 167
- Mieszkanie M-3 I p. Al. Żołnierzy I AWP umeblowane, tel. 721 768 698
- Oficyna p+k+ł 30m2 dla osoby pracującej lub emerytów ul. Skłodowskiej os. Rejowiecka, tel. 792 536 135
- Pokój dla uczennicy ul. Grota-Roweckiego, tel. 531 401 515
- Stacja 2p+k+ł dla ucznia, studenta i os. pracujących, os. Kościuszki, tel. 515 193 359
- Stacja dla mężczyzny lub kobiety (pracujący, emeryci), tel. 793 470 676
- Wynajmę dom o pow. 70m2 „po kosztach”, położony 5km od granic Chełma, tel. 500 239 180

ZAMINIĘ

- Mieszkanie komunalne 41m2 c.o. własne lp. czynsz 300zł - zaminię na większe, przyjmę mieszkanie do remontu, tel. 888 584 441

MATRYMONIALNE

- Poznam pana do 55 lat, tel. 518 346 980

INNE

- Odbiorę złom własnym transportem, każda ilość, tel. 509 063 790

**Kupię stare MONETY
MEDALE, SZABLE
i inne STAROCIA**

tel. 606 945 577

**Sprzedam wózek
jezdniowy
podnośnikowy**

**z mechanicznym napędem podnoszenia
producent: Hangcha Group,
model: CPQD35N-RW22-Y**

**rok produkcji: 2018, udźwig: 3500 kg
rodzaj napędu: spalinowy – LPG,
wózek sprawny technicznie,
pierwszy właściciel, serwisowany
cena 52 000 zł netto + VAT**

tel. 662 245 985

Wielkie święto siatkówki w Chełmie!



Lepszej inauguracji I ligi siatkówki mężczyzn, działacze, zawodnicy i kibice Bogdanki Arka nie mogli sobie wymarzyć! Nasz zespół pewnie pokonał Chrobrego Głogów 3:0, a wszystkiemu przyczyniła się wypełniona po ostatnie miejsca Miejska Hala Sportowa. Ten dzień przejdzie do historii naszego miasta!

BOGDANKA ARKA CHEŁM - CHROBRY GŁOGÓW 3:0 (25:18, 25:22, 25:15)

BOGDANKA ARKA: Jakub Sadowski, Mariusz Marcyniak (kapitan), Rafał Cabaj, Paweł Rusin, Patryk Szwarzadzik, Kacper Gonciarz i Łukasz Łapszyński.

Piętkowe starcie Arki i Chrobrego było nie tylko historycznym, pierwszym meczem chełmskiej drużyny w Tauron 1 Liga, ale i spotkaniem inaugurującym sezon 2023/24. Jak ważne było to starcie niech świadczy fakt, że ci którym nie udało się dostać do Miejskiej Hali Sportowej w Chełmie, mogli mecz obejrzeć w Polsat Sport. Zanim zawodnicy wybiegli na parkiet miało miejsce miłe wydarzenie. Prezydent Chełma **Jakub Banaszek** wręczył tytuł Chełmianina Roku 2022. Został nim kapitan Arki **Mariusz Marcyniak**, ikona chełmskiej drużyny (piszemy o tym obok).

Piętkowe starcie z Chrobrym lepiej zaczęli gospodarze. Niesieni dopingiem chełmskich kibiców grali jak z nut, szybko osiągając kilkupunktowe prowadzenie. Doskonale funkcjonował blok Bogdanki, nie gorzej zagrywka i podopieczni trenera **Bartłomieja Rebdzy** wygrali pierwszy set 25:18. Druga część

spotkania była bardziej wyrównana, ale ostatecznie chełmianie i w tej partii triumfowali do 22. W trzecim secie już całkiem dominowali, wygrywając aż 25 do 15 i w całym meczu pewnie i zasłużenie 3:0. Najlepszym graczem spotkania został Patryk Szwarzadzik, który zdobył 20 punktów. Po 13 dołożyli **Łukasz Łapszyński** i **Paweł Rusin**, ale warto podkreślić, że wszyscy zawodnicy Bogdanki Arka spisali się na medal. Po meczu trener **Bartłomiej Rebza** powiedział Nowemu Tygodniowi:

- Na pewno potrzebowaliśmy dobrze zacząć sezon, wejść udanie w rozgrywki i to się nam udało – cieszy się, trener chełmskiej drużyny. – Jesteśmy bardzo zadowoleni z wyniku i przebiegu spotkania. Już od pierwszego seta chłopaki dobrze wyglądali, pewnie się czuli, a wynik w tej partii ustawił nam grę. Nawet jak w drugim secie złapał lekka zadyszka, a zespół z Głogowa zagrał lepiej, to po przewadze z pierwszego seta łatwiej było nam wrócić do naszej ulubionej gry. Do zwycięstwa w tej odsłonie poprowadziły nas dobre wybory Kacpra Gonciarza, jaki i całego naszego ataku. Od początku trzeciego seta graliśmy dobrze, zbudowaliśmy sobie przewagę i mądrze kontrolowaliśmy przebieg spotkania, aż do szczęśliwego końca. Przed nami mecz wyjazdowy w Białymstoku, a w tej lidze każdemu ciężko gra się na wyjazdach. Na pewno będziemy jednak do tej rywalizacji dobrze przygotowani – zapewnił nas trener Bogdanki Arka Chełm.

(kg, fot. Karol Garbacz)



Mariusz Marcyniak „Chełmianinem Roku 2022”!

Mariusz Marcyniak, kapitan pierwszoligowej drużyny siatkarki Bogdanki Arki Chełm został laureatem tytułu Chełmianin Roku 2022. Wyróżnienie odebrał z rąk prezydenta Jakuba Banaszka w sobotę w hali MOSiR podczas inaugurującego, wygranego, występu naszych siatkarzy w Tauron 1. Lidze meczu z Chrobrym Głogów.

Mariusz Marcyniak (31 l.) jest rodowitym chełmianinem i wychowankiem UKS Tempo Chełm.

Z Chełma wyjechał na studia i by kontynuować siatkarską karierę. W latach 2011-2019 występował w czołowych klubach PlusLigi: m.in. Skrzęta Belchatów, AZS Częstochowa, Cuprum Lubin, Aluron Zawiercie. Ma na swoim koncie występy w reprezentacji Polski. W 2022 roku wrócił do Chełma walnie przyczyniając się do awansu Arki Chełm do I ligi siatkówki. Od ubiegłego sezonu jest filarem naszej drużyny i jej kapitanem.

Występuje na pozycji środkowego – mierzy 206 cm wzrostu.

Tytuł „Chełmianin Roku” przyznaje Kapitał w skład której wchodzi: prezydent miasta, przewodniczący rady miasta, laureat poprzedniej edycji konkursu, notariusz oraz 3 osoby losowo wybrane spośród mieszkańców Chełma. **Mariusz Marcyniak** jest jego 23. laureatem. Dotychczas otrzymywali go (kolejno): **Krzysztof Grabczuk, Andrzej Kosior, Witold Gre-**

ła, Dariusz Jabłoński, Wojciech Krawczyk, Lucyna Kropp, Longin Jan Okoń, Stanisław Adamiak, Grzegorz Gorczyca oraz Zbigniew Lubaszewski, Józef Zajac, Michał Reonald Gotoś, Andrzej Buko, Tadeusz Marek Boniecki, Marek Dyjak, Wojciech Hetman, Lucjan Jagiełło, Grzegorz Gardziński, ksiądz infułat Kazimierz Bownik, Agnieszka Derlak, Wojciech Zakrzewski i Jagoda Barczyńska. GRATULUJEMY! (RD)

Już byli w ogródku, witali się z gąską...

CZARNI POŁANIEC – ChKS CHEŁMIANKA 3:3 (1:1)

0:1 – **Korbecki** (41), 1:1 – **Łąk** (45), 1:2 – **Karbownik** (70), 1:3 – **Knap** (75), 2:3 – **Żądło** (87), 3:3 – **Gębalski** (90+5).

ChKS: Grzywaczewski – Ofiara, Wiatrak, Stępień, Groborz, Bednara (66 Nowak), Piekarski, Karbownik (60 Bobrov), Perdun (66 Pendel), Korbecki (80 Konojacki), Mroczek (71 Knap).

Przed meczem pewnie wielu zwolenników Chełmianki remis z zawsze groźnymi u siebie Czarnymi Połaniec wzięłoby w ciemno, ale po ostatnim gwizdku sędziego w ekipie biało-zielonych pozostał wielki niedosyt. Goście prowadząc różnicą dwóch goli i przez ostatnie 10 minut grając z przewagą jednego zawodnika, w samej końcówce wypuścili z rąk wydawałoby się pewne zwycięstwo, dając sobie strzelić dwie bramki. Może gdyby trener **Grzegorz Bonin** jeszcze przez kilka minut pozostawił na boisku **Jakuba Karbownika** i **Bartłomieja Korbeckiego**, końcowy wynik dla Chełmianki byłby korzystniejszy. Właśnie w tych ostatnich minutach w szeregach gości zabrakło piłkarza, który na pewno dobrze dysponowani i niewykluczone, że pozostając na boisku mogliby pokusić się o jeszcze jednego gola dla swojej drużyny, bo obaj stwarzali największe zagrożenie w polu karnym Czarnych.

Pierwsze minuty meczu były bardzo wyrównane. Obie drużyny dużo uwagi poświęcały grze w defensywie. Chełmianka pierwsze zagrożenie pod bramką gospodarzy stworzyła w 16 min., kiedy to z rzu-



tu wolnego z 30 metrów uderzył Korbecki. Bramkarz Czarnych odbił piłkę do boku, ale nie było nikogo z chełmskich graczy, kto by dobił ją do siatki. W 23 min. poważny błąd popełnił **Jakub Bednara**. Podał piłkę do środkowego obrońcy Kacpra Wiatraka zbyt lekko, przejęli ją rywale i natychmiast Martinez znalazł się w sytuacji sam na sam z **Jakubem Grzywaczewskim**. Bramkarz Chełmianki intuicyjnie odbił piłkę po strzale napastnika Czarnych, ratując swój zespół przed utratą gola. Do 40 minuty na boisku niewiele się działo, choć nie można powiedzieć, że wiało z niego nudą. Gra niekiedy była zbyt ostra, dlatego też sędzia bardzo często sięgał do kieszeni po żółte kartki. Więcej dostali ich zawodnicy z Połańca. W 41 min. próbkę swoich nieprzeciętnych umiejętności zaprezentowali Karbownik i Korbecki. Ten pierwszy zagrał idealnie na wolne pole, a najlepszy strzelec Chełmianki, plasowanym uderzeniem przy słupku dał swojej drużynie prowadzenie. Niestety, przed samą przerwą chełmianie stracili gola. Czarni przeprowadzili szybką akcję, wymienili kilka podań na jeden kon-

takt, **Paweł Ofiara** nie przypilnował skrzydłowego, który zagrał wzdłuż bramki, a **Piotr Groborz** nie zdążył za **Oskarem Łąkiem**. Zawodnik z Połańca z bliskiej odległości wpakował futbolówkę do siatki.

Od początku drugiej połowy lepiej prezentowała się Chełmianka, która poszła do przodu i piłkarsko prezentowała się lepiej od przeciwnika. Czarni natomiast skupili się na kontratakach. W 70 min. znów z bardzo dobrej strony pokazał się Karbownik. Przejął piłkę w środkowej strefie, przebiegł z nią kilkanaście metrów, ograł obrońcę i uderzył precyzyjnie z 25 metrów. Wysunięty na piąty metr bramkarz gospodarzy był bez szans, bo futbolówka poszybowała pod poprzeczkę. Pięć minut później świetną piłkę za linię obrony do wychodzącego na czystą pozycję **Jakuba Knapa** zagrał Groborz. Wprowadzony kilka minut wcześniej na boisko napastnik Chełmianki ze stoickim spokojem uderzył po ziemi w długi róg i podwyższył prowadzenie biało-zielonych. Mało kto spodziewał się jeszcze, że Czarni zdołają się podnieść, tym bardziej, że w 80 min. za drugą żółtą kartkę, a w kon-

sekwencji czerwoną boisko opuścił **Mariusz Chmielowiec** i miejscowi kończyli spotkanie w dziesiątkę. Goście w zasadzie już byli w ogródku i witali się z gąską... Z takiego założenia wyszedł też trener Bonin, który najwyraźniej uznał, że jego drużynie nie stanie się już żadna krzywda i postanowił zmienić Korbeckiego oraz Karbownika, czyli najgroźniejszych ofensywnych zawodników w swoim zespole, a do gry desygnować 18-letniego **Oliwiera Konojackiego** i Ukraińca **Vladysłava Bobrowa**. Ta decyzja z całą pewnością miała nie mieć wpływu na dalszy przebieg meczu. W chełmskiej drużynie zabrakło piłkarza, który przetrzymałby piłkę na połowie przeciwnika, czy nawet zagroził jego bramce. Co prawda Konojacki miał jedną dogodną okazję, ale zamiast uderzyć technicznie, po ziemi przy słupku, zdecydował się na potężne uderzenie z 14 m prosto w bramkarza.

Wcześniej jednak Chełmianka straciła drugiego gola, zachowując się biernie we własnym polu karnym, gdy wprowadzony na ostatnie 25 minut meczu doświadczony **Adrian Gębalski** zgrzywał piłkę głową do środka, gdzie stał **Maciej Żądło**, który strzałem z 7 metrów nie dał szans Grzywaczewskiemu. Niestety, to nie był ostatni błąd chełmskich defensorów. W piątę, czyli ostatniej minucie doliczonego czasu gry, Czarni wyszli z szybką kontrą. W środkowej strefie boiska faulem próbował ją przerwać **Adam Nowak**, ale uczynił to nieskutecznie i rywale szybko znaleźli się w okolicach pola karnego Chełmianki. Piłkę dostał Gębalski, przełożył sobie ją na prawą nogę i uderzył tuż przy słupku. Grzywaczewski nie był w stanie jej sięgnąć i tak oto goście stracili wydawałoby się pewne trzy punkty. Krótko mówiąc, w samej końcówce piłkarzom Chełmianki zabrakło doświadczenia...

W kolejnym meczu podopieczni trenera Bonina zagrają z bardzo dobrze spisującym się w rozgrywkach Starem Starachowice. Spotkanie odbędzie się w sobotę 23 września o godz. 16.00 na stadionie miejskim w Chełmie. (d)

III LIGA

Wyniki 8. kolejki: CZARNI POŁANIEC – ChKS CHEŁMIANKA 3:3 (Łąk 45, Żądło 87, Gębalski 90+5 – Korbecki 41, Karbownik 70, Knap 75), **SIARKA TARNOBREZG – AVIA ŚWIDNIK 2:1** (Orlik 18, 64 – Popiołek 48), **ŚWIDNICZANKA ŚWIDNIK MAŁY – KS WIĄZOWNICA 4:1** (Zuber 38 karny, 39, 65, Nawrocki 90 – Kasia 11), **WIECZYSTA KRAKÓW – ORLETA RADZYN PODLASKI 3:2** (Łysiak 15, 73, Fidziukiewicz 51 – Szczygiet 22, Ostrowski 90 karny), **STAR STARACHOWICE – GARBARNIA KRAKÓW 3:0** (Wcisło 16, 82, Śliwiński 48), **KARPATY KROSNO – WIŚLANIE JASKOWICE 0:2** (Seweryn 7, Krasuski 30), **WIŚŁOKA DEBICA – KSZO 1929 OSTROWIEC ŚWIĘTOKRZYSKI 0:1** (Nawrot 42 karny), **PODHALE NOWY TARG – PODLASIE BIAŁA PODLASKA**

0:0. SOKÓŁ SIENIAWA – UNIA TARNÓW 0:4 (Łazarz 52, Soprych 64, Kron 77, Piotrowski 81).

TABELA

1. Siarka	8	16	15-5
2. Star	8	15	16-4
3. Avia	8	15	19-10
4. Wiczysta	8	15	25-14
5. Czarni	8	15	17-11
6. KSZO 1929	8	15	13-8
7. Garbarnia	8	14	12-8
8. Podlasie	8	13	10-5
9. CHEŁMIANKA	8	13	12-14
10. Świdniczanka	8	11	14-13
11. Unia	8	11	12-11
12. Wiązownica	8	9	12-20
13. Wiślaka	8	8	8-15
14. Podhale	8	7	8-13
15. Wiślanie	8	5	13-14
16. Karpaty	8	5	2-15
17. Orleń	8	4	5-14
18. Sokół	8	4	4-23

Anhelina Łysk z szansą na kwalifikację olimpijską

Zapaśniczki Cementu Gryf walczą o medale mistrzostw świata



W sobotę (16 września) w Belgradzie, rozpoczęły się mistrzostwa świata w zapasach kobiet. Na matach w stolicy Serbii walczyć dwie zawodniczki Cementu Gryf Chełm – Katarzyna Krawczyk oraz Anhelina Łysak, która stanie jednocześnie przed szansą zdobyciem kwalifikacji na przyszłoroczne Igrzyska Olimpijskie w Paryżu.

Katarzyna Krawczyk w Belgradzie wystąpi w kategorii, w której na co dzień nie walczy - do 55 kg, która równocześnie nie jest kategorią olimpijską.

Po przegranej walce o trzecie miejsce w turnieju Poland Open w swojej koronnej kategorii do 53 kilogramów, miejsce w reprezentacji na mistrzostwa świata w tej wadze przypadło **Roksanie Zasinie**. Gdybym w Poland Open wywalczyła medal pewnie ja bym dostała szansę powołania w Serbii o wyjazd do Paryża. Ale trudno, taki jest sport – mówi Nowemu Tygodniowi Krawczyk. – Nie składam broni, cały

czas ciężko trenuję i do Belgradu jadę po medal. Chcę się pokazać z jak najlepszej strony – dodaje.

Krawczyk do rywalizacji przystąpi w poniedziałek, 18 września. Dzień później walkę o medal rozpocznie druga zapaśniczka Cementu Gryf – **Anhelina Łysak** (kat. 57 kg). Po wywalczeniu m.in. tytułu mistrzyni Polski, srebra podczas Poland Open oraz wygrania kadrowej rywalizacji z aż 3 rywalkami (**Jowitą Wrzesień**, **Magdaleną Głodek** oraz **Patrycją Gil**) to właśnie Łysak będzie walczyła o podium w Serbii dającą przepustkę do Paryża. Wszyscy wierzą, że jeśli tylko naszej zawodniczce dopisze zdrowie (od początku tego roku zmaga się z kontuzjami - przyp. aut.) i trochę szczęścia cel zostanie osiągnięty.

- Czuję się dobrze, zgodnie z planem przepracowałam okres przed MŚ i zamierzam w Belgradzie powalczyć o upragniony wyjazd na Igrzyska Olimpijskie – mówiła przed serbskim turniejem Anhelina. (jj)

Ogniwo wypunktowane

OGNIWO WIERZBICA – TOMASOVIA TOMASZÓW LUBELSKI 0:5 (0:2)

0:1 – **Żerucha** (40), 0:2 – **Duda** (44), 0:3 – **Sienkiewicz** (75), 0:4 – **Białek** (85), 0:5 – **Kurzępa** (88).

OGNIWO: Woźniak – Siwek (65 D. Klimowicz), Sobiesiak, Chlebiuk (76 Wawruszak), Smorga, Kłos, Knot, K. Klimowicz, Pelczyński, Boczułński, Dąbrowski.

Beniaminkowi z Wierzbicy kompletnie nie wyszedł sobotni mecz z Tomasovią. Zespół gości, mimo że do tej pory spisywał się poniżej swoich możliwości, był faworytem pojedynku i potwierdził to na boisku. W pierwszej połowie Tomasovia osiągnęła lekką przewagę i była zespołem groźniejszym. Ogniwo do 40 min. trzymało się jednak dzielnie. Gdy wydawało się, że do przerwy gole nie padną, w 40 min. na strzał z linii pola karnego zdecydował się **Maciej Żerucha**. Uderzył precyzyjnie i **Patryk Woźniak** był bez szans. Miejscowi ruszyli do przodu, ale zamiast gola na 1:1, stracili bramkę na 0:2. Żerucha dośrodkował piłkę w pole karne, a **Kamil Duda** strzałem głową posłał ją do siatki.

W drugiej połowie Ogniwo szu-

kało kontaktowego gola, jednak nie miało argumentów. Tomasovia, zadowolona z korzystnego wyniku, kontrolowała grę i czekała na okazję do zadania kolejnych ciosów. Te narodziły się w ostatnim kwadransie. W 75 min. **Bartłomiej Sienkiewicz** z prawej strony wbiegł w pole karne i sprytnym strzałem pokonał Woźniaka. Kilka minut później gospodarze mogli mieć rzut karny. Sędzia wskazał na jedenasty metr za zagranie piłki ręką w szesnastce przez **Bartłomieja Pieskacza**, lecz po konsultacji z asystentem odwołał decyzję. W samej końcówce Tomasovia zdobyła jeszcze dwie bramki, choć mogła strzelić ich więcej. Najpierw **Oskar Białek** na gola zamienił doskonale podanie do Sienkiewicza, a chwilę później **Mateusz Kurzępa** dobił gospodarzy po kolejnej asyście Sienkiewicza. Jeszcze w 90 min. Tomasovia wykonywała rzut karny. Strzał **Oskara Lasoty** obronił jednak Woźniak.

W następnej kolejce zawodników Ognia czeka bardzo trudne zadanie. Beniaminek z Wierzbicy zmierzy się w Kraśniku z miejscową Stalą, która prowadzi w tabeli. Początek starcia w niedzielę 24 września o godz. 16.00. (d)

Start ciuła punkty

START KRASNYSTAW – GRYF GMINA ZAMOŚĆ 1:0 (1:0)

1:0 – **Chariasz** (34).

START: Janiak – Florek, Kanarek, Saj, Lenard, Leszczyński (60 Ciechan), Misztal (75 Nowak), Chariasz, Pęczak, Strug, Milcz (76 J. Soldecki).

Start wygrał kolejny mecz, a ponieważ punkty stracił KS Drzewce, awansował na pozycję wicelidera. – Wygraliśmy co prawda różnicą tylko jednego gola, ale liczą się trzy punkty. Zwycięstwo mojego zespołu było w pełni zasłużone – mówił po ostatnim gwizdku sędziego **Marek Kwiecień**, trener krasnostawskiej drużyny.

Gospodarze dobrze zagraли przede wszystkim w pierwszej połowie meczu. – Byliśmy zespołem groźniejszym, który stworzył sobie kilka dogodnych okazji do zdobycia gola – podkreśla Kwiecień.

Start tylko jedną z nich zamienił na bramkę. W 34 min. pięknym strzałem z rzutu wolnego, egzekwowanego blisko linii końcowej boiska, popisał się **Daniel Chariasz**. – Mimo trudnej pozycji Daniel idealnie uderzył futbolówkę, a ta wpadła przy słupku do siatki. Gol godny telewizyjnej kamery – podkreśla M. Kwiecień.

Start mógł podwyższyć wynik, ale świetnej okazji tuż przed zej-

ściem zawodników do szatni na przerwę nie wykorzystał **Jarosław Milcz**. – Nasz napastnik znalazł się w sytuacji sam na sam z bramkarzem gości i nie trafił w bramkę. To powinien być gol – uważa szkoleniowiec krasnostawskich piłkarzy.

W drugiej połowie więcej z gry miał Gryf. – Goście mieli nawet sporą przewagę w posiadaniu piłki, ale nie stworzyli sobie ani jednej groźnej okazji do zdobycia bramki. Muszę przyznać, że mój zespół bardzo dobrze wywiązał się z zadań defensywnych. Nie pozwolił rywalowi na to, by ten zagroził **Krzysztofowi Janiakowi**. W zasadzie nie przypominam sobie, aby Gryf w całym meczu stworzył stuprocentową okazję strzelecką. Jedynie w doliczonym czasie wykonywał dwa rzuty różne, a wiadomo, że stałe fragmenty zwłaszcza w końcówce, to loteria. Na szczęście nie daliśmy się zaskoczyć. Moja drużyna natomiast czekała na kontrataki i była szansa podwyższyć wynik. Okazję zmarnowali **Adrian Leszczyński** oraz **Łukasz Strug** – dodaje M. Kwiecień.

W następnej kolejce Start zmierzy się na wyjeździe z Huraganem Międzyrzec Podlaski. Początek starcia w sobotę 23 września o godz. 12.00. (d)

Pobiegną by uczcić pamięć ofiar Sobiboru

8 października odbędzie się 22. edycja Biegu Sobiborskiego, który jest wydarzeniem nie tylko sportowym. Jego uczestnicy uczczą w ten sposób pamięć o ofiarach obozu zagłady w Sobiborze.

Główny bieg odbywać się będzie na dystansie 12,5 km, ale w planach jest też dwanaście krótszych biegów w różnych kategoriach wiekowych.

Wydarzenie jest niecodzienną lekcją historii, podczas której młode pokolenie poznaje tragiczną historię obozu w Sobiborze. To strasne miejsce istniało od wiosny 1942 r. do października 1943 r. Zlikwidowano je po wybuchu powstania i ucieczce części więźniów. Szacuje się, że w Sobiborze śmierć poniosło około 250 tysięcy ludzi!

- Jedną z form uczczenia pamięci ofiar Holokaustu oraz edukacji historycznej jest właśnie Bieg Sobiborski organizowany przez nasz Ośrodek – mówi **Teresa Zaleńska-Sak**, dyrektor MOSiR we Włodawie. Impreza dedykowana jest dla dzieci i młodzieży szkolnej, od przedszkola do szkoły średniej. - Coraz większa liczba biegaczy pokazuje, że

chęć przeżycia wspólnych chwil rywalizacji sportowej, połączona z wysiłkiem fizycznym, powoli upowszechnia się w świadomości Polaków. W związku z tym wierzymy, że blisko 13 km bieg uliczny na trasie Sobibór-Włodawa przyciągnie po raz kolejny rekordową liczbę miłośników tego sportu – dodaje Zaleńska-Sak. (kg)

IV LIGA

Wyniki 8. kolejki: START KRASNYSTAW – GRYF GMINA ZAMOŚĆ 1:0, OGNIWO WIERZBICA – TOMASOVIA TOMASZÓW LUBELSKI 0:5, KS Drzewce – Stal Kraśnik 2:2, Lublinianka – Huragan Międzyrzec Podlaski 1:0, Górnik II Łęczna – Grom Kąkol-lewnica 1:2, Łada Biłgoraj – Granit Bychawa 3:0, Janowianka Janów Lubelski – Opolanin Opole Lubelskie 5:1, Stal Poniatowa – Motor II Lublin 0:3, Krysztal Werbkowice – Lewart Lubartów 0:3. Zaległy mecz: Janowianka – Gryf 4:1.

TABELA

1. Stal K.	8	19	23-7
2. START	8	18	15-10
3. Janowianka	8	17	21-9
4. Drzewce	8	17	20-9
5. Lewart	8	17	17-7
6. Łada	8	15	16-10
7. Gryf	8	13	16-9
8. Motor II	8	13	14-10
9. Opolanin	8	13	18-19
10. Huragan	8	10	12-10
11. Górnik II	8	9	15-12
12. Krysztal	8	9	8-17
13. Tomasovia	8	8	13-17
14. Granit	8	6	7-21
15. Grom	8	6	7-25
16. Lublinianka	8	5	10-15
17. OGNIWO	8	5	7-18
18. Stal P.	8	4	5-19

Czwarta wygrana Ruchu z rzędu

RUCH IZBICA – SPÓŁDZIELCA SIEDLISZCZE 1:0 (1:0)
1:0 – **Jasiński** (40).

RUCH: Sasim - Bożko, Blonka, Kaszak, Pawlak (46 Gałka), Binek (46 Śliwa), P. Lewandowski, G. Lewandowski, Jasiński, Wilizo, Zaprawa (55 B. Jaremek). Trener – **Roman Blonka**.
SPÓŁDZIELCA: Wawruszak – Błaziak, Głowacki, Grzesiuk, Jędruszak, B. Mazurek, Damian Orłowski, Osoba, Osowa (75 Bartnik), Pawlak, Poliszuk (55 Oleksiejuk). Trener – **Dariusz Kuchta**.

W sobotę w Izbicy zmierzyli się ze sobą: rozpedzony Ruch (wygrał trzy poprzednie mecze) oraz pogrążony w kryzysie Spółdzielca (zaledwie punkt w pięciu kolejkach). Na papierze zdecydowanym faworytem byli więc gospodarze. I to oni

od pierwszej minuty rzucili się do ataków, grali jednak nieskutecznie. Goście bardzo mądrze się bronili, dobrze dysponowany w bramce był też **Kamil Wawruszak**. Mało tego ok. 30 minuty zespół z Siedliszcza mógł wyjść na prowadzenie. – Wywalczyliśmy rzut rożny – relacjonuje **Dariusz Kuchta**, trener Spółdzielcy. – Piłka spadła wprost pod nogi **Damiana Orłowskiego**, który chyba do końca się tego nie spodziewał. Strzelił co prawda, ale wprost w bramkarza z Izbicy. Szkoda, bo kto wie jakby potoczył się ten mecz gdybyśmy wówczas wyszli na prowadzenie – dodaje. Ruch bił głową w mur do 40 minuty. Dopiero wtedy, po stracie przez gości piłki w środku pola i szybkiej kontrze gospodarzy, piłkę do siatki skierował **Przemysław Jasiński**.

Do przerwy wynik nie uległ zmianie. Druga połowa wyglądała podobnie. Niby podopieczni **Romana Bionki** przeważali, ale nie potrafili strzelić kolejnej bramki. Goście grali ambitnie i starali się wyprzewadzać kontrataki. – W końcówce nieco bardziej się odsłoniliśmy, chcieliśmy wyrównać. Niestety graliśmy dobrze do pola karne-go Ruchu, brakowało ostatniego, kluczowego podania i strzałów – mówi Kuchta. Gospodarze zgarnęli ostatecznie trzy punkty. – Myślę, że to był nasz najlepszy mecz w tym sezonie. Przegraliśmy, ale zespół zagrał mądrze i ambitnie. Mam nadzieję, że chłopaki uwierzą w swoje umiejętności i zapunktujemy za tydzień w meczu z Frassati Fajslawice – podsumowuje trener Spółdzielcy. **(kg)**

Fajslawice zdobyte

FRASSATI FAJSŁAWICE – UNIA REJOWIEC 0:3 (0:2)
0:1 – **Pastuszek** (8 karny), 0:2 – **A. Czerwiński** (17), 0:3 – **W. Rossa** (85).

FRASSATI: R. Kostka – Korchut (46 Błaziak), Wojtał (75 Robak), Lipa, D. Baran, Wojciechowski (63 Gieracz), Gęca, Dunda (79 Leszcz), Matycz, Adamiec (82 Papucha), Ste-

faniak. Trener – **Rafał Robak**.

UNIA: Pastuszek – Kloc, Kwiatosz, Paśnik, A. Czerwiński (86 Palonka), Nowaczek (46 R. Rossa), T. Rossa, Huk (76 Brzezicki), Górny, Karauda (64 J. Czerwiński), Bohuniuk (75 W. Rossa). Trener – **Tomasz Sasiadek**.

Fajslawice nie zwykło przegrywać na swoim boisku, ale w starciu

z Unią Rejowiec nie miało szans. Już w 8 minucie po faulu na **Adrianie Czerwińskim** sędzia podyktował rzut karny dla gości. „Jedenastkę” pewnie wykorzystał bramkarz **Adrian Pastuszek**. Po tym, jak w 17 minucie A. Czerwiński podwyższył na 2:0 goście postanowili pilnować wyniku i kontratakować. Udało się i trzy punkty pojechały do Rejowca. **(kg)**

Łopiennik poległ we Włodawie

WŁODAWIANKA WŁODAWA – GKS ŁOPIENNIK 4:0 (2:0)
1:0 – **Malyshev** (13), 2:0 – **B. Staszewski** (30), 3:0 – **Węgliński** (65), 4:0 – **Kępiński** (90).
WŁODAWIANKA: Polak – B.

Staszewski, K. Staszewski, Kruk, Nielipiuk, Bartnik (65 Madejczyk), Malyshev (75 Kępiński), Pogonowski, Gaj (80 Hernas), Węgliński, Jankowski. Trener – **Arkadiusz Gaj**.
ŁOPIENNIK: Kowiński – Ruszkiewicz (85 Czajka), Wagner, Niedźwiecki, Chruściel, Suszek (46 Golec), Olęder, Karol Wojciechowski, Kacper Wojciechowski, Podlipny (75 Marucha), Śliwiński (85 Apostoluk). Trener – **Sebastian Kowiński**. **(kg)**

Szalona końcówka w Żółkiewce

HETMAN ŻÓŁKIEWKA – KŁOS GMINA CHEŁM 2:2 (0:1)
0:1 – **Gierczak** (40), 1:1 – **Koprucha** (78), 1:2 – **Siatka** (90 karny), 2:2 – **Koprucha** (90+3 z wolnego).
HETMAN: Mariusz Pobiega – Gałka, Wikira, Żyśko, Szymonek, Małek, P. Prus, Puchala, Sawicki, K. Prus, Koprucha. Trener – **Da-**

mian Koprucha.

KŁOS: Pawlak – Poznański, Wyrostek, Świdorski, Siatka, Żurek (76 Czarnecki), Żwirbla, J. Rak, Kuśmierz, Dyński (85 Tarnowski), Gierczak. Trener – **Tomasz Hawryluk**.

Kłos dwa razy wychodził na prowadzenie w Żółkiewce, ale gospodarze dwa razy doprowadzali

do remisu. Szalona była końcówka. W 90 minucie **Siatka** wykorzystał „jedenastkę” i wydawało się, że goście zainkasują trzy punkty. Nic z tego. W doliczonym czasie gry piękną bramkę z rzutu wolnego zdobył **Damian Koprucha**. Warto dodać, że w 50 minucie **Przemysław Pawlak** obronił rzut karny strzelany przez **Rafała Małka**. **(kg)**

Medale młodych zapaśników z Krasnegostawu



Grad medali przywieźli zawodnicy LMKS Krasnystaw z rozegranego w Kielcach piątego turnieju Gór Świętokrzyskich w kat. młodzików, młodzieczek oraz dzieci w zapasach w stylu wolnym.

Drużynowo LMKS Krasnystaw spisał się wyśmienicie zajmując drugie miejsce na 19 ekip, m.in. z Rumunii i Węgier (w sumie w zawodach wzięło udział ok. 240 młodych sportowców). Warto

podkreślić sukces LMKS w grupie młodzików (srebro, brąz oraz dwa piąte miejsca), ponieważ są oni w trakcie przygotowań do mistrzostw makroregionu oraz mistrzostw Polski. Oto szczegółowe miejsca zajęte przez zapaśników z Krasnegostawu: młodzicy - 2. **Konrad Olech**, 3. **Kacper Kończyński**, 5. **Miłosz Chlewicki** i **Oskar Jakubowski**, kat. dzieci - 1. **Szymon Puchala**, **Aleksander Misz-**

czak, **Antoni Flis**, **Szymon Belina**, 2. **Ksawier Suszek**, **Marcel Bogdański**, **Aleksander Oleszczuk**, **Mikołaj Mróz**, 3. **Wojciech Pomianowski**, **Ksawery Chlewicki**, **Filip Łapa**, **Mikołaj Kończyński**, **Gabriel Abbas**, **Franciszek Cichosz**, **Jakub Rozestaniec**, **Kamil Panas**, **Maksymilian Żyłowski**, **Karol Bodio**, **Michał Szymaniak**, **Kacper Kowalik**, **Mikołaj Kalita**, 5. **Antoni Tchórzewski**. **(kg)**

Granica rozbita w Hannie

BUG HANNA – GRANICA DOROHUSK 5:0 (1:0)

1:0 – **Malichani** (20), 2:0 – **Lewczuk** (60), 3:0 – **Sawicki** (65), 4:0 – **Naumiuk** (73), 5:0 – **Sawicki** (80).

BUG: Perdun – Masztaleruk, Malichani (63 Wegiera), Taberński, Daniłoso, Sawicki, Lewczuk, Naumiuk, Gromysz, Barchuk (70 J. Stolarczuk), Fabrika (60 K. Stolarczuk). Trener – **Michał Gromysz**.

GRANICA: Kopeć - Józaczuk, Kogut, Kociuba (72 Stomka), Gregorczuk (88 Dzieńkowski), Swatek, Jabłoński (82 Macegoniuk), Gorzala, Alikowski (46 Kulbicki), Poznański (68 Ł. Ruszkiewicz), Kamola. Trener – **Marek Grzywina**.

W sobotę (16 września) w Hannie, miejscowy Bug nadspodziewanie łatwo rozprawił się z Granicą. – Przeważaliśmy od pierwszej do ostatniej minuty, wygraliśmy pewnie i zasluzenie, ale mimo tego, że zdobyliśmy dzisiaj pięć bramek, można powiedzieć, że byliśmy nie-

skuteczni – ocenia **Hubert Kowalik**. Według prezesa Bugu celowniki zawodników gospodarzy nie były tego dnia dobrze ustawione. – Powinniśmy strzelić nawet dziesięć goli, ale ostatecznie najważniejsze są kolejne trzy punkty na naszym koncie – dodaje.

Dużo gorsze niż w Hannie nastroje panują w Dorohusku. Granica nie wygrała w tym sezonie jeszcze ani jednego meczu. - Pozytywów w grze naszej drużyny nie było wcale, co nie najlepiej wróży na przyszłość – zauważa **Konrad Czebiera**, prezes Granicy. – Przez całe spotkanie nie stworzyliśmy sobie żadnej dogodnej sytuacji bramkowej, jedynie strzał **Bartłomieja Gregorczyka** sprawił pewne problemy bramkarzowi gospodarzy. Bug objął prowadzenie w pierwszej połowie, a po zmianie stron worek z bramkami się rozwiązał. Gdyby nie dobre interwencje, w sytuacjach sam na sam **Piotra Kopcza**, rozmiary porażki mogły być

Unia Białopole w końcu wygrała

UNIA BIAŁOPOLE – ORZEŁ SREBRZYSZCZE 5:0 (1:0)

1:0 – **Zdybel** (45 z wolnego), 2:0 – **Krasnowski** (48), 3:0 – **Zdybel** (55), 4:0 – **Sz. Sarzyński** (70), 5:0 – **Steciuk** (78).

UNIA: Wójtowicz – K. Cor, Piekaruk, Mielniczuk, Bureć, Haraba (75 J. Sarzyński), Ostrowski, Wyrwa (60 Sz. Sarzyński), Krasnowski, Zdybel, Steciuk. Trener – **Jacek Płoszaj**.

ORZEŁ: Kuryś (80 Krzyżanowski)– Ł. Tatysiak, M. Olender, Malinowski (80 Dżaman), Sawa, A. Olender, Ł. Wójcicki, Czapała, Sieniawski, Horbatenko (60 Sz. Tatysiak), Gąsiorowski. Trener – **Dominik Drewiecki**.

Po czterech porażkach i remisie,

Unia Białopole w końcu zainkasowała trzy punkty. W niedzielne popołudnie pokonała nierówno grającego Orła Srebrzyszcze. Podopieczni **Jacka Płoszaja** długo bili głową w mur aż przyszła ostatnia minuta pierwszej części meczu. Gospodarze wywalczyli rzut wolny, a do futbolówki ustawionej ok. 20 m od bramki **Adama Kuryśa** podszedł **Adrian Zdybel**. Najlepszy chyba tego dnia na boisku zawodnik uderzył równie mocno co precyzyjnie i zrobiło się 1:0. Gol stracony do szatni chyba zestresował podopiecznych **Domini-ka Drewieckiego**. Zaraz po zmianie stron Unia zdobyła bowiem kolejne dwie bramki. Najpierw, po podaniu

jeszcze większe – zauważa. O pierwszy triumf w sezonie zespół z Dorohuska powalczy za tydzień, kiedy zmierzy się z również pogrążoną w kryzysie, Unią Białopole. **(kg)**

V LIGA			
TABELA			
1. Włodawianka	6	15	18-4
2. Bug Hanna	6	15	18-7
3. Sparta	6	12	16-6
4. Kłos	6	12	12-4
5. Ruch Izbica	6	12	10-4
6. Hetman	6	11	27-8
7. Unia R.	6	10	11-6
8. Łopiennik	6	9	14-17
9. Frassati	6	6	9-14
10. Brat	6	5	13-17
11. Unia B.	6	4	12-21
12. Granica	6	3	6-17
13. Orzeł	6	2	6-27
14. Spółdzielca	6	1	9-29

„Ziarno” trafił przewrotną!

SPARTA REJOWIEC FABRYCZNY – BRAT CUKROWNIK SIENNICA NADOLNA 3:2 (1:0)

1:0 – **Ziarkowski** (32), 1:1 – **Kniażuk** (55), 2:1 – **Strug** (63), 2:2 – **Malinowski** (75 karny), 3:2 – **Grzegorzczuk** (90+1).

SPARTA: Kurzępa – Małocha, Grzegorzczuk, Karwat, Mileszczyk (83 Psuja), Borcon, Martyn (90 Sikorski), Świeca, Adamczuk, Rutkowski, Ziarkowski (46 Strug). Trener – **Bartosz Bodys**.

BRAT: Lubaś – M. Wójcik, Arkadiusz Kister, Malinowski, Aleksander Urbański, Kniażuk, Arnold Kister, Ignaciuk (50 Belina), Dubaj (60 J. Wójcik), Suduł, Płatek. Trener – **Andrzej Ignaciuk**.

Po trzech remisach z rzędu Spar-

ta zainkasowała komplet punktów. Łatwo jednak nie było. Do Rejowca Fabrycznego, z Siennicy Nadolnej, przyjechał zawsze solidny i groźny Brat Cukrownik. W ekipie gospodarzy od pierwszych minut na boisku zameldował się weteran i legenda klubu – 48-lletni **Jacek Ziarkowski**. Napastnik, który może się poszczycić ekstraklasową przeszłością (dla Odry Wodzisław Śląski strzelił w niej 15 bramek), po raz kolejny udowodnił, że nie zapominał, jak się gra w piłkę. W 32 minucie gospodarze wywalczyli rzut rożny. Piłkę w pole karne dośrodkował **Piotr Świeca**, a popularny „Ziarno” wpakował ją do siatki Brata... przewrotną. To był gol palce liżać! Druga bramka dla Sparty padła po

koronkowej akcji całego zespołu zakończoną precyzyjnym strzałem **Karola Struga**, który w przerwie zmienił wspomnianego Ziarkowskiego. Goście tanio skóry nie zamierzali sprzedać. Doprowadzili do remisu po trafieniach **Mateusza Kniazuka** i **Robert Malinowskiego** (ten drugi pewnie wykorzystał „jedenastkę”). – Graliśmy jednak do końca – mówi **Mariusz Maliński**, kierownik drużyny Sparta Rejowiec Fabryczny. – Już w doliczonym czasie gry gola strzałem głową, po dośrodkowaniu z rzutu rożnego, strzelił **Patryk Grzegorzczuk**. Wygraliśmy zasłużenie, mogliśmy w tym meczu strzelić dużo więcej bramek, ale byliśmy nieskuteczni – dodaje Maliński. **(kg)**

KLASA „A”

Wyniki 5. kolejki:
MKS SIEDLISKA – ASTRA LEŚNIEWICE 5:9 (0:4)

0:1 – **Jakubik** (3), 0:2 – **Nowakowski** (5), 0:3 – **Brzezowski** (32), 0:4 – **Patoka** (45 karny), 1:4 – **Wasiołek** (46), 1:5 – **Patoka** (53 karny), 2:5 – **Wasiołek** (55 karny), 2:6 – **Nowakowski** (59), 2:7 – **Brzezowski** (62), 2:8 – **Goździewski** (65), 3:8 – **Kozak** (75), 4:8 – **Augustyniak** (81), 5:8 – **Galant** (83), 5:9 – **Goździewski** (89).

START REGENT PAWŁÓW – HUTNIK RUDA-HUTA 2:2 (1:2)

0:1 – **Nawrocki** (22), 0:2 – **Tyczynski** (24), 1:2 – **Klempka** (44), 2:2 – **Żukowski** (75).

HUTNIK DUBECZNO - SPS EKO RÓŻANKA 0:6 (0:4)

0:1 – **Mahdysh** (2), 0:2 – **Lejko** (13), 0:3 – **Błaszczuk** (17), 0:4 – **Mahdysh** (40), 0:5 – **Błaszczuk** (70), 0:6 – **Lejko** (85).

PLAWANICE KAMIEŃ – AGROS SUCHAWA 2:4 (0:2)

0:1 – **Jachymczak** (21), 0:2 – **Humeniuk** (44), 0:3 – **Jachymczak** (48), 1:3 – **S. Dudko** (55), 2:3 – **S. Dudko** (70), 2:4 – **Humeniuk** (90).

ZNICZ SIENNICA RÓŻANA – CHEŁMIANKA II CHEŁM 1:9 (0:5)

0:1 – **Konojacki** (3), 0:2 – **Koziń-**

ski (5), 0:3 – **Konojacki** (11), 0:4 – **Fornal** (12), 1:4 – **Szponar** (60), 1:5 – **Sędiak** (71), 1:6 – **Konojacki** (74), 1:7 – **Konojacki** (78), 1:8 – **Sędiak** (84), 1:9 – **Sędiak** (88).

VITRUM WOLA UHRUSKA – VICTORIA ŻMUDŹ 2:2 (0:0)

0:1 – **Kusy** (55), 1:1 – **Walaszek** (62), 2:1 – **Wałczyk** (75), 2:2 – **Kołodziejczyk** (90).

TABELA			
1. Różanka	5	15	27-6
2. Astra	5	13	35-12
3. Chełmianka II	5	12	32-5
4. Vitrum	5	11	22-17
5. Agros	5	9	11-10
6. Znicz	5	7	9-17
7. Siedliska	5	6	14-24
8. Hutnik RH	5	4	10-20
9. Pławanice	5	4	11-18
10. Victoria	5	4	8-14
11. Start	5	1	4-21
12. Hutnik	5	0	3-22

KLASA „B”

Wyniki 4. kolejki:

BUG II HANNA – FRASSATI II FAJSŁAWICE 2:1 (1:0)

1:0 – **Pocznajło** (25), 1:1 – **N. Tylec** (65), 2:1 – **Suwalski** (72). W 35 min. **Korchut** (Frassati) nie wykorzystał rzutu karnego.

UNIA II BIAŁOPOLE – RUCH II IZBICA 2:6 (1:3)

0:1 – **Binek** (8), 0:2 – **Bere-**

za (23), 0:3 – **Dołhan** (25), 1:3 – **Fronc** (35), 1:4 – **Jorca** (61), 1:5 – **Juściński** (75), 1:6 – **Zaprawa** (77), 2:6 – **Wilgos** (80).

ASTRA II LEŚNIEWICE – TATRAN KRAŚNICZYN 2:1 (1:1)

0:1 – **Jeleń** (18), 1:1 – **Marcyniuk** (20), 1:2 – **Pastuszek** (48), 1:3 – **Szeniak** (50), 2:3 – **Nowak** (62), 2:4 – **Szeniak** (72), 2:5 – **Pastuszek** (78).

HUTNIK II RUDA HUTA – SINKO ENERGY BEZEK 1:3 (1:2)

0:1 – **Borek** (10 karny), 1:1 – **Bisko** (15), 1:2 – **Mróz** (38), 1:3 – **Lechowski** (66).

SAWENA SAWIN – WOJSŁAWIA WOJSŁAWICE 6:1 (3:0)

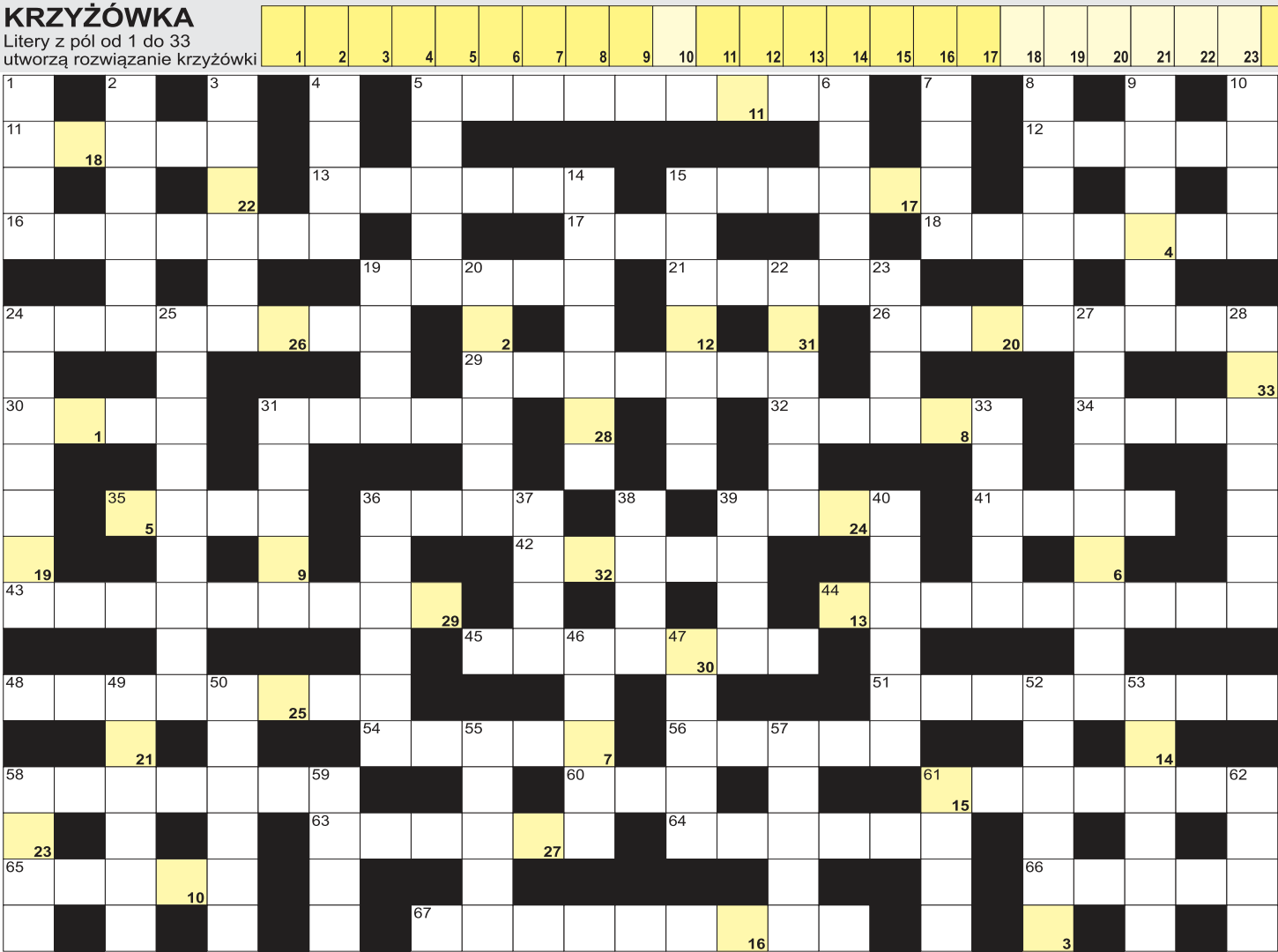
1:0 – **Łubkowski** (25), 2:0 – **Ćwir** (30), 3:0 – **Łubkowski** (45), 4:0 – **Jaglewicz** (52), 4:1 – **Dyszewski** (60), 5:1 – **Piech** (63 karny), 6:1 – **Lipko** (70).

TABELA			
1. Sawena	4	12	21-2
2. Ruch II	4	12	17-6
3. Tatrzan	4	10	14-7
4. Bug II	4	7	13-11
5. Sinko Energy	4	6	5-5
6. Wojsławia	4	6	14-16
7. Frassati II	4	3	10-9
8. Hutnik II RH	4	1	5-15
9. Astra II	4	1	7-17
10. Unia II B.	4	0	6-24

(kg)

KRZYŻÓWKA

Litery z pól od 1 do 33
utworzą rozwiązanie krzyżówki



POZIOMO: 5) Wyspy Żółwie; 11) krążenie krwi; 12) broń Wilhelma Tella; 13) dębów do komin-
ka; 15) był nim Drakula; 16) niejedna w kołcza-
nie; 17) roślina na obrusy i ubrania; 18) rzeka w
Kołobrzegu; 19) kraj z Damaszkiem; 21) święty
obraz w cerkwi; 24) na liście wyborczej do Sej-
mu; 26) amerykański stan z Dover; 29) spoczniki,
elementy schodów; 30) polityczny dla uchodź-
cy; 31) argentyński taniec; 32) żarłacz śledzio-
wy inaczej; 34) plynie przez Pardubice; 35) drze-
wo w herbie Libanu; 36) druga litera alfabetu
greckiego; 39) George, pisarka i miłość Chopina;
41) stolica Ghany; 42) symbol władzy królew-
skiej; 43) najgłębsze jezioro Afryki; 44) grunty nie
nadające się do uprawy; 45) cudowny napój mło-
dości; 48) najwyższy łańcuch górski Ziemi; 51)
nazywana infanterią; 54) dawne rzymskie łaźnie
publiczne; 56) po wiertle w ścianie; 58) do podle-
wania roślin; 60) brzuszny to tyfus; 61) ilustracja
w książce; 63) najdłuższa rzeka Norwegii; 64)
Bax, kompozytor angielski; 65) Gordon, były pre-
mier Anglii; 66) o królu przed koronacją; 67) uko-
chana dzwonnika z Notre-Dame. **PIONOWO:** 1)
osoba lubiąca zimowe kąpiele; 2) uderza w od-
gromnik; 3) Daszyński, były Premier Polski; 4)
utleniona i destylowana; 5) mieszkańcy Aten; 6)
pazur ptaka; 7) wigilijna ryba; 8) Piotr, autor "Ka-
żań sejmowych"; 9) "... Dżungli", książka Kiplin-
ga; 10) szklana lub cukrowa; 14) druga najwię-
ksza wyspa Szwecji; 15) ostateczna konkluzja; 19)
amerykańskie województwo; 20) meldunek
składany dowódcy; 22) Jędrzejczak, była pływa-
czka; 23) Niedzielski, były minister zdrowia; 24)
kopnięty to romb; 25) kostrzyczna czarna ina-
czej; 27) miasto Krzesimira Dębskiego; 28)
rzeka w Tartu; 31) stolica Piemontu; 33) Tupac,
były władca Inków; 36) pęk kwiatów; 37) biblijna
ofiara Kaina; 38) i Archimedes, i Platon; 39) owo-
cowe do picia; 40) rzeka w Chersoniu; 46) żona
Ozyrysa; 47) plynie w Chojnowie; 49) sąsiad
Chińczyka; 50) śnieżna schodzi w górach; 52)
Jimmy, były Prezydent USA; 53) ubrania, stroje;
55) wynik meczu bez zwycięzcy; 57) pierwiastek
V; 58) mały Jakub; 59) strzelał do Jana Pawła II;
61) odrażający zapach, fetor; 62) ogon lisa.

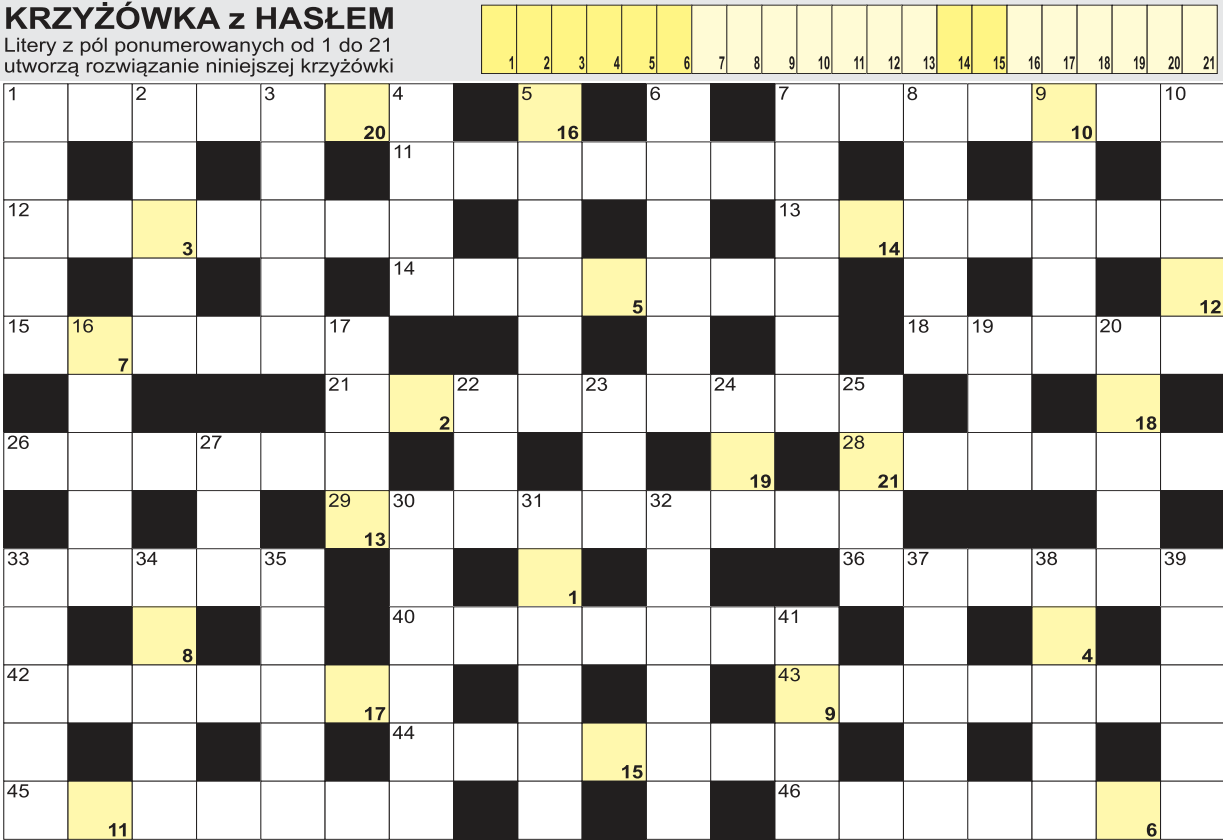
nowy tydzień *stówka co tydzień!*
KUPON - **krzyżówka 38/2023**

100 zł za rozwiązanie krzyżówek
nr 36/2023 otrzymuje
Irena Raczyńska (Chełm), a nagrody-
-niespodzianki: **Katarzyna Bisko** (Ruda-Huta)
i **Emilia Świergalska** (Rejowiec Fabryczny)

Rozwiązania obu krzyżówek wraz z wyciętym kuponem należy
nadesłać pocztą, wrzucić do naszej skrzynki ogłoszeniowej
lub przynieść do redakcji w ciągu 10 dni od daty ukazania się
tego numeru. Wśród nadawców rozlosujemy 100 zł oraz dwie
nagrody niespodzianki.

KRZYŻÓWKA z HASŁEM

Litery z pól ponumerowanych od 1 do 21
utworzą rozwiązanie niniejszej krzyżówki



AGFA *Agfa*
Image Center
wywołanie zdjęć cyfrowych
zdjęcia do dokumentów
zdjęcia ze slajdów
zdjęcia ze zdjęć
skanowanie negatywów
fotogadżety
Chełm, Lwowska 8
tel. (082) 565-66-16
fototam.pl
agfachelm@fototam.pl

POZIOMO: 1) pionowy rząd cyfr; 7) osoba kupująca; 11) jednoślady
dla małuchów; 12) Cieślak, Miss Polonia 2006; 13) kość czaszki z zę-
bami; 14) jest nim ślimak i małż; 15) waluta Angoli; 18) na skrzydle sa-
molotu; 21) duży ssak z rogami na nosie; 26) kiszony do sałatki; 28)
urodził się tam Kyle MacLachlan; 29) lek na chorobę lokomocyjną;
33) piaszczyste wzniesienie przy plaży; 36) trójskrzyn pstry inaczej;
40) grzyb nazywany prawdziwkim; 42) wynik odejmowania; 43) wą-
ska grządka kwiatowa; 44) lek, który usypia; 45) ptasia stołówka na
drzewie; 46) choroba loa loa. **PIONOWO:** 1) śmieszny aktor; 2) jesz-
cze nie motyl, poczwarka; 3) walczył nim rycerz; 4) Chaczaturian, or-
miański kompozytor; 5) i Boże Narodzenie, i Wielkanoc; 6) rodzinne
miasto Francesca Petrarci; 7) niewysokie; 8) koldierka niemowlaka;
9) nisza w ścianie; 10) siostra Balladyny u Słowackiego; 16) państwo
z Budapesztem; 17) Anna dla przyjaciół; 19) inaczej pukiel, kędziór;
20) profesor z "Ferdynandem" Witolda Gombrowicza; 22) kiedyś o nar-
tach; 23) dawny napój piratów; 24) leje się z nieba latem; 25) pierwia-
stek Zn; 27) częstochowski w wierszu; 30) polski film z kasiarzem
Kwinto; 31) zabieg ochronny przeprowadzany w sadzie; 32) określo-
ne części morza; 33) treningowy do bicia; 34) ostry w szpitalu; 35) jon
ujemny; 37) niejedna w akwarium; 38) puls w nadgarstku; 39) Malawi
dawniej; 41) pokarm wielorybów.


Anna DĄBROWSKA-BANASZEK
lek. med.
OSTATNIA NA LIŚCIE
Pierwsza dla Was!
Popieram!
Mateusz Morawiecki
Premier RP
Materiał wyborczy KW Prawo i Sprawiedliwość